



brugg

Einwohnergemeinde Brugg

Budget 2025

## **INHALTSVERZEICHNIS**

**Seite**

<b>1) Erläuterungen Einwohnergemeinde</b>	
a) Allgemeine Bemerkungen und Eckdaten .....	1
b) Erläuterungen zu einzelnen Budgetpositionen .....	8
c) Antrag .....	25
<b>2) Ergebnis</b>	
a) Einwohnergemeinde ohne Spezialfinanzierungen .....	26
b) Abwasserbeseitigung .....	28
c) Abfallwirtschaft .....	30
d) Einwohnergemeinde .....	32
e) Kennzahlenauswertung .....	34
<b>3) Erfolgsrechnung</b>	
a) Erfolgsrechnung Zusammenzug .....	36
b) Erfolgsrechnung .....	37
c) Erfolgsrechnung Artengliederung Zusammenzug .....	91
d) Erfolgsrechnung Artengliederung .....	92
<b>4) Investitionsrechnung</b>	
a) Investitionsrechnung Zusammenzug .....	103
b) Investitionsrechnung .....	104
c) Investitionsrechnung Artengliederung Zusammenzug .....	115
d) Investitionsrechnung Artengliederung .....	116
e) Kreditkontrolle .....	119

Titelblatt: Magnolienbaum Stadtpark Brugg  
(Foto: Claudine Weber-Hilty, Brugg)

## Budget 2025: Allgemeine Bemerkungen und Eckdaten

### **Allgemeines**

Bei der Erstellung des Budgets 2025 hat sich der Stadtrat an den Leitsätzen zur Entwicklung der Stadt Brugg im Legislaturprogramm 2022 - 2025 und den damit verbundenen Resultaten in der Finanzplanung 2025 - 2030 orientiert. Konkret verfolgte der Stadtrat das Ziel, den Nettoverwaltungs-aufwand (NVA) im Rahmen der im Juni 2024 publizierten Finanzplanung zu halten. Da diese Finanzplanung keine Vorgänge im Zusammenhang mit einer möglichen Fusion mit der Gemeinde Villnachern berücksichtigt, wurde für die Ermittlung des NVA beim Budget 2025 alle fusionsrelevanten Positionen rausgerechnet. Der so erreichte NVA von CHF 3'040 pro Einwohnerin und Einwohner deckt sich mit dem gemäss Finanzplan vorgegebene NVA-Referenzwert von CHF 3'037.

Zum Budget 2025 können die folgenden Kernaussagen gemacht werden:

### **Steuereinnahmen / Steuerfuss**

Der Fiskalertrag steigt gegenüber dem Budget 2024 um rund CHF 1.04 Mio. auf CHF 39.08 Mio. Das Budget basiert auf einem unveränderten Steuerfuss von 97 %.

### **Betriebsergebnis**

Das negative Betriebsergebnis beträgt CHF 8.06 Mio. Damit ist das Resultat um rund CHF 0.53 Mio. besser als im Vorjahresbudget.

### **Operatives Ergebnis**

Das Ergebnis aus der Finanzierung mag das negative Betriebsergebnis knapp decken. Das operative Ergebnis beträgt CHF 0.03 Mio. und ist damit um CHF 1.21 Mio. besser als im Budget 2024.

### **Gesamtergebnis**

Das ausserordentliche Ergebnis von CHF 0.35 Mio. berücksichtigt fusionsrelevante Vorgänge, die im Jahr 2025 anfallen werden. Zusammen mit dem operativen Ergebnis ergibt sich im Gesamtergebnis ein Ertragsüberschuss von CHF 0.38 Mio.

### **Selbstfinanzierung**

Die Selbstfinanzierung ist mit rund CHF 5.80 Mio. rund CHF 1.72 Mio. höher als im Vorjahresbudget. Damit liegt dieser Wert über dem langjährigen Durchschnitt der Nettoinvestitionen von CHF 4.94 Mio. (2004 - 2023). Die geplanten Investitionen gemäss Budget können mit rund 70 % aus den im Berichtsjahr erwirtschafteten Mitteln finanziert werden. Entsprechend wird von einer Abnahme des Nettovermögens ausgegangen.

## Erfolgsrechnung

<b>Einwohnergemeinde ohne Spezialfinanzierungen</b>	<b>Budget 2025</b>	<b>Budget 2024</b>
Betrieblicher Aufwand ohne Abschreibungen	64'528'800	62'504'800
Abschreibungen (inkl. Abschreibungen im Transferaufwand)	5'407'300	5'282'600
Betrieblicher Ertrag ohne Steuerertrag	22'800'200	21'162'700
Steuerertrag	39'080'000	38'038'000
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-8'055'900</b>	<b>-8'586'700</b>
Ergebnis aus Finanzierung	8'090'000	7'411'800
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>34'100</b>	<b>-1'174'900</b>
Ausserordentliches Ergebnis	350'000	0
<b>Gesamtergebnis</b>	<b>384'100</b>	<b>-1'174'900</b>

Das operative Ergebnis setzt sich aus dem betrieblichen Ergebnis und dem Ergebnis aus der Finanzierung (Vermögenserträge) zusammen. Für das Budgetjahr 2025 wird mit einem operativen Gewinn von TCHF 34 gerechnet. Unter Berücksichtigung des ausserordentlichen Ergebnisses (erfolgswirksame Vorgänge Fusion Brugg/Villnachern) weist das Gesamtergebnis einen mutmasslichen Ertragsüberschuss von TCHF 384 aus.

Das vorliegende Budget beinhaltet die finanziellen Auswirkungen, die sich aus dem beabsichtigten Kauf der Liegenschaften Hauptstrasse 1 und Stapferstrasse 10 ergeben. Weiter sind die zu erwartenden erfolgswirksamen Vorgänge aus der Fusion Brugg/Villnachern im ausserordentlichen Ergebnis abgebildet. Die Überführung der Jugendarbeit und -kultur vom Verein Piccadilly in die städtischen Verwaltungsstrukturen ist im vorliegenden Budget ebenfalls eingerechnet.

Die Lohnkosten sind mit einem mutmasslichen Indexstand von 104.0 Punkten berechnet (bisher 103.8 Punkte). Zudem sind die Auswirkungen der neu bewilligten Stellenpensen berücksichtigt (Beschluss des Einwohnerrates vom 28.6.2024; siehe Einwohnerratsvorlage).

Zusammenfassung Nettoaufwand/-ertrag pro Abteilung:

Nettoaufwand	Budget 2025	Budget 2024
0 Allgemeine Verwaltung	7'085'900	6'871'800
1 Öffentliche Ordnung <sup>1</sup>	2'371'700	3'104'100
2 Bildung	15'981'000	15'957'700
3 Kultur, Sport und Freizeit <sup>2</sup>	3'836'500	3'465'000
4 Gesundheit <sup>3</sup>	4'803'800	4'377'900
5 Soziale Sicherheit <sup>4</sup>	8'143'100	7'565'900
6 Verkehr	3'374'000	3'262'500
7 Umweltschutz/Raumordnung	911'800	898'700
8 Volkswirtschaft	-116'800	-152'400
9 Finanzen und Steuern <sup>5</sup>	-46'775'100	-44'176'300
<b>Total Nettoaufwand</b>	<b>-384'100</b>	<b>1'174'900</b>

<sup>1</sup> Der deutlich tiefere Nettoaufwand im Bereich „Öffentliche Ordnung“ sind auf Veränderungen bei der Regionalpolizei zurückzuführen. Mit der neuen Vertragsperiode 2025 bis 2028 steigt zwar der Betriebskostenanteil der Stadt Brugg an der Regionalpolizei um rund TCHF 200, hingegen ist mit der geplanten Neubeschaffung des semistationären Radargerätes von deutlich höheren Bussenerträgen auszugehen (Mehrertrag TCHF 1'250). Steigende Betriebskostenbeiträge wurden auch vom Verband Soziale Dienstleistungen Region Brugg gemeldet. Für den Fachbereich Kindes- und Erwachsenenschutzdienst liegen die Kosten um rund 20 % respektive TCHF 223 höher als im Vorjahresbudget.

<sup>2</sup> Im Bereich „Kultur, Sport und Freizeit“ steigt der Nettoaufwand um rund TCHF 370. Davon entfallen rund TCHF 250 auf die beiden Funktionen Sport und Frei-/Hallenbad. Dieser Mehraufwand begründet sich hauptsächlich aufgrund von einem höheren notwendigen Unterhaltsbedarf an den Sport- und Badliegenschaften sowie dem genehmigten Stellenausbau beim Frei-/Hallenbad.

<sup>3</sup> Die Entwicklung der Restkostenfinanzierung im ambulanten und stationären Pflegebereich ist weiterhin steigend. Es ist davon auszugehen, dass sich diese Tendenz auch im Jahr 2025 fortsetzen wird. Gegenüber dem Vorjahresbudget wird mit einem Mehraufwand von rund TCHF 415 gerechnet.

<sup>4</sup> Im Bereich „Soziale Sicherheit“ ist von einem etwas höheren Bedarf an wirtschaftlicher Hilfe (Sozialhilfe) auszugehen (TCHF 145). Auch bei der Alimentenbewirtschaftung (Bevorschussung und Inkasso von Kinderalimenten) ist die Finanzierungslast im Vergleich zum Vorjahresbudget zunehmend (Mehraufwand TCHF 104). Die Restkosten Sonderschulung, Heime und Werkstätte dürften gemäss Meldung des Kantons ebenfalls höher ausfallen (Mehraufwand rund TCHF 180).

<sup>5</sup> Beim Finanzausgleich bewirkten vor allem die Entwicklungen bei den Komponenten Steuerkraft- und Soziallastenausgleich (sinkender Normsteuerertrag pro Kopf zum kantonalen Mittelwert respektive steigende Anzahl Personen mit Sozialhilfebezug zum kantonalen Normwert), dass Brugg im Jahr 2025 eine Auszahlung aus dem Finanzausgleichstopf erhält. Gemäss Mitteilung des Kantons beträgt die Gutschrift TCHF 577 (Budget 2024: TCHF 6). Zusätzlich ist mit einer direkten Ausgleichszahlung (Feinausgleich Lastenverschiebungen in der Höhe von TCHF 345 zu rechnen (Budget 2024: TCHF 343).

Die Steuererträge der natürlichen Personen basieren auf einem unveränderten Steuerfuss von 97 %. Für das Budget 2025 wird gegenüber dem voraussichtlichen Steuerabschluss 2024 bei den Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen mit einer Erhöhung von 3 % (inkl. Bevölkerungswachstum) gerechnet. Aktuell ist davon auszugehen, dass das Steuerergebnis 2024 im Vergleich zum Budget 2024 etwas besser ausfallen dürfte. Bei den Gewinn- und Kapitalsteuern der juristischen Personen ist im Jahr 2025 von weiter sinkenden Steuereinnahmen auszugehen. Grund dafür ist, dass die Kompensation der Ausfälle aus der Steuergesetzrevision 2022 durch den Kanton wie angekündigt und vorgesehen zu fast der Hälfte wegfällt. Unter Berücksichtigung der erwarteten wirtschaftlichen Entwicklung wird mit einem Steuerrückgang gegenüber dem mutmasslichen Steuerertrag 2024 von 6 % gerechnet. Im Total steigen die prognostizierten Steuererträge gegenüber dem Vorjahresbudget um rund TCHF 1'040.

Steuerart	Budget 2025	Budget 2024
Natürliche Personen	32'450'000	31'260'000
Juristische Personen	3'600'000	3'900'000
Quellensteuern	1'800'000	1'700'000
Sondersteuern	1'230'000	1'178'000
<b>Total</b>	<b>39'080'000</b>	<b>38'038'000</b>

## Investitionen und Selbstfinanzierung

Die Ausgaben für bauliche Investitionen, Anschaffung von Mobilien, Kosten für Planprojekte sowie Instandstellungs- und Unterhaltskosten an Sachgütern mit mehrjähriger Nutzungsdauer fallen unter den Investitionsbegriff, sofern sie das sachliche und finanzielle Kriterium erfüllen. Ausgaben für die Erfüllung von bestehenden Aufgaben dürfen mit dem Budget bewilligt werden (Budgetkredit), wenn sie im gleichen Rechnungsjahr abgerechnet werden können und 2 % der budgetierten Gemeindesteuererträge (im Budgetjahr 2025 = TCHF 782) nicht übersteigen. Im Budget sind nur diejenigen Investitionsvorhaben berücksichtigt, die vor oder zusammen mit dem Budget genehmigt worden sind. Kreditvorlagen, die zu einem späteren Zeitpunkt dem Einwohnerrat vorgelegt werden, sind im Finanzplan berücksichtigt. Im Budget dürfen sie jedoch aus finanzrechtlichen Gründen nicht enthalten sein. Die Nettoinvestitionen der Einwohnergemeinde betragen TCHF 8'028 (Budget 2024 TCHF 6'810). Die budgetierte Selbstfinanzierung von TCHF 5'802 (Budget 2024 TCHF 4'086) reicht somit nicht aus, um die Investitionskosten vollumfänglich zu decken.

<b>Einwohnergemeinde ohne Spezialfinanzierungen</b>	<b>Budget 2025</b>	<b>Budget 2024</b>
Investitionsausgaben	8'465'200	8'377'200
Investitionseinnahmen	437'000	1'567'000
<b>geplante Nettoinvestitionen</b>	<b>8'028'200</b>	<b>6'810'200</b>
Selbstfinanzierung	5'802'100	4'085'500
<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-2'226'100</b>	<b>-2'724'700</b>

Für die folgenden Investitionen werden Budgetkredite beantragt (Bruttobeträge ohne allfällige Einnahmen):

1116.5060.04	Regionalpolizei; Ersatzbeschaffung Patrouillenfahrzeug	TCHF	105
2170.5040.20	Schulanlage Bodenacker; Erneuerung der Beleuchtung	TCHF	325
2170.5040.21	Schulanlage Au-Erle, Langmatt; Systemerneuerung der Regelung/Steuerung der Heizzentrale	TCHF	150
2301.5040.04	Sportausbildungszentrum Mülimatt; Erneuerung der Beleuchtung	TCHF	165
3410.5620.03	Schwimmbad Schinznach; Ersatzbeschaffung Rasentraktor (vom 2024 ins 2025 verschoben)	TCHF	13
3411.5040.07	Hallenbad; Instandhaltungsarbeiten	TCHF	153
6150.5010.24	Unterwerkstrasse; Strassensanierung i.Z. Südwestumfahrung	TCHF	190
7716.5030.01	Regionale Friedhofanlage Umiken; Realisierung Gemeinschaftsgrab	TCHF	167

## Spezialfinanzierungen

<b>Abwasserbeseitigung / Erfolgsausweis</b>	<b>Budget 2025</b>	<b>Budget 2024</b>
Betrieblicher Aufwand	3'307'300	3'086'900
Betrieblicher Ertrag	2'780'600	2'629'500
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-526'700</b>	<b>-457'400</b>
Ergebnis aus Finanzierung	50'000	82'000
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-476'700</b>	<b>-375'400</b>
Ausserordentliches Ergebnis	0	0
<b>Gesamtergebnis</b>	<b>-476'700</b>	<b>-375'400</b>

Beim Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit wird für das Jahr 2025 ein Fehlbetrag von TCHF 527 erwartet. Gegenüber dem Vorjahresbudget sind die Aufwände im Bereich der GEP (darunter fallen Planungen, Projektierungen und Unterhaltsarbeiten) um rund TCHF 175 höher bemessen (Details zu den einzelnen Vorhaben können den \*-Bemerkungen entnommen werden). Unter Berücksichtigung des Ergebnisses aus der Finanzierung weisen das operative Ergebnis sowie das Gesamtergebnis ein Minus von TCHF 477 aus.

<b>Abwasserbeseitigung / Finanzierungsausweis</b>	<b>Budget 2025</b>	<b>Budget 2024</b>
Investitionsausgaben	3'195'000	740'000
Investitionseinnahmen	500'000	500'000
<b>geplante Nettoinvestitionen</b>	<b>2'695'000</b>	<b>240'000</b>
Selbstfinanzierung	26'900	114'100
<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-2'668'100</b>	<b>-125'900</b>

In der Investitionsrechnung sind Ausgaben für die Projekte „Sanierung Sauber-/Schmutzwasserleitung Schützenmattstrasse (TCHF 1'485), „Neubau Regenbecken Altenburg“ (TCHF 1'460) und „GEP Massnahmen Sommerhaldenstrasse“ (TCHF 250) eingestellt. Unter Berücksichtigung der Anschlussgebühren (Einnahmen TCHF 500) betragen die Nettoinvestitionen TCHF 2'695. Bei einer erwarteten Selbstfinanzierung von TCHF 27 wird ein Finanzierungsfehlbetrag (Vermögensabnahme) von TCHF 2'668 budgetiert. Das mutmassliche Guthaben des Betriebes gegenüber der Einwohnergemeinde wird per 31.12.2024 rund TCHF 11'000 betragen.



## Erläuterungen zu den mit einem \* bezeichneten Budgetpositionen

### Erfolgsrechnung

0110.3000.00, 0110.3102.00, 0110.3130.00	Mehraufwand infolge Gesamterneuerungswahlen Einwohnerrat/Stadtrat/Steuerkommission.		
0110.3132.01, 0110.4631.00	Prüfung des Gemeindegemeinschafts der Gemeinden Brugg und Villnachern und die Ausarbeitung eines Fusionsvertrages gemäss Einwohnerratsbeschluss vom 23.6.2023 wurde im Jahr 2024 abgeschlossen sowie die entsprechenden Projektkostenbeiträge des Kantons verbucht.		
0110.3132.00	Nebst der ordentlichen Jahresrechnungsrevision ist im Budgetjahr zusätzlich eine Schwerpunktprüfung im Bereich «Baubewilligungsprozess» angedacht.		
0120.4614.00	Gemäss Besoldungsreglement für Mitglieder des Stadtrates sind Abgeltungen aus Delegationen wie Mandatsentschädigungen, Sitzungsgelder und Pauschalspesen an die Stadt Brugg abzutreten.		
0210.3132.00	Allgemeine Beratungen im Bereich der Mehrwertsteuer.		
0210.4240.00	Erfahrungswerte zeigen, dass aus der Verlustscheinbewirtschaftung für die Gemeinde Döttingen von höheren Einnahmen auszugehen ist.		
0210.3130.01, 0210.4260.01	Aktuellen Hochrechnungen zufolge bestätigen sich die höheren Betriebskosten aus dem Rechnungsjahr 2023. Da diese im Betriebsverfahren geltend gemacht werden können, erhöhen sich auch die Rückerstattungen.		
0210.4612.00	Details zu sämtlichen Entschädigungen:		
	Regionalpolizei	CHF	204'000
	Kirchensteuern	CHF	120'000
	BWZ Brugg	CHF	80'000
	Abfallbewirtschaftung	CHF	54'000
	Abwasserbeseitigung	CHF	52'000
	Ortsbürgergemeinde (CHF 20'000) / Forstbetrieb (CHF 12'000)	CHF	32'000
	ZSO Brugg Region (CHF 21'500) / RFO Brugg Region (CHF 5'500)	CHF	27'000
	Regionales Zivilstandsamt	CHF	27'000
	Feuerwehr	CHF	25'950
	Regionale Integrationsförderung (RIF)	CHF	17'200
	Friedhof Umiken	CHF	900
	Fröhlich'sche Stiftung (CHF 1'000) / Tschuppaldenfonds (CHF 50)	CHF	1'050

0211.4270.00	Auf Basis des Rechnungsabschlusses 2023 werden die Bussen erträge im Steuerwesen entsprechend erhöht.		
0221.3010.00, 0221.4631.00	Die Lohnsumme beinhaltet auch die neu geschaffene Stelle eines Sportkoordinators (50 %) gemäss Beschluss des Einwohnerrats vom 28.6.2024. Der Kanton beteiligt sich mit einem 50 %-Anteil an diesen Kosten.		
0221.3130.02	Zusätzlicher Betrag für das Stadtarchiv für die Bearbeitung von Archivunterlagen der Abteilungen Stadtkanzlei und Planung & Bau in der Höhe von CHF 50'000.		
0222.3010.00	Die Lohnsumme beinhaltet die neu geschaffene Stelle Bereichsleitung Tiefbau gemäss Beschluss des Einwohnerrats vom 28.6.2024.		
0222.3132.01	Im Jahr 2025 sind die folgenden Planungsarbeiten vorgesehen:		
	Allgemeine Planungen und fixe Positionen (Hoch-/Tiefbau)	CHF	80'000
	Die bisherigen Budgetpositionen im Zusammenhang mit der Umsetzung Energieeffizienz und Klimaschutz sind in der neuen Funktion 7690 «Übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung» abgebildet.		
0222.4210.00	Weiterverrechnung von Baugebühren. Diese Erträge variieren je nach Komplexität der Baugesuche und rechtlichen Rahmenbedingungen.		
0222.4240.00	Entschädigte Leistungen der Abteilung Planung & Bau, die für die Eisi Parkhaus AG erbracht werden.		
	Unter anderem sind die folgenden grösseren ICT-Beschaffungen vorgesehen:		
0223.3113.00	Diverse Ersatzbeschaffungen von Peripheriegeräten	CHF	24'500
	Ausrüstung von Arbeitsplätzen der neu bewilligten Stellen	CHF	8'000
0223.3118.00	Post Schweiz, Inputmanagement	CHF	25'000
	KLIBnet Bankimport (Abteilung Gesellschaft)	CHF	13'000
	Digitaler Kreditorenprozess (Abteilung Finanzen & Controlling)	CHF	11'500
0223.3132.00	Die Kosten für den ICT-Betrieb wurden bis anhin unter Konto Nr. 0223.3130.00 (Dienstleistung Dritter) verbucht.		
0223.3158.00	Diverse Neuanschaffungen von Softwares führen zu höheren Lizenz- und Unterhaltskosten.		
0223.3320.00	Für das Projekt «Einführung Geschäftsverwaltungssystem (GEVER)» fallen erstmals Abschreibungen an.		
0290.3110.00	Im Budgetjahr sind keine grösseren ausserordentlichen Mobilienbeschaffungen vorgesehen.		
0290.3132.02	Erstellen einer Machbarkeitsstudie für die Sanierung des Zimmermannhauses.		

0290.3144.10	Nebst dem allgemeinen Unterhalt sind die folgenden grösseren Unterhaltsarbeiten an den Verwaltungsgebäuden vorgesehen:		
	Salzhaus; Einbau Kühlbar	CHF	30'000
	Stahlrain; Unterteilung Fahrzeughalle inkl. Installation Trocknungsgerät	CHF	19'000
	Stahlrain; Ersatz beschlagener Verglasungen im Innenraum	CHF	12'000
0290.3300.40	Für das Projekt «Werkhof Brugg (Feuerwehrgebäude); Erneuerung der Beleuchtung» fallen erstmals Abschreibungen an.		
0290.3300.60	Für das Projekt «Massnahmen Umsetzung Stadtarchivkonzept (Mobilien)» sind im Jahr 2024 letztmals Abschreibungen angefallen.		
1110.3111.00	Beschaffung neuer Kameras für die Videoüberwachung im Stadtgebiet.		
1110.3130.01	Die Kosten für den Sicherheitsdienst (City Patrouille) wurden bis anhin unter Konto-Nr. 7200.3130.00 verbucht.		
1110.3612.00,	Der Beitrag an die Regionalpolizei beträgt für die Stadt Brugg in der Kalkulationsperiode (2025 bis 2028) CHF 184.40 pro Einwohnerin und Einwohner und basiert auf dem Gemeindevertrag über die Gewährleistung der polizeilichen Grundversorgung durch die Regionalpolizei Brugg; Genehmigung Einwohnerrat am 5.5.2012. Der Saldo des Betriebs Regionalpolizei wird mit dem ordentlichen Gemeindebeitrag der Stadt Brugg verrechnet. Im Budget 2025 resultiert ein Betrag zu Gunsten der Stadt Brugg von CHF 212'800.		
1116.4612.00			
1110.4270.00	Mutmassliche Bussenerträge im Polizeiwesen. Mit der Beschaffung des neuen semistationären Radargerätes wird von deutlich höheren Bussenerträgen ausgegangen (siehe separate Einwohnerratsvorlage 18.10.2024).		
1116.3010.00	Das Lohnbudget der Regionalpolizei berücksichtigt die vom Einwohnerrat genehmigte zusätzliche Aspirantenstelle für den Korp-Aufbau sowie die neu geschaffenen Stellenprozent für den Verwaltungsbereich (siehe Beschluss Einwohnerrat vom 28.6.2024).		
1116.3090.00	Für die Polizeiausbildung des neuen Aspiranten ist im Budget ein Betrag von CHF 55'000 eingestellt.		
1116.3110.00	Ersatz von Stühlen, Gestellen und Kleingeräten (CHF 10'000) sowie Rollspinte/Schränke (CHF 5'000).		
1116.3111.00	Bei der Regionalpolizei sind die folgenden grösseren Beschaffungen vorgesehen:		
	Taser (17 Stück)	CHF	80'000
	Bewaffnung (persönliche Dienstwaffe)	CHF	70'000
	Kuvertiermaschine (Ersatz)	CHF	19'500
1116.3300.60	Für das im Jahr 2024 beschaffte Patrouillenfahrzeug fallen im Jahr 2025 erstmals Abschreibungen an.		
1116.4240.00	Aktualisierte Dienstleistungsverträge (Service-Plus) mit den Gemeinden Hausen, Mülligen und Windisch. Diese Leistungen sind im Grundvertrag der Regionalpolizei nicht enthalten und werden den bestellenden Gemeinden zusätzlich verrechnet.		
1116.4260.00	Unter anderem Einnahmen aus Vermietungen der City-Safe Ausrüstung.		

1116.4610.00	Infolge höherer Belegung des Bundesasylzentrums Brugg ist im Vergleich zum Vorjahresbudget von einer deutlich grösseren Bundesentschädigung auszugehen.		
1400.3130.00	Zunehmender Aufwand an Mandatsentschädigungen im Bereich Beistandschaftswesen.		
1400.3612.00	Aufgrund der Budgetzahlen (siehe Dienststelle 1406) ergibt sich für das Regionale Zivilstandsamt einen Beitrag von CHF 3.49 pro Einwohnerin und Einwohner (2024: CHF 2.55 pro Einwohnerin und Einwohner).		
1400.3612.01	Ordentlicher Gemeindebeitrag an den Verband Soziale Dienstleistungen Region Brugg für Aufwendungen im Bereich „Kindes- und Erwachsenenschutzdienst“. Die Kostensteigerung ist auf den Ausbau der Personalressourcen sowie die allgemeine Teuerung/Kostensteigerung bei den Dienstleistungen zurückzuführen.		
DS 1406	Das Regionale Zivilstandsamt rechnet mit einem Nettoaufwand von CHF 182'100. Der Anteil der Stadt Brugg (Konto 1406.3612.00) beträgt CHF 46'500.		
1406.3010.00	Die Lohnsumme beinhaltet die Schaffung von zusätzlichen 40 Stellenprozenten gemäss Beschluss des Einwohnerrats vom 28.6.2024.  Bei der Feuerwehr ist die folgende Beschaffung vorgesehen:		
1500.3111.01,	Ersatz Motorspritze	CHF	50'000
1500.4631.01	Kantonsbeitrag (Subvention) an den Ersatz der Motorspritze	CHF	13'000
1500.3300.60	Für die im Jahr 2024 beschafften Feuerwehrfahrzeuge Verkehrsabteilungsfahrzeug, Wechselladefahrzeug und Pionierfahrzeug fallen im Jahr 2025 erstmals Abschreibungen an.		
1500.3612.00,	Aufgrund der Budgetzahlen (siehe Dienststelle 1506; WOV-Jahrestranche CHF 460'000) hat die Stadt Brugg an die WOV-Kosten der Feuerwehr einen Beitrag von CHF 370'200 zu leisten. Den Restbetrag von CHF 89'800 finanzieren die beiden Vertragsgemeinden Riniken und Villnachern.		
1506.4612.00			
1500.4250.01	Mutmasslicher Verkaufserlös von ausgedienten Fahrzeugen und Geräten der Feuerwehr.		
1500.4612.00	Beitrag der Gemeinden Riniken und Villnachern an die kalkulatorischen Kosten der Feuerwehr Brugg.		
1506.3990.00	Feuerwehr: WOV-Globalkredit gemäss Einwohnerratsvorlage vom 23.6.2023; Globalkredit von CHF 1'840'000 für den Zeitraum 2024 – 2027, was einer Jahrestranche von CHF 460'000 entspricht.		
1620.3144.00	Es sind keine grösseren Unterhaltsarbeiten geplant.		
1620.3612.01	Aufgrund der Budgetzahlen (siehe Funktion 1626) ergibt sich für die ZSO Brugg Region einen Beitrag von CHF 16.34 pro Einwohnerin und Einwohner (2024: CHF 19.51 pro Einwohnerin und Einwohner).		

1620.4611.00	Gemäss provisorischer Zusicherung des Kantons sind zwecks Finanzierung der geplanten Beschaffungen bei der ZSO Brugg Region Entnahmen von Ersatzbeiträgen freigegeben worden.
1621.3612.01	Aufgrund der Budgetzahlen (siehe Funktion 1627) wird mit einem Pro-Kopf-Beitrag von CHF 1.65 an die RFO Brugg Region gerechnet (2023: CHF 1.73 pro Einwohnerin und Einwohner).
DS 1626	Die ZSO Brugg Region rechnet mit einem Nettoaufwand von CHF 823'200. Der Anteil der Stadt Brugg (Konto 1620.3612.01) beträgt CHF 217'300.
1626.3010.00, 1626.3612.00	Mit der Auslagerung einer Zivilschutzstelle (60 % Pensum) an die ZSO Baden verschieben sich die Lohnkosten weg vom Personalaufwand hin zu Entschädigungen an Gemeinden.
1626.3111.00	Bei der ZSO Brugg Region sind im Jahr 2025 keine grösseren Beschaffungen geplant.
1626.3113.00	Ersatz (PC und Notebooks) der KP ZSO Brugg Region CHF 5'000 und CHF 20'000 für die Ausrüstung des KP Schinznach-Dorf (6 Arbeitsplätze inkl. Infrastruktur)
DS 1627	Die RFO Brugg Region rechnet mit einem Nettoaufwand von CHF 83'300. Der Anteil der Stadt Brugg (Konto 1621.3612.01) beträgt CHF 22'000.
1627.3130.00	Kantonale Vorgaben zufolge sind ab 2024 für die obligatorische Sicherheitsveranstaltung 25 Rappen pro Einwohnerin und Einwohner zu budgetieren.
2110.3631.00, 2120.3631.00, 2130.3631.00, 2190.3631.00	Der geplante Personalaufwand Lehrpersonen für das Jahr 2025 steigt aufgrund der wachsenden Schülerzahlen sowohl der geplanten Lohnsummenentwicklung. Der gemeldete Besoldungsanteil der Stadt Brugg an den Kanton erhöht sich im Vergleich zum Vorjahr um rund CHF 45'000. Erfahrungswerte aus den Vorjahren zeigen, dass die vom Kanton gemeldeten Lohnsummen in der Regel höher sind als effektiv anfallen. Aufgrund dessen hat der Stadtrat beschlossen, die mutmasslichen Besoldungskostenbeiträge um pauschal CHF 130'000 zu kürzen.
2110.4632.00, 2120.4632.00, 2130.4632.00, 2190.4632.00	Auf der Ertragsseite erhöht sich der Besoldungsanteil von Gemeinden um rund CHF 14'000.
2110.4612.00, 2120.4612.00, 2130.4612.00, 2170.4612.00	Basis für die Ermittlung der Schulgelder 2025 bildet das Rechnungsjahr 2023. Generell kann gesagt werden, dass die Schulgeldansätze im Vergleich zum Vorjahr deutlich angestiegen sind. Ein Grossteil dieser Mehrkosten ist auf die Anpassung des Referenzzinssatzes zurückzuführen, welcher von 1.00 auf 1.50 % angehoben wurde und sich auf die Anlagekosten auswirkt. Die Betriebskosten steigen aufgrund der Aufstockung des Personals bei der Schulverwaltung und der Schulsozialarbeit sowie wegen der allgemeinen Teuerungssituation.
2130.3612.00	Schulgelder an auswärtige Schulen wie Integrations- und Berufsfindungsklasse IBK etc.

2140.3020.00, 2140.4231.01, 2140.4231.02	Es wird davon ausgegangen, dass im Jahr 2025 etwa gleich viele Unterrichtsstunden bei der Musikschule anfallen werden wie im Rechnungsjahr 2023.		
2170.3110.10	Nebst dem ordentlichen Beschaffungsbudget sind keine grösseren Aufwände vorgesehen. Neu ist der Budgetbetrag für Ersatzbeschaffungen von Turngeräten der Schule im Konto 2191.3101.00 berücksichtigt (CHF 30'000).		
2170.3111.00	Im Schulhaus Erle ist der Ersatz der Scheuersaugmaschine (CHF 16'200) vorgesehen.		
2170.3134.00	Die Sachversicherungsprämien wurden dem Referenzwert aus dem Jahr 2023 angepasst.		
2170.3140.10	Bei den Grundstücken der Schulliegenschaften sind folgende, grösseren Unterhaltsarbeiten geplant:		
	<u>Alle Schulanlagen</u>		
	Kapazitätsausbau Veloständer	CHF	35'000
	<u>Kindergarten Weiermatt (1+2)</u>		
	Neubestückung Gerätschaften Spielplatz	CHF	26'000
2170.3144.10	Nebst den üblichen Unterhaltsarbeiten werden die folgenden grösseren Arbeiten ausgeführt:		
	<u>Alle Schulanlagen</u>		
	Ergänzung Absturzsicherungen Dächer	CHF	30'000
	Kanalisation innerhalb Gebäude (Spülen, Aufnahmen, Sanierungen)	CHF	45'000
	<u>Lateinschulhaus</u>		
	Sockelsanierung zur Verhinderung von Folgeschäden an Wandbild	CHF	28'000
	<u>Schulanlage Hallwyl</u>		
	Ersatz Aussenbeleuchtung	CHF	25'000
	<u>Schulanlage Langmatt, Au-Erle</u>		
	Ersatz und Automatisierung Schliessanlage	CHF	95'000
2170.3300.30	Für das Projekt «Schulanlage Au-Erle; Neugestaltung Spielplatz» fallen erstmals Abschreibungen an.		
2170.3320.90	Für das Projekt «Vertiefung Machbarkeitsstudie Neuorganisation Oberstufe» fallen erstmals Abschreibungen an.		
DS 2180	Die Budgetzahlen für die Tagesbetreuung wurden aufgrund der aktuellen Zahlen aus dem Jahr 2023 sowie aktuellen Hochrechnungen der mutmasslichen Entwicklung angepasst.		
2191.3020.00	Entgegen der Annahme im Budget 2024 wird die Entschädigung für den Firstlevel Support bei der Schulinformatik weiterhin von der Stadt ausgerichtet.		

2191.3101.00	Bis anhin wurde die Beschaffung von Turnmaterial der Schule unter Konto 2170.3110.01 budgetiert. Die Budgetposition beinhaltet zusätzlich CHF 6'000 für J+S Material (bisher unter Konto 2130.3104.22).		
2191.3113.00, 2191.3118.00	Beschaffung von Hardware- und Software-Produkten gestützt auf das gültige ICT-Konzept der Schule.		
2191.3162.00	Kostensenkung durch neue Verträge bei einem neuen Anbieter.		
DS 2200	Gemäss aktuell bekannten Fallzahlen ist von höheren Sonderschulkosten und damit verbunden auch von höheren Elternbeiträgen auszugehen.		
DS 2300	Die Schülerzahlen an den Berufsschulen sowie kantonalen Schulen unterliegen Schwankungen und sind deshalb schwierig abzuschätzen. Zudem spielt der Zeitpunkt der Rechnungsstellung eine Rolle, ob die jeweiligen Schulgelder noch im laufenden oder erst im folgenden Rechnungsjahr berücksichtigt werden können.		
2301.3144.00	Nebst den üblichen Unterhaltsarbeiten werden die folgenden grösseren Arbeiten ausgeführt:		
	<u>Sportausbildungszentrum Mülimatt</u>		
	Ersatz Schliessanlage	CHF	48'000
3211.3010.00	Aufgrund von Stellenwechseln ergeben sich die höheren Lohnkosten im Vergleich zum Budget 2024.		
3220.3636.00	Folgende Beitragszahlungen sind für das Jahr 2025 vorgesehen:		
	Stretta Concerts Brugg	CHF	25'000
	Stadtmusik Brugg	CHF	12'000
	Musikgesellschaft Lauffohr	CHF	12'000
	Orchesterverein Brugg	CHF	5'000
	Fröhlich-Tag	CHF	3'000
	Kurtheater Baden	CHF	2'500
	Musikverein Brugg-Windisch	CHF	2'000
	Internationale Friedrich Theodor Fröhlich-Gesellschaft	CHF	1'000
	Passionskonzert	CHF	500
	diverse Beiträge	CHF	4'000
	tanz&kunst königsfelden; Defizitgarantie	CHF	12'000
3290.3130.01, 3290.4260.00	Die Literaturtage finden alle 2 Jahre statt (2026/2028/2030/etc.).		
3290.3634.00	Gemäss Urnenabstimmung vom 21.5.2017: Bewilligung eines jährlich wiederkehrenden Beitrages von maximal CHF 352'000 für die Gewährung von Betriebsbeiträgen für den Campussaal für zehn Betriebsjahre (2018 – 2027).		

3290.3636.00 Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:

Kulturverein Odeon (jährlicher Beitrag)	CHF	70'000
Kulturverein Odeon (Brugger Dokumentarfilmtage inkl. Defizitgarantie)	CHF	12'000
Kulturverein Odeon (Beitrag für den Anlass «wenn isch äntlich Wiehnacht»)	CHF	1'500
Gesellschaft Pro Vindonissa (jährlicher Beitrag)	CHF	60'000
Defizitbeitrag Kulturnacht Campussaal	CHF	20'000
Verein Stadtfest Brugg (Vorfinanzierung)	CHF	20'000*
KulturBrugg inkl. Defizitgarantie	CHF	15'000
Verein Salzhaus (jährlicher Beitrag)	CHF	8'000
Brugger Neujahrsblätter (jährlicher Beitrag)	CHF	7'000
Quartierverein Schinznach-Bad (jährlicher Beitrag)	CHF	6'000
Bruggore Horror-Filmfestival (inkl. CHF 2'000 Defizitgarantie)	CHF	6'000
Ludothek Brugg (jährlicher Beitrag – neu)	CHF	6'000
Verein Römerstrasse Rottweil (jährlicher Beitrag)	CHF	1'300
Städtischer Weihnachtsbaum (jährlicher Beitrag)	CHF	1'000
Aargauische Kulturstiftung Pro Argovia (jährlicher Beitrag)	CHF	200
Schweizer Heimatschutz (jährlicher Beitrag)	CHF	100
Diverse Beiträge	CHF	4'000

\* Im Hinblick auf das Stadtfest 2026 ist im Budget 2025 für Vorbereitungsarbeiten ein einmaliger Beitrag an den Verein Stadtfest Brugg von CHF 20'000 eingestellt. Nach Durchführung des Anlasses ist dieser Betrag an die Stadt Brugg zurückzuzahlen bzw. mit einem allfällig in Aussicht gestellten Defizitbeitrag zu verrechnen.

3290.3130.00, 3290.4511.00 Die Aufwände im Zusammenhang mit dem Projekt Kadettenmaterial (CHF 5'000) sollen aus dem Kulturfonds finanziert werden.

3410.3010.00 Unter anderem höherer Reinigungsaufwand aufgrund des Neubaus beim Stadion Au.

3410.3111.10 Im Budgetjahr sind keine grösseren Beschaffungen vorgesehen.

3410.3132.00 Bedürfnisanalyse für Sportanlagenplanung inkl. Hallenbad.

3410.3144.10 Nebst den üblichen Unterhaltsarbeiten wird die folgende grössere Arbeit ausgeführt:

Garderobengebäude 1+2

Wärmerückgewinnung Lüftung Trakt 1 / Energiesparpotenzial CHF 9'000

3410.3300.30 Für das Projekt «Stadion Au; Sanierung 400-Meter Rundbahn» fallen erstmals Abschreibungen an.

3410.3300.40 Die Investitionsausgaben für das Projekt «Sportanlage Au; Neugestaltung Stadioneingang» sind höher ausgefallen als im Vorjahresbudget angenommen. Entsprechend erhöht sich der Abschreibungsbedarf.

3410.3636.00	Es sind folgende Beitragszahlungen geplant:		
	Sportlerehrung (jährlicher Beitrag)	CHF	9'000
	Springkonkurrenz (jährlicher Beitrag)	CHF	1'200
	Verein Bike AttrAktiv (jährlicher Beitrag)	CHF	1'000
	Jiu-Jitsu und Judo-Club Brugg (jährlicher Beitrag)	CHF	500
	Radfahrerbund Brugg (jährlicher Beitrag)	CHF	300
	Männerturnverein Umiken (jährlicher Beitrag)	CHF	250
	Frauenturnverein Umiken (jährlicher Beitrag)	CHF	250
	Seniorenturnen Schinznach-Bad (jährlicher Beitrag)	CHF	200
	Schweiz. Bund für Jugendherbergen (jährlicher Beitrag)	CHF	200
	Kubbclub Wasserschloss (jährlicher Beitrag)	CHF	200
	diverse Beiträge	CHF	5'000
3411.3010.00	Gemäss Einwohnerratsbeschluss vom 28.6.2024 wird ab 2025 eine zusätzliche 100 %-Badmeisterstelle geschaffen und die Anstellungen der bisher privatrechtlich angestellten Badkassiererinnen werden aufgrund dieses Beschlusses in öffentlich-rechtliche Anstellungen umgewandelt.		
3411.3111.00, 3411.4260.00	Ersatz der Kaffeemaschine sowie des Geschirrspülers im Badirestaurant. Der Pächter beteiligt sich gemäss Vertrag an diesen Kosten.		
3411.3132.00	Der im Vorjahresbudget eingestellte Betrag für die Vertiefung der Machbarkeitsstudie im Zusammenhang mit der Sanierung des Hallenbadgebäudes fällt weg.		
3411.3144.00	In Anbetracht der bevorstehenden Sanierung und Erweiterung der Badi Brugg wurde der Unterhalt bis zur Umsetzung auf das Minimum reduziert. Durch die neu verlängerte Restlebensdauer muss das allgemeine Unterhaltsbudget erhöht und zusätzliche Instandsetzungsarbeiten budgetiert werden, die nicht so lange aufgeschoben werden können (siehe auch Budgetkredit in der Investitionsrechnung). In der Erfolgsrechnung sind folgende grössere Unterhaltsarbeiten budgetiert:		
	SPS-Steuerung und Ersatz Leitsystem inkl. Instandhaltungsvertrag/Softwareupdate	CHF	79'000
	Erneuerung Zutrittssystem	CHF	12'000
	Kühlung EDV Rack	CHF	12'000
3411.3300.40	Für das Projekt «Freibad; Ersatz Rutschbahn» fallen erstmalig Abschreibungen an.		
3420.3636.00	Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:		
	Beitrag Abenteuerspielplatz (jährlicher Beitrag)	CHF	1'000
	Gönnerbeitrag Aargauer Wanderwege (jährlicher Beitrag)	CHF	100
4120.3631.00, 4210.3631.00	Die Beiträge an die stationäre und ambulante Pflegefinanzierung basieren auf Erfahrungswerten sowie aktuellen Hochrechnungen.		

4210.3612.00	Ordentlicher Gemeindebeitrag an den Verband Soziale Dienstleistungen Region Brugg für Aufwendungen im Bereich „Mütter- und Väterberatung“.		
4210.3634.00	Mutmasslicher Kostenbeitrag der Stadt Brugg an die Spitex Region Brugg AG.		
4210.3636.00	Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:		
	Samariterverein Brugg (jährlicher Beitrag)	CHF	1'300
	Samariterverein Umiken und Umgebung (jährlicher Beitrag)	CHF	300
5350.3171.00	Im Budgetjahr sind die folgenden Seniorenveranstaltungen vorgesehen:		
	Seniorenausflug	CHF	25'000
	Seniorenweihnacht	CHF	8'000
	Versand Seniorenrat	CHF	1'000
5350.3612.00	Beitrag an die Koordinationsstelle Alter Brugg/Windisch. Die Neuorganisation dieser Fachstelle gilt ab 2024 und wird von der Gemeinde Windisch geführt. Bis dahin waren die Ausgaben für diesen Aufgabenbereich unter dem Konto 5350.3636.01 (Massnahmen Altersleitbild) berücksichtigt.		
5350.3636.00	Es ist folgende Beitragszahlung vorgesehen:		
	Verein Pro Altersheim Schenkenbergetal (jährlicher Beitrag)	CHF	200
5350.4612.00	Beiträge der Kirchgemeinden an die Seniorenweihnacht	CHF	5'300
DS 5430	Aufwände und Erträge im Zusammenhang mit der Kinderalimentosbevorschussung basieren auf aktuellen Hochrechnungen sowie auf Erfahrungswerten.		
DS 5440	Gemäss Einwohnerratsvorlage vom 18.10.2024 soll die Jugendarbeit und -kultur vom Verein Piccadilly in die städtischen Verwaltungsstrukturen überführt und der Verein Piccadilly aufgelöst werden.		
5440.3010.00	Die Anstellung von Aushilfen soll gemäss ER-Vorlage vom Verein Piccadilly in die Stadt überführt werden.		
5440.3130.00	Für das Jahr 2025 wird bei der Jugendarbeit mit allgemeinen Betriebsaufwänden (ohne Lohnaufwand) von CHF 95'000 gerechnet.		
5440.3636.00, 5440.3636.01	Die Betriebs- und Projektbezogenen Beiträge an den Verein Piccadilly fallen aufgrund der neuen Strukturen inskünftig weg.		
5440.3637.00, 5440.4260.01	Behördlich angeordnete Kinderschutzmassnahmen müssen durch die Gemeinde vorfinanziert und an die Eltern weiterverrechnet werden.		

5440.4240.00	Bei der Jugendarbeit fallen Einnahmen aus dem Kulturbetrieb sowie aus den Raumvermietungen an.
5450.3636.01	Beiträge im Sinne einer Objektfinanzierung an die Mittagsbetreuung von Brugger Kindern in privaten Brugger Horten (aktuell Tatzelwurm und Simsala).
5450.3637.00	Erhöhung der Kosten aufgrund aktueller Fallzahlen.
5450.3637.02, 5450.4390.00, 5450.4511.00	Aufwände und Erträge im Zusammenhang mit dem Legat «Städtischer Weihnachtsbaum». Die Differenz – in diesem Fall ein Aufwandüberschuss – wird aus dem dafür vorgesehenen Fondsvermögen gedeckt (Bilanzkonto 29110.04).
5720.3637.01, 5720.4260.01	Bei der Budgetierung der Sozialhilfe werden die Unterstützungsfälle auf der Basis der aktuellen Begebenheiten sowie von Annahmen hochgerechnet. Da neue Unterstützungsfälle kurzfristig eintreten können, sind sie nicht vorhersehbar und kostenmässig schwer abschätzbar.
DS 5730	Schätzung aufgrund der aktuellen Aufwand- und Ertragsituation.
5790.3130.01	Bei der Abteilung Gesellschaft sind diverse Projekte wie z.B. «Konzeptentwicklung Frühe Förderung» oder «Schadensminderung suchtkranker Menschen / Entlastung öffentlicher Raum» angedacht. Für deren Bearbeitung ist im Budget ein Pauschalbetrag von CHF 40'000 eingestellt.
5790.3612.00, 5790.4511.00	Aufgrund der Budgetzahlen (siehe Dienststelle 5796) hat die Stadt Brugg an die Regionale Integrationsfachstelle (RIF) einen Kostenbeitrag von CHF 45'200 zu leisten. Den Restbetrag von CHF 48'900 finanzieren die übrigen Vertragsgemeinden. Die Finanzierung des Brugger Anteils erfolgt mittels Entnahme aus dem Zuwendungsfonds «Sozialfürsorge» Bilanzkonto 29110.52.
5790.3631.00	Mutmasslicher Kostenbeitrag der Stadt Brugg an die Restkosten für Sonderschulung, Heime und Werkstätten.
5790.3636.00	Der Betriebsbeitrag an die Koordinationsstelle Familien und Integration entfällt seit der Neugründung der Regionalen Integrationsfachstelle (RIF) im Jahr 2024. Weitere Informationen können beim Punkt DS 5796 entnommen werden.
5790.3637.01, 5790.4260.00	Finanzierungspflicht der Wohnsitzgemeinden für Verlustscheinforderungen der Krankenkassen im Bereich der obligatorischen Krankenpflegeversicherung (ausstehende Prämien und Kostenbeteiligungen sowie Verzugszinsen und Betriebskosten). Die Erfolge aus dem Verlustscheininkasso werden dem Konto 5790.4260.00 gutgeschrieben.
5790.4610.00	Entschädigungspauschale des Bundes für die Betreuung von Asylbewerbern.
DS 5796	An seiner Sitzung vom 23.6.2023 stimmte der Einwohnerrat einer dreijährigen Pilotphase einer Regionalen Integrationsfachstelle (RIF) für den Zeitraum 2024 bis 2026 zu. Diese ersetzt den bis dato geltenden Leistungsvertrag für den Betrieb einer Koordinations- und Anlaufstelle Familie und Integration (siehe Konto 5790.3636.00). Weitere Informationen zu dieser neuen Fachstelle können der separaten Einwohnerratsvorlage entnommen werden. Die für das Jahr 2024 budgetierten Gesamtkosten von netto CHF 94'100 teilen sich die Vertragsgemeinden Brugg, Birr, Veltheim und Windisch im Verhältnis ihrer Bevölkerungszahl.

5930.3636.00	Pauschalbetrag für Spenden zugunsten von flüchtenden und geflüchteten Menschen sowie auch Spenden zu-gunsten von allen Menschen in Not unabhängig von Alter, Geschlecht, Kultur, Nationalität oder Aufenthaltsstatus.		
6130.3141.01	Abgeltung für die Entwässerung von Kantonsstrassen in Brugg und Schinznach-Bad zu Gunsten des Betriebs Abwasserbeseitigung.		
6130.3631.00	Es ist der folgende projektbezogene Dekretsbeitrag an den Kanton vorgesehen:		
	Erhaltungsmanagement Kantonsstrassen (diverse bauliche Massnahmen)	CHF	50'000
6150.3120.02	Erfahrungswerte zeigen, dass sich der Energieverbrauch bei der öffentlichen Strassenbeleuchtung aufgrund des Ausbaus auf eine intelligente LED-Beleuchtung deutlich reduziert hat.		
6150.3132.00	Bei den Gemeindestrassen sind für die Erstellung einer Strassenzustandsanalyse CHF 50'000 vorgesehen.		
6150.3132.02	Vorstudienprojekt Busterminal/Bahnhofstrasse/Campuspassage gem. Einwohnerratsbeschluss vom 7.5.2021. Im Jahr 2025 wird für dieses Projekt mit Kosten in der Höhe von CHF 50'000 gerechnet.		
6150.3132.03	Entgegen der Vorjahreserläuterung ist die Entwicklungsstudie betreffend Einrichtung einer Begegnungszone im Zentrum Brugg gem. Einwohnerratsbeschluss vom 7.5.2021 noch nicht abgeschlossen. Im Jahr 2025 wird für dieses Projekt mit Kosten von CHF 10'000 gerechnet.		
6150.3141.01	Abgeltung für die Entwässerung von Gemeindestrassen in Brugg zu Gunsten des Betriebs Abwasserbeseitigung.		
6150.3141.10	Nebst dem ordentlichen Unterhalt sind folgende grösseren Arbeiten an den Gemeindestrassen vorgesehen:		
	Maiackerstrasse, baulichen Massnahmen	CHF	50'000
	Lochweg, bauliche Massnahmen	CHF	50'000
6150.4611.00	Beleuchtungsentschädigung des Kantons für Innerortsstrecken (Kantonsstrassen). Die Anzahl beitragsberechtigter Leuchten, die den technischen und betrieblichen Anforderungen gemäss den § 9 und § 10 der Kantonsstrassen-verordnung (KSV) entsprechen, haben gemäss der letzten Kantonsabrechnung deutlich zugenommen.		
6210.3300.40	Für das Projekt «Busterminal Campus (Installationen)» sind im Jahr 2024 letztmals Abschreibungen angefallen.		
DS 6290	Die Stadt Brugg bietet ab 2024 keine SBB Sparkarten mehr an.		
	Folgende grösseren Verkehrsplanungsarbeiten sind im Jahr 2025 vorgesehen:		
6340.3132.00	Agglo.Programm Aargau Ost (APAO)	CHF	15'000
	Parkierungskonzept / Parkierungsreglement (PKR)	CHF	20'000
	Tempo 30 Projektierung (Grundlagen, Quartier A)	CHF	30'000

	Mobilitätsmassnahmen Schulen	CHF	25'000
	Velomassnahmen GVK Raum Brugg-Windisch	CHF	20'000
7100.3143.00	Im Budgetjahr 2025 sind keine grösseren Brunnensanierungen geplant.		
7200.3130.00	Der zusätzliche Überwachungsdienst «City Patrouille» ist neu im Konto 1110.3130.01 ausgewiesen.		
7201.3132.00	Nebst den üblichen Planerleistungen ist die Vervollständigung des Abwasserkatasters in der Höhe von CHF 50'000 vorgesehen.		
7201.3132.10	Folgende grösseren Planungen/Projektierungen im Zusammenhang mit GEP-Massnahmen sind im Jahr 2025 vor-gesehen:		
	Umiken; Vorprojektierung Integration in GEP Brugg	CHF	90'000
	Schinznach-Bad; Vorprojektierung Integration in GEP Brugg	CHF	90'000
	Ortsteil Schinznach-Bad; Zustandserfassung Leitungsnetz (Kanal-TV)	CHF	15'000
	Ortsteil Umiken; Zustandserfassung Leitungsnetz (Kanal-TV)	CHF	15'000
7201.3143.10	Diverse Umsetzungsmassnahmen im Bereich der Generellen Entwässerungsplanung (GEP).		
7201.4409.01	Das Guthaben des Eigenwirtschaftsbetriebs „Abwasserbeseitigung“ gegenüber der Einwohnergemeinde per 1.1.2025 wird mit mutmasslichen 0.5 % verzinst.		
7201.4612.00	Gemäss Verträgen sind die folgenden Betriebskostenbeiträge von Gemeinden zu leisten:		
	Gemeinde Rüfenach; Einleitgebühr für den Anteil Vorderrein	CHF	20'000
	Gemeinde Riniken; Einleitgebühr Gebiet Stäblistrasse/Paradiesstrasse	CHF	11'000
7201.9011.00	Der mutmassliche Aufwandüberschuss der Abwasserbeseitigung beträgt CHF 476'700 und wird der Spezialfinanzierung entnommen.		
7301.3130.08, 7301.3636.00	Die Entschädigungen an Vereine für durchgeführte Papiersammlungen werden neu im Konto 7301.3636.00 verbucht. Das bisherige Konto 7301.3130.08 beinhaltet neu nur noch Leistungen für den Muldenservice und Transport von externen Unternehmen.		
7301.3300.31	Abschreibungen im Zusammenhang mit der Umsetzung Unterflurcontainer (Phase I und Phase II).		
7301.9011.00	Der mutmassliche Aufwandüberschuss der Abfallbewirtschaftung beträgt CHF 28'400 und wird der Spezialfinanzierung entnommen.		
7500.3140.00	Die Landschaftskommission beabsichtigt im Jahr 2025 folgende Arbeiten auszuführen:		
	Biodiversitätsförderungsmassnahmen	CHF	43'000
	Sanierung Trockenmauer Bruggerberg	CHF	15'000
	Regeneration und Pflegemassnahmen Magerwiesen	CHF	7'600

	Feucht- und Pionierbiotope	CHF	5'000
	Öffentlichkeitsarbeiten	CHF	3'000
DS 7690	Honorarleistungen rund um das Thema Energieeffizienz und Klimaschutz sind in der neuen Funktion 7690 «Übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung» zugewiesen (bisher Bestandteil in der Funktion 0222 «Planung & Bau»).		
7712.3130.10	Unter anderem ist für die Erarbeitung eines Konzeptes für ein Gemeinschaftsgrab (das bestehende Gemeinschaftsgrab ist zeitnah voll) ein Betrag von CHF 9'000 vorgesehen.		
7712.3151.00	Infolge Schimmelbefalls muss die Orgel in der Kapelle beim Friedhof Schinznach-Bad saniert werden.		
7716.3130.00	Die im Vorjahresbudget bei der Friedhofanlage Umiken eingestellten Beträge von CHF 18'000 für die Räumung von Urnengräbern sowie CHF 12'000 für die Belagssanierung entfallen.		
7716.4612.00	Gemäss Vertrag kommen die Gemeinden Brugg und Villnachern für die Kosten der Friedhofanlage Umiken auf.		
7790.3636.00	Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:		
	Natur- und Vogelschutzverein Brugg (jährlicher Beitrag)	CHF	500
	Bird-Life Naturschutz (jährlicher Beitrag)	CHF	500
7900.3132.00	Im Jahr 2025 ist unter anderem die folgende grössere Planungsarbeit vorgesehen:		
	Entwicklungsstrategie Altstadt	CHF	50'000
7900.3320.90	Für das Projekt «Planungskredit Aufwertung Bahnhofplatz-Neumarkt» sind im Jahr 2024 letztmals Abschreibungen angefallen.		
7900.3632.00	Der Sockelbeitrag an Brugg Regio für die Repla beträgt für das Jahr 2025 unverändert CHF 1.50/Einwohnerin und Einwohner.		
DS 8200	Leistungen des Forstbetriebs Brugg für die Waldbewirtschaftung in Schinznach-Bad. Diese Grundstücke sind im Eigentum der Einwohnergemeinde.		
8400.3636.00	Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:		
	Tourismus Region Brugg, Mitgliederbeitrag	CHF	2'000
	Tourismus Region Brugg, Lichterweg	CHF	1'000
	Slow-up	CHF	2'000
	Diverses	CHF	3'000
8500.3132.00	Durchführung einer Zu- und Wegzugsanalyse im Sinne einer Klärung der Standortattraktivität.		

8500.3632.00 Der Sockelbeitrag an Brugg Regio für die Standortförderung beträgt für das Jahr 2025 unverändert CHF 2.50/Einwohnerin und Einwohner. Der zusätzliche Pauschalbeitrag zu Gunsten der Standortförderung wurde ebenfalls unverändert bei CHF 39'000 festgesetzt.

8500.3636.00 Es sind folgende Beitragszahlungen vorgesehen:

Förderstiftung Technopark	CHF	20'000*
Gewerbeverein; Weihnachtsmarkt	CHF	17'100
Bildungsnetzwerk Baden (gem. Einwohnerratsentscheid v. 18.10.2024)	CHF	12'000
Projektbeitrag IG Aargauer Altstädte	CHF	4'000
Studentisches Wohnen, Standortbeitrag inkl. Jahresbeitrag CHF 250	CHF	2'250
Förderverein Pro Campus Saal	CHF	200
Diverses	CHF	450

\* Erhöhung des Beitrages von bisher CHF 10'000 auf CHF 20'000 unter der Bedingung, dass der Kanton im Jahr 2025 den in Aussicht gestellten Subventionsbeitrag an die Förderstiftung Technopark leistet.

DS 9100/9101/  
DS 9300 Bemerkungen zum Steuerertrag sowie zum Finanz- und Lastenausgleich können dem „Allgemeinen Teil“ entnommen werden.

9300.4621.60 Ausgleichszahlung des Kantons zu Gunsten der Aargauer Gemeinden zur „Feinjustierung“ der Aufgabenverschiebungsbilanz in der Höhe von unverändert ca. CHF 26.00 pro Einwohnerin und Einwohner.

9610.3400.00 Die Guthaben der Körperschaften (Kontokorrent OBG, Fröhlich'sche Stiftung sowie Kontokorrent BWZ) per 1.1.2025 werden voraussichtlich zu 1.00 % verzinst.

9610.3401.00 Darlehenszinsen für die Kaufpreisfinanzierung der Liegenschaften Hauptstrasse 1 und Stapferstrasse 10 sowie für die Überbrückung von kurzfristig auftretenden Liquiditätsgapen.

9610.3409.01 Das Guthaben des Eigenwirtschaftsbetriebs „Abwasserbeseitigung“ gegenüber der Einwohnergemeinde per 1.1.2025 wird mit mutmasslichen 0.5 % verzinst.

9610.4400.00 Im Vergleich zum Vorjahresbudget ist aufgrund der Zinsentwicklung von einer höheren Verzinsung der Geldbestände auf den Bank- und Postcheck-Konti auszugehen.

9610.4401.00 Einnahmen von Verzugszinsen aus der Steuerbewirtschaftung sowie Zinserträge von Darlehensforderungen gegenüber dem BWZ Brugg.

9610.4402.00, 9610.4410.00, 9610.4420.00 Im Budget ist eine Performance auf den Vermögensverwaltungsmandaten in der Höhe von 3 % berücksichtigt. Dieser Prozentsatz entspricht der langjährigen durchschnittlichen Rendite.

9630.3430.00, 9630.3439.00, 9630.3439.40	Mit dem Erwerb der Liegenschaften Hauptstrasse 1 und Stapferstrasse 10 sind für deren Betrieb und Unterhalt neu zusätzliche Budgetmittel in der Höhe von CHF 100'000 berücksichtigt.		
9630.4430.00	Aus dem Kauf der Liegenschaften Hauptstrasse 1 und Stapferstrasse 10 resultieren höhere Mietzinseinnahmen.		
9901.3064.00	Mutmassliche Überbrückungsrente nach geltendem Personalreglement.		
9901.3111.00	Beim Werkdienst sind die folgenden grösseren Beschaffungen vorgesehen:		
	Ersatz Salzstreuer	CHF	15'000
	Ersatz Aufsitzmäher	CHF	11'000
9901.3111.01	Nebst dem ordentlichen Beschaffungsbudget beim Leih- und Festmobiliar sind im Budget 2025 grössere Ersatzbeschaffungen an Holzklappstühlen (CHF 12'500) und Marktständen (CHF 6'000) eingestellt.		
9950.3810.00	Im Zusammenhang mit der Fusionsumsetzung sind im 2025 die folgenden Arbeiten vorgesehen:		
	Zusätzliche Arbeitsplätze einrichten	CHF	30'000
	IT-Datenintegration	CHF	10'000
	Umzugskosten	CHF	10'000
9950.4861.00	Fusion Brugg/Villnachern: Zusammenschlusspauschale des Kantons gemäss § 6 Abs. 1 des Dekrets über den Finanzausgleich zwischen den Gemeinden (Finanzausgleichsdekret, FiAD).		
9990.9000.00	Mutmasslicher Ertragsüberschuss der Einwohnergemeinde Brugg für das Jahr 2025.		

### **Investitionsrechnung**

1116.5060.04	<u>Regionalpolizei Brugg / Ersatz Patrouillenfahrzeug</u> Ordentliche Ersatzbeschaffung.		
2170.5040.20	<u>Schulanlage Bodenacker / Beleuchtungsersatz</u> Die aktuelle Beleuchtung entspricht nicht mehr dem technisch aktuellen Stand. Erschwerend kommt hinzu, dass aufgrund der Verkaufsverbote die alten Leuchtmittel nicht mehr auf dem Markt erhältlich sind. Für die Umsetzung spricht auch, dass die Lebensdauer von LED Leuchtmittel deutlich höher ist und energieeffizienter.		
2170.5040.21	<u>Schulanlage Bodenacker / Systemerneuerung der Regelung und Steuerung Heizzentrale</u> Für die sekundäre Anbindung an die Wärmeübergabestation Sommerhalde muss eine Systemerneuerung erfolgen.		

- Sportausbildungszentrum Müllimatt / Beleuchtungersatz  
 2301.5040.04, Der Kanton Aargau rüstet im 2025 die Beleuchtung um. Die Kosten müssen durch die beiden Miteigentümer Kanton Aargau und  
 2301.6310.01, Stadt Brugg je hälftig aufgeteilt werden. Wertvermehrnde Investitionen an Hochbauten, die durch die Berufsschule genutzt  
 2301.6340.03 werden, erfahren Förderungsbeiträge durch den Kanton. Es kann mit einem Förderbeitrag von CHF 67'000 gerechnet werden. Das  
 BWZ Brugg beteiligt sich an den Kosten mit CHF 73'000. Der verbleibende Betrag von CHF 25'000 geht zu Lasten der Stadt  
 Brugg.
- Schwimmbad Schinznach / Beschaffung Rasentraktor  
 3410.5620.03 Die bereits für das Jahr 2024 geplante Beschaffung musste um ein Jahr nach hinten verschoben werden.
- Hallenbad Brugg / Instandhaltungsmassnahmen  
 3411.5040.07 Aufgrund der Sanierungsverschiebung müssen verschiedene Unterhalts- und Instandsetzungsarbeiten priorisiert werden. Die  
 Wasserkreisläufe des Nichtschwimmer- und des Schwimmerbeckens sollen getrennt werden, damit die Temperierung individuell  
 geregelt werden kann. Zudem sollen beide Becken neu ausgefugt werden. Diese Massnahmen sollen die jährlich wiederkehrenden  
 Reparaturen verhindern und den Reinigungsaufwand sowie den Einsatz von zusätzlichen Chemikalien reduzieren. Mit dem Ersatz  
 der Unterwasserbeleuchtung sollen die regelmässigen Ersatzinvestitionen in neue Leuchtmittel verhindert und effektiv Strom ge-  
 spart werden. Als Letztes soll die Steuerung der Wasseraufbereitung ersetzt werden um die Betriebssicherheit bis zur Sanierung  
 sicherzustellen.
- Sanierung Unterwerkstrasse (i.Z. mit Südwestumfahrung)  
 6150.5010.24 An der Unterwerkstrasse ist durch die IBB ein Schacht einzubauen. Damit dies möglich ist, muss die Strasse  
 6150.6310.02 verbreitert und mit Stützmauern gesichert werden. Der Kanton beteiligt sich am Deckbelag mit CHF 100'000.
- Regionale Friedhofanlage Umiken  
 7710.5620.01, In den vergangenen Jahren ist die Nachfrage nach Plätzen im Gemeinschaftsgrab gestiegen und die Kapazität bei  
 7716.5030.01, anhaltender Nachfrage voraussichtlich bis Ende 2025 erschöpft. Hinzu kommt, dass das bestehende Gemein-  
 7716.6320.01, grab nicht über ausreichend Platz für die Teilnehmenden an Abdankungsfeiern verfügt und ungenügend Schatten bietet. Aus die-  
 sem Grund ist ein Ersatz des Gemeinschaftsgrabes vorgesehen. Die Gemeinde Villnachern beteiligt sich gemäss Gemeindevertrag  
 proportional zu den Einwohnern Villnachern-Umiken an den Erstellungskosten.

## **ANTRAG**

des Stadtrates und des Einwohnerrates an die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger:

Sie wollen das Budget der Einwohnergemeinde für das Jahr 2025 genehmigen und den Bezug von 97 % Gemeindesteuern beschliessen.

Brugg, 18. Oktober 2024

NAMENS DES STADTRATES

***Frau Stadtammann***

Barbara Horlacher

***Der Stadtschreiber***

Matthias Guggisberg

## Ergebnis: Erfolgsausweis Stadt Brugg

### EINWOHNERGEMEINDE ohne Spezialfinanzierungen

#### ERFOLGSRECHNUNG

##### Betrieblicher Aufwand

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>69'936'100.00</b>	<b>67'787'400.00</b>	<b>66'594'273.77</b>
30 Personalaufwand	20'205'100.00	19'301'400.00	18'010'335.40
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	14'297'800.00	13'785'400.00	13'977'259.25
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	5'005'100.00	4'857'600.00	4'762'094.65
35 Einlagen Fonds/Spezialfinanzierungen	91'900.00	84'300.00	170'414.48
36 Transferaufwand	30'336'200.00	29'758'700.00	29'674'169.99
37 Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>61'880'200.00</b>	<b>59'200'700.00</b>	<b>57'574'263.45</b>
40 Fiskalertrag	39'080'000.00	38'038'000.00	37'808'041.05
41 Regalien und Konzessionen	324'500.00	329'500.00	314'027.05
42 Entgelte	9'248'500.00	8'495'100.00	7'882'338.68
43 Verschiedene Erträge	21'000.00	33'000.00	105'697.70
45 Entnahmen Fonds/Spezialfinanzierungen	81'200.00	106'500.00	85'093.75
46 Transferertrag	13'125'000.00	12'198'600.00	11'379'065.22
47 Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-8'055'900.00</b>	<b>-8'586'700.00</b>	<b>-9'020'010.32</b>

34 Finanzaufwand	1'147'000.00	735'800.00	1'528'195.73
44 Finanzertrag	9'237'000.00	8'147'600.00	10'082'716.92
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>8'090'000.00</b>	<b>7'411'800.00</b>	<b>8'554'521.19</b>

#### **Operatives Ergebnis** **34'100.00** **-1'174'900.00** **-465'489.13**

38 Ausserordentlicher Aufwand	50'000.00	0.00	1'061'139.92
48 Ausserordentlicher Ertrag	400'000.00	0.00	53'929.05

#### **Ausserordentliches Ergebnis** **350'000.00** **0.00** **-1'007'210.87**

<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>384'100.00</b>	<b>-1'174'900.00</b>	<b>-1'472'700.00</b>
---------------------------------------	-------------------	----------------------	----------------------

(+ = Ertragsüberschuss/- = Aufwandüberschuss)

## Ergebnis: Finanzierungsausweis Stadt Brugg

### EINWOHNERGEMEINDE ohne Spezialfinanzierungen

#### INVESTITIONSRECHNUNG

##### Investitionsausgaben

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
50 Sachanlagen	7'425'000.00	6'276'000.00	5'237'284.27
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	-	-	-
52 Immaterielle Anlagen	250'000.00	285'000.00	84'788.09
54 Darlehen	-	-	-
55 Beteiligungen und Grundkapitalien	-	-	-
56 Eigene Investitionsbeiträge	790'200.00	1'816'200.00	291'961.80
58 Ausserordentliche Investitionen	-	-	-

##### Investitionseinnahmen

60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen	-	-	2.00
61 Rückerstattungen	-	-	-
62 Abgang immaterielle Anlagen	-	-	-
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	437'000.00	1'567'000.00	140'391.05
64 Rückzahlung von Darlehen	-	-	100'000.00
65 Übertragung von Beteiligungen	-	-	-
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	-	-	-
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	-	-	-

<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-8'028'200.00</b>	<b>-6'810'200.00</b>	<b>-5'373'641.11</b>
--------------------------------------	----------------------	----------------------	----------------------

Selbstfinanzierung	5'802'100.00	4'085'500.00	4'843'961.95
--------------------	--------------	--------------	--------------

<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-2'226'100.00</b>	<b>-2'724'700.00</b>	<b>-529'679.16</b>
------------------------------	----------------------	----------------------	--------------------

(+ = Finanzierungsüberschuss/- = Finanzierungsfehlbetrag)

## Ergebnis: Erfolgsausweis Stadt Brugg

### Abwasserbeseitigung

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>ERFOLGSRECHNUNG</b>			
<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>3'307'300.00</b>	<b>3'086'900.00</b>	<b>3'080'981.42</b>
30 Personalaufwand	-	-	-
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	784'700.00	631'000.00	638'880.10
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	877'800.00	863'600.00	814'645.15
36 Transferaufwand	1'644'800.00	1'592'300.00	1'627'456.17
37 Durchlaufende Beiträge	-	-	-
<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>2'780'600.00</b>	<b>2'629'500.00</b>	<b>2'734'616.25</b>
40 Fiskalertrag	-	-	-
41 Regalien und Konzessionen	-	-	-
42 Entgelte	2'364'200.00	2'214'200.00	2'343'722.20
43 Verschiedene Erträge	-	-	-
46 Transferertrag	416'400.00	415'300.00	390'894.05
47 Durchlaufende Beiträge	-	-	-
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-526'700.00</b>	<b>-457'400.00</b>	<b>-346'365.17</b>
34 Finanzaufwand	-	-	-
44 Finanzertrag	50'000.00	82'000.00	58'274.45
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>50'000.00</b>	<b>82'000.00</b>	<b>58'274.45</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-476'700.00</b>	<b>-375'400.00</b>	<b>-288'090.72</b>
38 Ausserordentlicher Aufwand	-	-	-
48 Ausserordentlicher Ertrag	-	-	-
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-476'700.00</b>	<b>-375'400.00</b>	<b>-288'090.72</b>

(+=Ertragsüberschuss/-=Aufwandüberschuss)

## Ergebnis: Finanzierungsausweis Stadt Brugg

### Abwasserbeseitigung

#### INVESTITIONSRECHNUNG

##### Investitionsausgaben

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
50 Sachanlagen	3'195'000.00	740'000.00	718'917.84
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	-	-	-
52 Immaterielle Anlagen	-	-	-
54 Darlehen	-	-	-
55 Beteiligungen und Grundkapitalien	-	-	-
56 Eigene Investitionsbeiträge	-	-	-
58 Ausserordentliche Investitionen	-	-	-

##### Investitionseinnahmen

60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen	-	-	-
61 Rückerstattungen	-	-	-
62 Abgang immaterielle Anlagen	-	-	-
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	500'000.00	500'000.00	2'700.00
64 Rückzahlung von Darlehen	-	-	-
65 Übertragung von Beteiligungen	-	-	-
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	-	-	-
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	-	-	-

<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-2'695'000.00</b>	<b>-240'000.00</b>	<b>-716'217.84</b>
--------------------------------------	----------------------	--------------------	--------------------

Selbstfinanzierung	26'900.00	114'100.00	177'490.03
--------------------	-----------	------------	------------

<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-2'668'100.00</b>	<b>-125'900.00</b>	<b>-538'727.81</b>
------------------------------	----------------------	--------------------	--------------------

(+ = Finanzierungsüberschuss/- = Finanzierungsfehlbetrag)

## Ergebnis: Erfolgsausweis Stadt Brugg

### Abfallwirtschaft

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>ERFOLGSRECHNUNG</b>			
<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>1'365'300.00</b>	<b>1'354'200.00</b>	<b>1'362'624.23</b>
30 Personalaufwand	-	-	-
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'039'900.00	1'057'200.00	1'038'631.48
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	38'000.00	32'000.00	17'532.70
36 Transferaufwand	287'400.00	265'000.00	306'460.05
37 Durchlaufende Beiträge	-	-	-
<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>1'338'200.00</b>	<b>1'324'400.00</b>	<b>1'332'556.88</b>
40 Fiskalertrag	-	-	-
41 Regalien und Konzessionen	7'000.00	5'000.00	6'712.05
42 Entgelte	1'307'200.00	1'292'400.00	1'303'385.18
43 Verschiedene Erträge	-	-	-
46 Transferertrag	24'000.00	27'000.00	22'459.65
47 Durchlaufende Beiträge	-	-	-
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-27'100.00</b>	<b>-29'800.00</b>	<b>-30'067.35</b>
34 Finanzaufwand	1'300.00	-	-
44 Finanzertrag	-	-	810.65
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>-1'300.00</b>	<b>-</b>	<b>810.65</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-28'400.00</b>	<b>-29'800.00</b>	<b>-29'256.70</b>
38 Ausserordentlicher Aufwand	-	-	-
48 Ausserordentlicher Ertrag	-	-	-
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-28'400.00</b>	<b>-29'800.00</b>	<b>-29'256.70</b>

(+ = Ertragsüberschuss/- = Aufwandüberschuss)

## Ergebnis: Finanzierungsausweis Stadt Brugg

### Abfallwirtschaft

#### INVESTITIONSRECHNUNG

##### Investitionsausgaben

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
50 Sachanlagen	120'000.00	220'000.00	177'724.10
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	-	-	-
52 Immaterielle Anlagen	-	-	-
54 Darlehen	-	-	-
55 Beteiligungen und Grundkapitalien	-	-	-
56 Eigene Investitionsbeiträge	-	-	-
58 Ausserordentliche Investitionen	-	-	-

##### Investitionseinnahmen

60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen	-	-	-
61 Rückerstattungen	-	-	-
62 Abgang immaterielle Anlagen	-	-	-
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	-	-	-
64 Rückzahlung von Darlehen	-	-	-
65 Übertragung von Beteiligungen	-	-	-
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	-	-	-
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	-	-	-

<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-120'000.00</b>	<b>220'000.00</b>	<b>177'724.10</b>
--------------------------------------	--------------------	-------------------	-------------------

Selbstfinanzierung	9'600.00	2'200.00	-11'724.00
--------------------	----------	----------	------------

<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-110'400.00</b>	<b>-217'800.00</b>	<b>-189'448.10</b>
------------------------------	--------------------	--------------------	--------------------

(+ = Finanzierungsüberschuss/- = Finanzierungsfehlbetrag)

## Ergebnis: Erfolgsausweis Stadt Brugg

### EINWOHNERGEMEINDE mit Spezialfinanzierungen

#### ERFOLGSRECHNUNG

##### Betrieblicher Aufwand

	Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>Betrieblicher Aufwand</b>	<b>74'608'700.00</b>	<b>72'228'500.00</b>	<b>71'037'879.42</b>
30 Personalaufwand	20'205'100.00	19'301'400.00	18'010'335.40
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	16'122'400.00	15'473'600.00	15'654'770.83
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	5'920'900.00	5'753'200.00	5'594'272.50
35 Einlagen Fonds/Spezialfinanzierung	91'900.00	84'300.00	170'414.48
36 Transferaufwand	32'268'400.00	31'616'000.00	31'608'086.21
37 Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
<b>Betrieblicher Ertrag</b>	<b>65'999'000.00</b>	<b>63'154'600.00</b>	<b>61'641'436.58</b>
40 Fiskalertrag	39'080'000.00	38'038'000.00	37'808'041.05
41 Regalien und Konzessionen	331'500.00	334'500.00	320'739.10
42 Entgelte	12'919'900.00	12'001'700.00	11'529'446.06
43 Verschiedene Erträge	21'000.00	33'000.00	105'697.70
45 Entnahmen Fonds/Spezialfinanzierung	81'200.00	106'500.00	85'093.75
46 Transferertrag	13'565'400.00	12'640'900.00	11'792'418.92
47 Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-8'609'700.00</b>	<b>-9'073'900.00</b>	<b>-9'396'442.84</b>

34 Finanzaufwand	1'148'300.00	735'800.00	1'528'195.73
44 Finanzertrag	9'287'000.00	8'229'600.00	10'141'802.02
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>8'138'700.00</b>	<b>7'493'800.00</b>	<b>8'613'606.29</b>

#### **Operatives Ergebnis** **-471'000.00** **-1'580'100.00** **-782'836.55**

38 Ausserordentlicher Aufwand	50'000.00	0.00	1'061'139.92
48 Ausserordentlicher Ertrag	400'000.00	0.00	53'929.05
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>350'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-1'007'210.87</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-121'000.00</b>	<b>-1'580'100.00</b>	<b>-1'790'047.42</b>

(+=Ertragsüberschuss/-=Aufwandüberschuss)

## Ergebnis: Finanzierungsausweis Stadt Brugg

### EINWOHNERGEMEINDE mit Spezialfinanzierungen

#### INVESTITIONSRECHNUNG

##### Investitionsausgaben

50 Sachanlagen	10'740'000.00	7'236'000.00	6'133'926.21
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	-	-	-
52 Immaterielle Anlagen	250'000.00	285'000.00	84'788.09
54 Darlehen	-	-	-
55 Beteiligungen und Grundkapitalien	-	-	-
56 Eigene Investitionsbeiträge	790'200.00	1'816'200.00	291'961.80
58 Ausserordentliche Investitionen	-	-	-

##### Investitionseinnahmen

60 Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen	-	-	2.00
61 Rückerstattungen	-	-	-
62 Abgang immaterielle Anlagen	-	-	-
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	937'000.00	2'067'000.00	143'091.05
64 Rückzahlung von Darlehen	-	-	100'000.00
65 Übertragung von Beteiligungen	-	-	-
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	-	-	-
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	-	-	-

<b>Ergebnis Investitionsrechnung</b>	<b>-10'843'200.00</b>	<b>-7'270'200.00</b>	<b>-6'267'583.05</b>
--------------------------------------	-----------------------	----------------------	----------------------

Selbstfinanzierung	5'838'600.00	4'201'800.00	5'009'727.98
--------------------	--------------	--------------	--------------

<b>Finanzierungsergebnis</b>	<b>-5'004'600.00</b>	<b>-3'068'400.00</b>	<b>-1'257'855.07</b>
------------------------------	----------------------	----------------------	----------------------

(+=Finanzierungsüberschuss/=-Finanzierungsfehlbetrag)

## Kennzahlenauswertung Budget

Gemeinde	<b>Brugg</b>
Rechnungsjahr	<b>2025</b>
Steuerfuss	<b>97%</b>

### 1.) Einwohnergemeinde ohne Spezialfinanzierungen

A	Einwohnerzahl per 31.12.	13'500
B	Laufender Ertrag	71'517'200.00
C	Fiskalertrag + Finanz- und Lastenausgleich	40'002'000.00
D	Nettozinsaufwand (- = Nettozinsverertrag)	79'700.00

E	Nettoinvestitionen	8'028'200.00
F	Nettoschuld I (- = Nettovermögen)	-101'897'519.89
G	Selbstfinanzierung	5'802'100.00
H	Abschreibungen	5'407'300.00

<b>1</b>	<b>Nettoschuld I pro Einwohner</b>	F : A	<b>-7'547.96</b>
----------	------------------------------------	-------	------------------

Eine Pro-Kopf-Verschuldung (- = Pro-Kopf-Vermögen) bis Fr. 2'500 kann als tragbar eingestuft werden. Bei der Beurteilung ist ergänzend die finanzielle Leistungsfähigkeit massgebend (Selbstfinanzierung berücksichtigen).

<b>2</b>	<b>Nettoverschuldungsquotient</b>	(F : C) x 100	<b>---</b>
----------	-----------------------------------	---------------	------------

Zeigt, welcher Anteil vom Fiskalertrag/Finanzausgleich, bzw. wie viele Jahreseinheiten erforderlich wären, um die Nettoschuld abzutragen. Ein Nettoverschuldungsquotient von unter 100% weist auf eine kurze Bindungsdauer hin. Der Quotient sollte nicht über 150% betragen. Im Falle der Stadt Brugg besteht ein Nettovermögen, weshalb die Kennzahl nicht aussagekräftig ist.

<b>3</b>	<b>Zinsbelastungsanteil</b>	(D : B) x 100	<b>0.11%</b>
----------	-----------------------------	---------------	--------------

Zeigt, welcher Anteil des laufenden Ertrags durch den Nettozinsaufwand gebunden ist. Je tiefer dieser Wert ist, desto grösser der Handlungsspielraum. Der Anteil sollte nicht über 9% betragen.

<b>4</b>	<b>Selbstfinanzierungsgrad</b>	(G : E) x 100	<b>72.27%</b>
----------	--------------------------------	---------------	---------------

Zeigt, welcher Anteil der Nettoinvestitionen aus eigenen Mitteln finanziert werden kann. Ein Selbstfinanzierungsgrad von über 100% weist auf eine hohe Eigenfinanzierung hin. Der Anteil sollte nicht unter 50% betragen. Jährliche Schwankungen beim Selbstfinanzierungsgrad sind nicht ungewöhnlich, langfristig sollte ein Selbstfinanzierungsgrad von 100% angestrebt werden.

<b>5</b>	<b>Selbstfinanzierungsanteil</b>	(G : B) x 100	<b>8.11%</b>
----------	----------------------------------	---------------	--------------

Zeigt die Finanzkraft und den finanziellen Spielraum einer Gemeinde. Er gibt an, welcher Anteil des Ertrags zur Finanzierung der Investitionen oder zum Abbau von Schulden aufgewendet werden kann (finanzielle Leistungsfähigkeit). Ein Selbstfinanzierungsanteil von über 20% weist auf ein hohes Investitions-/Amortisationspotenzial hin. Der Anteil sollte nicht unter 10% betragen.

<b>6</b>	<b>Kapitaldienstanteil</b>	((D + H) : B) x 100	<b>7.67%</b>
----------	----------------------------	---------------------	--------------

Zeigt, wie stark der laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (Kapitaldienst) belastet ist. Der Anteil sollte nicht über 15% betragen.

Gemeinde	<b>Brugg</b>
Rechnungsjahr	<b>2025</b>
Steuerfuss	<b>97%</b>

## 2.) Einwohnergemeinde mit Spezialfinanzierungen

A	Einwohnerzahl per 31.12.	13'500
B	Laufender Ertrag	75'686'000.00
C	Fiskalertrag + Finanz- und Lastenausgleich	40'002'000.00
D	Nettozinsaufwand (- = Nettozinsertrag)	31'000.00

E	Nettoinvestitionen	10'843'200.00
F	Nettoschuld I (- = Nettovermögen)	-109'898'358.39
G	Selbstfinanzierung	5'838'600.00
H	Abschreibungen	5'948'900.00

<b>1</b>	<b>Nettoschuld I pro Einwohner</b>	F : A	<b>-8'140.62</b>
----------	------------------------------------	-------	------------------

Eine Pro-Kopf-Verschuldung (- = Pro-Kopf-Vermögen) bis Fr. 2'500 kann als tragbar eingestuft werden. Bei der Beurteilung ist ergänzend die finanzielle Leistungsfähigkeit massgebend (Selbstfinanzierung berücksichtigen).

<b>2</b>	<b>Nettoverschuldungsquotient</b>	(F : C) x 100	<b>---</b>
----------	-----------------------------------	---------------	------------

Zeigt, welcher Anteil vom Fiskalertrag/Finanzausgleich, bzw. wie viele Jahreseinheiten erforderlich wären, um die Nettoschuld abzutragen. Ein Nettoverschuldungsquotient von unter 100% weist auf eine kurze Bindungsdauer hin. Der Quotient sollte nicht über 150% betragen. Im Falle der Stadt Brugg besteht ein Nettovermögen, weshalb die Kennzahl nicht aussagekräftig ist.

<b>3</b>	<b>Zinsbelastungsanteil</b>	(D : B) x 100	<b>0.04%</b>
----------	-----------------------------	---------------	--------------

Zeigt, welcher Anteil des laufenden Ertrags durch den Nettozinsaufwand gebunden ist. Je tiefer dieser Wert ist, desto grösser der Handlungsspielraum. Der Anteil sollte nicht über 9% betragen.

<b>4</b>	<b>Selbstfinanzierungsgrad</b>	(G : E) x 100	<b>53.85%</b>
----------	--------------------------------	---------------	---------------

Zeigt, welcher Anteil der Nettoinvestitionen aus eigenen Mitteln finanziert werden kann. Ein Selbstfinanzierungsgrad von über 100% weist auf eine hohe Eigenfinanzierung hin. Der Anteil sollte nicht unter 50% betragen. Jährliche Schwankungen beim Selbstfinanzierungsgrad sind nicht ungewöhnlich, langfristig sollte ein Selbstfinanzierungsgrad von 100% angestrebt werden.

<b>5</b>	<b>Selbstfinanzierungsanteil</b>	(G : B) x 100	<b>7.71%</b>
----------	----------------------------------	---------------	--------------

Zeigt die Finanzkraft und den finanziellen Spielraum einer Gemeinde. Er gibt an, welcher Anteil des Ertrags zur Finanzierung der Investitionen oder zum Abbau von Schulden aufgewendet werden kann (finanzielle Leistungsfähigkeit). Ein Selbstfinanzierungsanteil von über 20% weist auf ein hohes Investitions-/Amortisationspotenzial hin. Der Anteil sollte nicht unter 10% betragen.

<b>6</b>	<b>Kapitaldienstanteil</b>	((D + H) : B) x 100	<b>7.90%</b>
----------	----------------------------	---------------------	--------------

Zeigt, wie stark der laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (Kapitaldienst) belastet ist. Der Anteil sollte nicht über 15% betragen.

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>Einwohnergemeinde</b>	<b>78'217'900</b>	<b>78'217'900</b>	<b>74'916'600</b>	<b>74'916'600</b>	<b>75'699'088.33</b>	<b>75'699'088.33</b>
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	9'307'600	2'221'700 7'085'900	9'040'900	2'169'100 6'871'800	8'726'647.81	2'099'776.72 6'626'871.09
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	12'764'600	10'392'900 2'371'700	11'932'800	8'828'700 3'104'100	11'319'045.86	8'240'417.34 3'078'628.52
2 BILDUNG	20'192'000	4'211'000 15'981'000	19'932'800	3'975'100 15'957'700	19'809'421.00	3'888'866.33 15'920'554.67
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	4'716'800	880'300 3'836'500	4'367'000	902'000 3'465'000	4'414'227.54	910'446.95 3'503'780.59
4 GESUNDHEIT	4'818'200	14'400 4'803'800	4'392'900	15'000 4'377'900	4'578'235.10	15'628.50 4'562'606.60
5 SOZIALE SICHERHEIT	12'266'000	4'122'900 8'143'100	12'344'600	4'778'700 7'565'900	11'590'673.51	4'293'249.60 7'297'423.91
6 VERKEHR UND NACHRICHTEN-ÜBERMITTLUNG	4'067'200	693'200 3'374'000	3'917'700	655'200 3'262'500	3'852'139.83	698'883.43 3'153'256.40
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	5'797'100	4'885'300 911'800	5'607'000	4'708'300 898'700	5'568'407.88	4'634'365.34 934'042.54
8 VOLKSWIRTSCHAFT	214'100 116'800	330'900	180'700 152'400	333'100	158'141.90 160'657.55	318'799.45
9 FINANZEN UND STEUERN	4'074'300 46'391'000	50'465'300	3'200'200 45'351'200	48'551'400	5'682'147.90 44'916'506.77	50'598'654.67

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>9'307'600</b>	<b>2'221'700</b>	<b>9'040'900</b>	<b>2'169'100</b>	<b>8'726'647.81</b>	<b>2'099'776.72</b>
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>883'900</b>	<b>45'000</b>	<b>890'100</b>	<b>70'000</b>	<b>875'690.75</b>	<b>44'610.00</b>
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>173'400</b>		<b>179'700</b>	<b>30'000</b>	<b>167'297.90</b>	
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>173'400</b>		<b>179'700</b>	<b>30'000</b>	<b>167'297.90</b>	
*3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	43'000		38'000		42'210.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	200		200		22.60	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	100		100		21.55	
3054.00	AG-Beiträge FAK	100		100		5.10	
*3102.00	Drucksachen, Publikationen	50'000		42'000		29'892.90	
*3130.00	Dienstleistungen Dritter	47'000		44'000		40'123.28	
3130.01	Mitglieder-/Verbandsbeiträge	8'000		7'800		7'759.20	
*3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	25'000		17'500		17'232.00	
*3132.01	Fusionsabklärungen Brugg/Villn ER 28.10.2022 / CHF 60'000	0		30'000		30'031.27	
*4631.00	Beiträge des Kantons		0		30'000		0.00
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>710'500</b>	<b>45'000</b>	<b>710'400</b>	<b>40'000</b>	<b>708'392.85</b>	<b>44'610.00</b>
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>710'500</b>	<b>45'000</b>	<b>710'400</b>	<b>40'000</b>	<b>708'392.85</b>	<b>44'610.00</b>
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	429'400		424'800		426'973.85	
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	28'000		27'700		24'405.55	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	42'900		42'700		44'314.75	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	6'400		6'700		4'954.50	
3054.00	AG-Beiträge FAK	6'300		6'200		5'832.55	
3055.00	AG-Beiträge KTG	2'100		2'000		1'361.05	
3090.00	Aus-/Weiterbildung Personal	40'000		50'000		38'815.65	
3091.00	Personalwerbung	15'000		15'000		22'565.55	
3099.00	Übriger Personalaufwand	21'000		22'000		9'010.55	
3099.01	Betriebsausflug	14'000		12'800		12'885.10	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.00 Dienstleistungen Dritter	25'000		28'000		39'023.65	
3130.01 Mitglieder-/Verbandsbeiträge	40'900		39'500		39'485.00	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	30'000		25'000		30'874.20	
3134.00 Versicherungsprämien	4'000		4'000		3'890.90	
3170.00 Reisekosten und Spesen	5'500		4'000		4'000.00	
*4614.00 Entschädigungen von öffentlichen Unternehmungen		45'000		40'000		44'610.00
<b>02 Allgemeine Dienste</b>	<b>8'423'700</b>	<b>2'176'700</b>	<b>8'150'800</b>	<b>2'099'100</b>	<b>7'850'957.06</b>	<b>2'055'166.72</b>
<b>021 Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>1'905'100</b>	<b>1'043'800</b>	<b>1'902'300</b>	<b>1'006'600</b>	<b>1'818'002.66</b>	<b>1'073'245.84</b>
<b>0210 Finanzen &amp; Controlling</b>	<b>832'400</b>	<b>846'600</b>	<b>826'600</b>	<b>845'500</b>	<b>806'925.15</b>	<b>883'010.84</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	548'200		558'500		541'869.15	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	4'500-		0		2'294.25-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	35'400		36'000		34'754.60	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	48'600		45'900		42'915.25	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	8'100		8'700		7'467.85	
3054.00 AG-Beiträge FAK	7'900		8'100		7'854.00	
3055.00 AG-Beiträge KTG	2'500		2'600		2'047.15	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'500		1'500		1'254.85	
3100.00 Büromaterial	9'000		10'000		8'499.48	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	1'000		1'000		1'138.70	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	1'000		1'000		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	15'000		15'000		14'459.27	
*3130.01 Betreibungskosten	90'000		85'000		96'734.83	
*3132.00 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	10'000		0		0.00	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/-geräte	300		900		865.05	
3170.00 Reisekosten und Spesen	300		300		142.20	
3199.00 Übriger Betriebsaufwand	100		100		36.12	
3611.00 Servicelösung Steuerbezug	58'000		52'000		49'180.90	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		100'000		92'000		95'252.19

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*4240.00 Benützungsgebühren, Dienstleistungen		27'500		17'500		57'021.75
*4260.01 Rückerstattungen von Betriebskosten		75'000		65'000		79'205.95
4611.00 Entschädigungen von Kantonen/Konkordaten		3'000		1'500		3'271.65
*4612.00 Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		641'100		669'500		648'259.30
<b>0211 Gemeindesteuernamt</b>	<b>1'072'700</b>	<b>197'200</b>	<b>1'075'700</b>	<b>161'100</b>	<b>1'011'077.51</b>	<b>190'235.00</b>
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	1'000		1'000		800.00	
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	774'900		766'200		714'328.25	
3010.09 Erstattungen von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	8'000-		0		1'331.95-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	50'000		49'400		45'426.35	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	61'100		68'600		55'806.10	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	11'300		12'000		9'854.35	
3054.00 AG-Beiträge FAK	11'200		11'100		10'262.20	
3055.00 AG-Beiträge KTG	3'400		3'600		2'630.50	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'300		1'500		746.70	
3100.00 Büromaterial	10'000		11'500		9'117.86	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	1'200		800		1'109.10	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	28'000		30'000		43'536.30	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/-geräte	300		1'000		921.50	
3170.00 Reisekosten und Spesen	500		500		235.40	
3611.00 Kosten Digitax/Verana	126'500		118'500		117'634.85	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		20'000		21'000		17'836.90
*4270.00 Bussen		135'000		100'000		132'337.10
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		42'200		40'100		40'061.00
<b>022 Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>4'709'500</b>	<b>440'000</b>	<b>4'504'600</b>	<b>413'800</b>	<b>4'049'596.22</b>	<b>278'486.00</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0221 Stadtkanzlei</b>	<b>1'034'100</b>	<b>35'500</b>	<b>917'300</b>	<b>9'300</b>	<b>884'777.98</b>	<b>13'362.30</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	730'200		672'300		676'355.85	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	0		0		16'739.50-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,IV	47'100		43'400		41'522.90	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	75'600		71'300		65'346.05	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	10'700		10'500		8'704.45	
3054.00 AG-Beiträge FAK	10'600		9'700		9'377.20	
3055.00 AG-Beiträge KTG	3'300		3'100		2'346.60	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		500		70.35	
3100.00 Büromaterial	14'000		14'000		13'719.67	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	2'700		3'700		364.75	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte,	6'000		2'700		1'480.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	5'000		7'000		4'518.64	
*3130.02 Stadtarchiv	95'700		45'700		46'721.15	
3130.03 Neuzuzügerempfang	11'000		10'700		11'303.60	
3132.00 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	20'000		20'000		18'226.82	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/-geräte,	1'000		2'000		1'389.85	
3170.00 Reisekosten und Spesen	700		700		69.60	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		9'000		8'300		8'714.30
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		2'500		0		0.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		5'000		1'000		4'648.00
*4631.00 Beiträge von Kantonen und Konkordaten		19'000		0		0.00
<b>0222 Planung &amp; Bau</b>	<b>2'026'800</b>	<b>239'000</b>	<b>1'947'100</b>	<b>239'000</b>	<b>1'751'526.79</b>	<b>124'534.40</b>
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	3'000		3'000		720.00	
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	1'429'600		1'241'800		996'791.35	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	15'000-		15'000-		14'310.20-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	92'300		80'100		62'814.20	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	147'500		137'800		110'251.00	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	21'000		19'500		13'068.90	
3054.00 AG-Beiträge FAK	20'700		18'000		14'124.95	
3055.00 AG-Beiträge KTG	6'400		5'900		3'444.25	
3099.00 Übriger Personalaufwand	2'000		2'000		1'630.90	
3100.00 Büromaterial	10'000		13'000		7'130.07	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	30'000		30'000		39'570.65	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	1'000		1'000		299.90	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	15'000		17'000		13'027.22	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	180'000		182'000		394'339.55	
*3132.01 Planungshonorare	80'000		206'000		102'223.80	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/-geräte	300		1'000		789.65	
3170.00 Reisekosten und Spesen	3'000		4'000		2'110.60	
3199.00 Übriger Betriebsaufwand	0		0		3'500.00	
*4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		220'000		220'000		120'351.40
*4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		10'000		10'000		0.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		3'000		3'000		2'583.00
4270.00 Bussen		6'000		6'000		1'600.00
<b>0223 Projekte &amp; ICT</b>	<b>1'648'600</b>	<b>165'500</b>	<b>1'640'200</b>	<b>165'500</b>	<b>1'413'291.45</b>	<b>140'589.30</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	421'200		412'300		406'900.30	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	27'200		26'600		26'172.90	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	48'100		47'100		40'272.60	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	6'200		6'500		6'019.60	
3054.00 AG-Beiträge FAK	6'100		6'000		5'881.05	
3055.00 AG-Beiträge KTG	2'000		2'000		1'692.15	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'000		1'500		500.00	
3100.00 Büromaterial	1'500		2'000		830.20	
*3113.00 Anschaffung Hardware	32'500		147'200		60'153.69	
*3118.00 Anschaffung von immat. Anlagen	58'500		55'000		15'682.55	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	316'100		317'700		322'127.38	
3130.01 Telefongebühren	50'500		48'500		33'008.95	
*3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	30'000		0		0.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3133.00 Informatik-Nutzungsaufwand	14'400		11'900		7'844.55	
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'900		1'200		1'931.29	
3153.00 Informatik-Unterhalt Hardware	4'500		3'200		4'508.50	
*3158.00 Unterhalt immaterielle Anlagen	462'100		413'700		342'361.04	
3170.00 Reisekosten und Spesen	1'000		1'000		581.40	
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	71'300		71'300		71'281.10	
*3320.00 Planmässige Abschreibungen Software	92'500		65'500		65'542.20	
4250.00 Verkäufe		500		500		460.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		165'000		165'000		140'129.30
<b>029 Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>1'809'100</b>	<b>692'900</b>	<b>1'743'900</b>	<b>678'700</b>	<b>1'983'358.18</b>	<b>703'434.88</b>
<b>0290 Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>1'809'100</b>	<b>692'900</b>	<b>1'743'900</b>	<b>678'700</b>	<b>1'983'358.18</b>	<b>703'434.88</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	206'500		188'800		189'299.65	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	3'000-		2'000-		3'208.95-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	13'300		12'200		12'286.00	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	16'400		16'100		16'177.70	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'000		2'900		2'177.20	
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'000		2'700		2'760.65	
3055.00 AG-Beiträge KTG	700		700		559.35	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		500		1'413.78	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	28'000	0	30'000	0	25'653.82	0.00
*3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	38'000		26'500		51'163.40	
3120.00 Ver- und Entsorgung	252'000		237'500		279'593.21	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	26'500		24'500		29'407.33	
3132.01 Sanierung Alte Post; Erstel- lung Machbarkeitsstudie	0		0		50'905.80	
*3132.02 Sanierung Zimmermannhaus; Erstellung Machbarkeitsstudie	20'000		0		0.00	
3134.00 Sachversicherungsprämien	27'000		18'000		27'059.59	
3140.10 Unterhalt an Grundstücken	15'700	0	14'700	0	30'754.85	0.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*3144.10 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	341'700	0	297'700	0	477'964.28	0.00
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc.	11'000		11'000		3'950.27	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	10'300		10'300		10'315.00	
3300.10 Planmässige Abschreibungen Strassen	10'500		10'500		10'466.50	
3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	1'200		1'200		1'223.50	
*3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	743'200		726'200		711'273.10	
*3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	0		23'900		23'889.15	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	43'600		90'000		28'273.00	
4260.00 Rückerstattungen Dritter		10'000		7'000		23'907.93
4470.00 Mietzinse Liegenschaften	0	619'900	0	608'000	0.00	619'391.25
4470.01 Baurechts- und Pachtzinse		35'000		33'100		34'268.10
4472.00 Vergütung für Benützungen Liegenschaften		28'000		30'600		23'932.60
4631.00 Beiträge vom Kanton		0		0		1'935.00
<b>1    ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>12'764'600</b>	<b>10'392'900</b>	<b>11'932'800</b>	<b>8'828'700</b>	<b>11'319'045.86</b>	<b>8'240'417.34</b>
<b>11    Öffentliche Sicherheit</b>	<b>7'657'200</b>	<b>7'329'500</b>	<b>6'987'900</b>	<b>5'638'200</b>	<b>6'677'100.95</b>	<b>5'180'963.80</b>
<b>111    Polizei</b>	<b>7'657'200</b>	<b>7'329'500</b>	<b>6'987'900</b>	<b>5'638'200</b>	<b>6'677'100.95</b>	<b>5'180'963.80</b>
<b>1110    Polizei</b>	<b>2'592'200</b>	<b>2'264'500</b>	<b>2'360'700</b>	<b>1'011'000</b>	<b>2'448'213.12</b>	<b>952'075.97</b>
*3111.00 Anschaffung Apparate, Maschine Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	30'000		15'000		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	20'000		20'000		21'204.03	
*3130.01 Sicherheitsdienst Bahnhof/Neumarkt - City Plus	15'000		0		0.00	
*3612.00 Beitrag an Regionalpolizei	2'272'200		2'075'700		2'175'184.09	
3612.01 Zuschuss an Regionalpolizei	255'000		250'000		251'825.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*4270.00 Bussen		2'250'000		1'000'000		941'075.97
4612.00 Entschädigung von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		14'500		11'000		11'000.00
<b>1116 Regionalpolizei</b>	<b>5'065'000</b>	<b>5'065'000</b>	<b>4'627'200</b>	<b>4'627'200</b>	<b>4'228'887.83</b>	<b>4'228'887.83</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	3'117'000		2'878'600		2'746'005.88	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	23'000-		25'000-		9'130.70-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	200'100		184'700		174'473.55	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	295'000		263'900		243'899.55	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	45'400		44'600		37'118.00	
3054.00 AG-Beiträge FAK	45'000		41'500		39'239.80	
3055.00 AG-Beiträge KTG	13'200		12'300		9'542.40	
3064.00 Überbrückungsrenten	22'100		22'100		16'301.10	
*3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	146'600		163'500		40'875.60	
3091.00 Personalwerbung	6'500		8'500		915.50	
3099.00 Übriger Personalaufwand	6'500		6'500		6'806.25	
3100.00 Büromaterial	20'000		20'000		18'339.65	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	72'500		73'000		50'972.24	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	6'000		5'500		5'091.15	
*3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	15'000		25'000		11'446.20	
*3111.00 Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge, etc.	206'500		57'600		29'303.30	
3112.00 Anschaffung Kleider, Wäsche	46'500		67'500		40'102.32	
3113.00 Anschaffung Hardware	8'500		7'500		6'436.95	
3118.00 Anschaffung immat. Anlagen	2'000		2'000		1'068.62	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	193'500		204'000		189'785.56	
3130.01 Telefongebühren	2'500		3'500		2'133.12	
3134.00 Sachversicherungsprämien	7'800		7'800		7'588.04	
3137.00 Steuern und Abgaben	3'000		3'000		3'063.00	
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, etc.	44'600		36'900		38'300.10	
3158.00 Unterhalt immaterielle Anlagen	78'000		55'500		61'848.55	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	200'000		195'000		199'513.15	
3162.00 Raten für operatives Leasing	2'000		2'000		1'667.20	
3170.00 Reisekosten und Spesen	20'000		20'000		15'972.20	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	47'200		25'200		25'209.55	
3612.00 Entschädigung an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	215'000		215'000		215'000.00	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		108'000		108'000		86'423.34
*4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		51'800		74'500		74'500.00
4250.00 Verkäufe		3'000		3'000		0.00
*4260.00 Rückerstattungen Dritter		10'000		0		13'760.95
*4610.00 Entschädigungen vom Bund		245'000		126'000		245'729.50
*4612.00 Entschädigungen von Gemeinden Gemeindeverbänden		4'647'200		4'315'700		3'808'474.04
<b>14 Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>2'350'800</b>	<b>812'300</b>	<b>2'009'300</b>	<b>721'700</b>	<b>1'894'590.97</b>	<b>767'874.72</b>
<b>140 Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>2'350'800</b>	<b>812'300</b>	<b>2'009'300</b>	<b>721'700</b>	<b>1'894'590.97</b>	<b>767'874.72</b>
<b>1400 Allgemeines Rechtswesen (allgemein)</b>	<b>1'459'200</b>	<b>142'000</b>	<b>1'205'800</b>	<b>150'000</b>	<b>1'016'795.41</b>	<b>128'273.25</b>
3102.00 Drucksachen, Publikationen	5'000		5'000		5'111.00	
3120.00 Ver- und Entsorgung	3'800		4'000		4'072.25	
*3130.00 Dienstleistungen Dritter	20'000		5'000		27'481.30	
*3612.00 Beitrag an Reg. Zivilstandsamt	46'500		33'100		39'573.61	
*3612.01 Beitrag an Kindes- und Erwachsenenschutzdienst (KESD)	1'346'700		1'123'700		907'941.55	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	37'200		35'000		32'615.70	
4210.00 Einbürgerungsgebühren		60'000		65'000		51'700.00
4240.00 Marktgebühren		25'000		30'000		17'981.00
4240.01 Plakatgebühren		20'000		20'000		20'808.00
4240.02 Platzgebühren		32'000		30'000		32'114.25
4240.03 Wirtschaftsgebühren		5'000		5'000		5'670.00
<b>1401 Einwohnerdienste</b>	<b>442'700</b>	<b>253'200</b>	<b>401'200</b>	<b>201'200</b>	<b>461'061.99</b>	<b>252'867.90</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	205'200		217'700		220'928.80	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	0		0		16.30-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	13'200		14'000		14'336.95	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	7'100		11'000		10'594.35	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'000		3'400		2'962.00	
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'000		3'200		3'221.65	
3055.00 AG-Beiträge KTG	900		1'000		728.45	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	0		0		440.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'000		1'000		830.35	
3100.00 Büromaterial	4'000		4'000		3'450.86	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	7'000		600		6'880.21	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	1'000		0		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	16'500		14'000		16'756.52	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/-geräte	400		900		865.05	
3170.00 Reisekosten und Spesen	200		200		138.75	
3181.00 Tatsächliche Forderungs- verluste	200		200		116.10	
3601.00 Gebühren Pass/Identitätskarten	180'000		130'000		178'828.25	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		250'000		200'000		249'817.90
4260.00 Rückerstattungen Dritter		200		200		0.00
4270.00 Bussen		3'000		1'000		3'050.00
<b>*1406 Regionales Zivilstandsamt</b>	<b>417'100</b>	<b>417'100</b>	<b>370'500</b>	<b>370'500</b>	<b>386'733.57</b>	<b>386'733.57</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	259'000		222'400		238'303.90	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwal und Betriebspersonals	0		0		2'122.90-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	16'700		14'400		14'848.00	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	23'400		19'000		21'124.60	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	4'000		3'600		3'130.65	
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'800		3'200		3'366.30	
3055.00 AG-Beiträge KTG	1'200		1'100		811.50	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	6'500		4'000		0.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		500		973.10	
3100.00 Büromaterial	7'000		7'000		7'145.63	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	500		500		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	9'500		9'500		9'823.03	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.01 Telefongebühren	1'000		1'000		960.00	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	3'000		3'000		7'413.20	
3134.00 Sachversicherungsprämien	300		300		288.96	
3150.00 Unterhalt Büromöbel/geräte	900		900		865.05	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	45'000		44'000		45'464.05	
3161.00 Mieten, Benützungskosten Mobilien	0		0		1'174.15	
3170.00 Reisekosten und Spesen	2'500		2'500		453.45	
3181.00 Tatsächliche Forderungs- verluste	200		200		123.65	
3611.00 Betriebskosten INFOSTAR	5'100		6'400		5'587.25	
3612.00 Entschädigung an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	27'000		27'000		27'000.00	
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		235'000		240'000		230'810.96
4612.00 Entschädigungen von Gemeinden Gemeindeverbänden		182'100		130'500		155'922.61
<b>1407</b> <b>Betreibungsamt</b>	<b>31'800</b>		<b>31'800</b>		<b>30'000.00</b>	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	31'800		31'800		30'000.00	
<b>15</b> <b>Feuerwehr</b>	<b>1'505'200</b>	<b>1'279'400</b>	<b>1'471'900</b>	<b>1'340'800</b>	<b>1'532'502.07</b>	<b>1'353'018.29</b>
<b>150</b> <b>Feuerwehr</b>	<b>1'505'200</b>	<b>1'279'400</b>	<b>1'471'900</b>	<b>1'340'800</b>	<b>1'532'502.07</b>	<b>1'353'018.29</b>
<b>1500</b> <b>Feuerwehr (allgemein)</b>	<b>808'400</b>	<b>582'600</b>	<b>772'900</b>	<b>641'800</b>	<b>721'287.83</b>	<b>541'804.05</b>
3010.01 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	211'900		192'600		185'079.50	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	13'700		12'400		12'181.65	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	19'600		21'900		21'243.60	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'100		3'000		2'687.30	
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'100		2'800		2'737.70	
3055.00 AG-Beiträge KTG	1'000		900		725.75	
3099.01 Übriger Personalaufwand	800		0		383.10	

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*3111.01 Anschaffung Fahrzeuge/Geräte (ausserhalb WOV)	50'000		75'000		40'721.69	
3134.01 Sachversicherungsprämien (ausserhalb WOV)	400		200		377.24	
3151.10 Unterhalt Oldtimer-Fahrzeuge Feuerwehr	500		500		158.00	
3181.00 Tatsächliche Forderungs- verluste	5'000		5'000		4'321.40	
3181.09 Eingang abgeschriebener Forderungen	3'000-		3'000-		2'938.15-	
*3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	132'100		92'300		92'310.05	
*3612.00 Beitrag an die Regionale Feuerwehrorganisation	370'200		369'300		361'299.00	
4200.00 Feuerwehrsteuern		430'000		430'000		423'899.05
*4250.01 Verkäufe (ausserhalb WOV)		10'000		23'000		0.00
*4612.00 Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindef Zweckverbänden		129'600		120'800		117'905.00
*4631.01 Beiträge Kanton (ausserhalb WOV)		13'000		68'000		0.00
<b>1506 Regionale Feuerwehrorganisation</b>	<b>696'800</b>	<b>696'800</b>	<b>699'000</b>	<b>699'000</b>	<b>811'214.24</b>	<b>811'214.24</b>
*3990.00 Feuerwehraufwand/Ertrag (WOV)	696'800	236'800	699'000	239'000	811'214.24	361'214.24
*4612.00 Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindef Zweckverbänden		460'000		460'000		450'000.00
<b>16 Verteidigung</b>	<b>1'251'400</b>	<b>971'700</b>	<b>1'463'700</b>	<b>1'128'000</b>	<b>1'214'851.87</b>	<b>938'560.53</b>
<b>161 Militärische Verteidigung</b>	<b>52'800</b>	<b>11'300</b>	<b>61'500</b>	<b>11'300</b>	<b>44'934.07</b>	<b>9'846.80</b>
<b>1610 Militärische Verteidigung</b>	<b>52'800</b>	<b>11'300</b>	<b>61'500</b>	<b>11'300</b>	<b>44'934.07</b>	<b>9'846.80</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	2'000		2'000		1'875.00	
3120.00 Ver- und Entsorgung	1'500		1'300		2'090.75	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	500		500		0.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'000		1'000		1'237.07	
3140.00 Unterhalt an Grundstücken	3'000		3'000		1'641.80	
3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	5'000		11'000		376.45	
3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	6'300		6'300		6'266.15	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	31'400		31'400		31'446.85	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	2'100		5'000		0.00	
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		5'000		5'000		3'508.65
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		6'300		6'300		6'338.15
<b>162 Zivile Verteidigung</b>	<b>1'198'600</b>	<b>960'400</b>	<b>1'402'200</b>	<b>1'116'700</b>	<b>1'169'917.80</b>	<b>928'713.73</b>
<b>1620 Zivilschutz Stadt Brugg</b>	<b>251'200</b>	<b>36'000</b>	<b>302'500</b>	<b>40'500</b>	<b>250'564.82</b>	<b>27'590.75</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	8'500		9'700		9'881.65	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	500		600		624.75	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	2'000		1'200		1'176.60	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	100		200		137.40	
3054.00 AG-Beiträge FAK	100		100		140.50	
3055.00 AG-Beiträge KTG	0		0		37.35	
3064.00 Überbrückungsrenten	1'000		0		0.00	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	0		0		697.15	
3120.00 Ver- und Entsorgung	3'800		3'500		4'129.80	
3134.00 Sachversicherungsprämien	300		300		270.09	
*3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	2'000		22'000		2'386.55	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	9'500		9'500		9'491.80	
*3612.01 Beitrag an ZSO Brugg Region	217'300		252'500		213'297.63	
3660.20 Planmässige Abschreibungen Invest.-beiträge an Gemeinden	1'900		1'900		1'916.35	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	4'200		1'000		6'377.20	
*4611.00 Entschädigungen vom Kanton		36'000		25'000		27'590.75

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4612.00 Entschädigungen von Gemeinden		0		15'500		0.00
<b>1621 Führungsorgan Stadt Brugg</b>	<b>22'000</b>		<b>22'500</b>		<b>17'742.10</b>	
*3612.01 Beitrag an RFO Brugg Region	22'000		22'500		17'742.10	
<b>1622 Ziviler Gemeindeführungsstab</b>	<b>1'000</b>		<b>1'000</b>		<b>487.90</b>	
3612.00 Entschädigung an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	1'000		1'000		487.90	
<b>*1626 ZSO Brugg Region</b>	<b>840'600</b>	<b>840'600</b>	<b>990'000</b>	<b>990'000</b>	<b>832'953.63</b>	<b>832'953.63</b>
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	6'000		6'000		5'650.00	
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	299'100		330'800		316'210.80	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	10'000-		12'000-		19'731.30-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	19'300		21'300		19'158.30	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	31'200		37'500		35'880.60	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	4'600		5'300		4'042.30	
3054.00 AG-Beiträge FAK	4'300		4'800		4'305.20	
3055.00 AG-Beiträge KTG	1'300		1'500		1'103.40	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	1'000		1'000		0.00	
3090.80 Aus-/Weiterbildung der AdZS	99'300		102'300		56'405.90	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		700		355.35	
3100.00 Büromaterial	3'000		4'000		4'640.61	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	10'000		12'000		7'173.46	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	2'000		2'000		993.03	
*3111.00 Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge etc.	15'000		111'100		53'739.20	
3112.00 Anschaffung Kleider, Wäsche	4'000		6'000		5'724.10	
*3113.00 Anschaffung Hardware	25'000		5'000		19'540.53	
3118.00 Anschaffung Software	2'000		1'000		2'270.00	
3120.00 Ver- und Entsorgung	10'000		15'000		4'946.20	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	15'300		23'800		8'662.80	
3130.01 Telefongebühren	9'000		8'000		6'623.80	
3134.00 Sachversicherungsprämien	7'000		7'000		6'825.32	
3137.00 Steuern und Abgaben	1'100		1'100		1'030.80	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	19'400		19'400		22'878.01	
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc.	26'200		34'200		23'194.12	
3153.00	Informatik-Unterhalt Hardware	500		500		298.00	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	34'000		34'000		34'047.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	4'000		4'000		3'871.90	
3190.00	Schadenersatzleistungen	0		0		1'000.00	
3611.70	Ausbildungskosten Kanton	131'000		129'000		128'978.20	
3611.71	Übrige Entschädigungen an Kanton	7'000		18'200		18'636.00	
*3612.00	Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	57'500		54'500		54'500.00	
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	1'000		1'000		0.00	
4250.00	Verkäufe		0		10'000		0.00
4260.00	Rückerstattungen Dritter		0		0		2'039.00
4610.00	Entschädigungen vom Bund		17'400		17'400		17'863.00
4612.00	Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindeverbänden		823'200		962'600		813'051.63
<b>*1627</b>	<b>RFO Brugg Region</b>	<b>83'800</b>	<b>83'800</b>	<b>86'200</b>	<b>86'200</b>	<b>68'169.35</b>	<b>68'169.35</b>
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	56'000		56'000		51'750.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	500		500		332.25	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	200		200		162.35	
3054.00	AG-Beiträge FAK	100		100		74.70	
3100.00	Büromaterial	1'200		1'200		1'220.60	
3111.00	Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge etc.	1'500		3'200		2'989.15	
*3130.00	Dienstleistungen Dritter	17'600		18'300		5'084.10	
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'200		1'200		1'056.20	
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	5'500		5'500		5'500.00	
4611.00	Entschädigungen vom Kanton		500		500		540.00
4612.00	Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindeverbänden		83'300		85'700		67'629.35

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2 BILDUNG</b>	<b>20'192'000</b>	<b>4'211'000</b>	<b>19'932'800</b>	<b>3'975'100</b>	<b>19'809'421.00</b>	<b>3'888'866.33</b>
<b>21 Obligatorische Schule</b>	<b>17'820'100</b>	<b>3'494'300</b>	<b>17'683'000</b>	<b>3'304'500</b>	<b>17'325'489.14</b>	<b>3'153'844.25</b>
<b>211 Eingangsstufe</b>	<b>915'900</b>	<b>24'300</b>	<b>930'500</b>	<b>21'700</b>	<b>933'223.20</b>	<b>19'823.70</b>
<b>2110 Kindergarten</b>	<b>915'900</b>	<b>24'300</b>	<b>930'500</b>	<b>21'700</b>	<b>933'223.20</b>	<b>19'823.70</b>
3104.00 Lehrmittel	49'600	0	47'200	0	55'572.10	0.00
3171.00 Projektwoche	6'300		6'300		0.00	
*3631.00 Besoldungsanteil an den Kanton (ordentliche Entschädigungen)	860'000		877'000		877'651.10	
*4612.00 Schulgeld von Gemeinden		10'800		10'700		6'762.45
*4632.00 Besoldungsanteil von Gemeinden		13'500		11'000		13'061.25
<b>212 Primarstufe</b>	<b>3'377'200</b>	<b>240'700</b>	<b>3'337'600</b>	<b>183'800</b>	<b>3'193'079.26</b>	<b>210'519.25</b>
<b>2120 Primarstufe</b>	<b>3'377'200</b>	<b>240'700</b>	<b>3'337'600</b>	<b>183'800</b>	<b>3'193'079.26</b>	<b>210'519.25</b>
3020.00 Löhne Lehrerschaft	105'000		105'500		102'917.15	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	6'000		7'000		5'916.35	
3053.00 AG Beiträger Unfallversicherung	400		500		342.10	
3054.00 AG-Beiträge FAK	1'300		1'500		1'329.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	9'300		9'200		9'829.99	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	32'000		32'000		30'572.10	
3103.00 Fachliteratur, Zeitschriften	5'000		3'700		4'780.10	
3104.00 Lehrmittel	273'200	0	268'100	0	261'883.08	0.00
3110.00 Anschaffung Schulmobiliar	2'500		5'800		2'218.19	
3111.00 Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge etc.	1'100		1'100		1'141.65	
3150.00 Unterhalt Büromaterial,Büro- maschinen/-geräte	2'500	0	3'500	0	2'713.68	0.00
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc.	5'500		7'000		5'552.00	
3171.00 Exkursionen, Schulreisen und Lager	93'400	0	88'400	0	90'404.97	0.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*3631.00 Besoldungsanteil an den Kanton (ordentliche Entschädigungen)	2'840'000		2'804'300		2'673'478.90	
4231.00 Kursgelder		30'000		30'000		25'376.20
*4612.00 Schulgeld von Gemeinden		126'000		92'000		101'515.35
*4632.00 Besoldungsanteil von Gemeinden		84'700		61'800		83'627.70
<b>213 Oberstufe</b>	<b>2'493'600</b>	<b>1'332'000</b>	<b>2'653'300</b>	<b>1'307'300</b>	<b>2'464'329.65</b>	<b>1'175'327.10</b>
<b>2130 Oberstufe</b>	<b>2'493'600</b>	<b>1'332'000</b>	<b>2'653'300</b>	<b>1'307'300</b>	<b>2'464'329.65</b>	<b>1'175'327.10</b>
3020.00 Löhne Lehrerschaft	30'200		35'000		35'949.90	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	1'900		1'800		2'158.75	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	100		200		126.15	
3054.00 AG-Beiträge FAK	400		400		485.15	
3099.00 Übriger Personalaufwand	4'400		4'400		4'520.85	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	78'400	0	77'000	0	84'537.84	0.00
3103.00 Fachliteratur, Zeitschriften	4'900	0	9'000	0	3'614.43	0.00
3104.00 Lehrmittel	187'000	0	206'500	0	225'938.43	0.00
3105.00 Lebensmittel	35'000	0	38'000	0	31'090.95	0.00
3110.00 Anschaffung Schulmobiliar	1'000	0	2'500	0	598.30	0.00
3111.00 Anschaffung Apparate,Maschinen Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	8'000	0	16'200	0	7'749.13	0.00
3150.00 Unterhalt Büromaterial, Büro- maschinen/geräte	1'500	0	4'500	0	1'350.90	0.00
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	8'000	0	10'200	0	7'773.59	0.00
3171.00 Exkursionen, Schulreisen und Lager	172'800	0	190'000	0	171'932.38	0.00
*3612.00 Schulgelder an Gemeinden	25'000		70'000		24'600.00	
*3631.00 Besoldungsanteil an den Kanton (ordentliche Entschädigungen)	1'935'000		1'987'600		1'861'902.90	
4260.01 Rückerstattungen Dritter		0		0		187.50
*4612.00 Schulgelder von Gemeinden		1'268'000		1'228'700		1'128'689.65
*4632.00 Besoldungsanteil von Gemeinden		64'000		78'600		46'449.95
<b>214 Musikschulen</b>	<b>1'517'600</b>	<b>715'000</b>	<b>1'578'700</b>	<b>715'000</b>	<b>1'512'683.52</b>	<b>706'550.70</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2140 Musikschulen</b>	<b>1'517'600</b>	<b>715'000</b>	<b>1'578'700</b>	<b>715'000</b>	<b>1'512'683.52</b>	<b>706'550.70</b>
3010.00 Löhne Schulleitung/Sekretariat	173'600		171'600		162'170.85	
*3020.00 Löhne Lehrerschaft	1'070'000		1'100'000		1'068'353.80	
3020.09 Erstattung von Lohn der Lehrerschaft	25'000-		20'000-		27'622.20-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	80'200		82'100		77'324.10	
3052.00 AG-Beitrag Pensionskasse	101'300		100'000		97'654.85	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	6'100		6'400		5'230.05	
3054.00 AG-Beiträge FAK	18'000		18'400		17'385.25	
3055.00 AG-Beiträge KTG	1'500		1'600		2'022.25	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	2'000		2'000		0.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	8'000		8'000		10'355.50	
3100.00 Büromaterial	6'000		5'000		6'207.92	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	5'000		5'000		6'199.10	
3104.00 Lehrmittel	4'900		4'400		2'484.45	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	0		0		538.00	
3111.00 Anschaffung Instrumente	2'400		14'300		9'388.00	
3113.00 Anschaffung Hardware	1'000		0		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	7'500		7'500		6'385.55	
3130.01 Telefongebühren	2'800		2'800		2'775.00	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	1'000		2'500		0.00	
3150.00 Unterhalt Büromobiliar, Büromaschinen/-geräte	3'000		3'500		3'049.00	
3151.00 Unterhalt Instrumente	16'800		26'100		26'910.95	
3170.00 Reisekosten und Spesen	500		500		3'350.00	
3171.00 Exkursionen, Schulreisen und Lager	11'000		11'000		10'724.10	
3181.01 Erlasse/Teilerlasse Brugg	20'000		24'000		21'797.00	
3636.00 Beitrag "Brugger Klavierförderpreis Frieda Vogt"	0		2'000		0.00	
*4231.01 Elternbeiträge von Eltern aus Brugg		510'000		510'000		506'356.35
*4231.02 Elternbeiträge von Eltern aus anderen Gemeinden		215'000		215'000		209'163.30
4231.09 Familienrabatte Brugg		15'000-		15'000-		11'752.45-

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		5'000		5'000		2'783.50
<b>217 Schulliegenschaften</b>	<b>6'304'500</b>	<b>966'100</b>	<b>6'131'000</b>	<b>863'900</b>	<b>6'623'189.14</b>	<b>865'458.45</b>
<b>2170 Schulliegenschaften</b>	<b>6'304'500</b>	<b>966'100</b>	<b>6'131'000</b>	<b>863'900</b>	<b>6'623'189.14</b>	<b>865'458.45</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	1'124'000		1'098'200		1'107'323.85	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	20'000-		15'000-		18'237.60-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	72'500		70'900		69'295.60	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	53'800		49'400		58'119.10	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	9'800		16'000		8'743.15	
3054.00 AG-Beiträge FAK	16'300		15'900		15'570.70	
3055.00 AG-Beiträge KTG	2'500		2'200		1'761.15	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	5'000		5'000		9'357.71	
3099.00 Übriger Personalaufwand	4'200		4'200		7'250.50	
3100.00 Büromaterial	0		0		80.17	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	104'700	0	100'600	0	146'409.59	0.00
*3110.10 Anschaffung Büromöbel/-geräte, Schulmobiliar	69'000	0	225'700	0	181'140.98	0.00
*3111.00 Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen	23'200		24'000		14'936.80	
3120.00 Ver- und Entsorgung	931'500		929'000		1'035'536.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	7'000		3'000		9'211.95	
3130.01 Telefongebühren	5'000		4'500		5'120.25	
3132.01 Neuorganisation Oberstufe; Überprüfung Machbarkeit	0		0		39'758.20	
*3134.00 Sachversicherungsprämien	70'000		43'000		68'911.70	
*3140.10 Unterhalt an Grundstücken	172'100	0	65'600	0	199'603.62	0.00
*3144.10 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	909'000	0	825'600	0	806'842.33	0.00
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte	31'000		39'000		25'821.49	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	53'500		53'500		53'542.45	
3170.00 Reisekosten und Spesen	4'000		4'000		4'596.05	
3300.10 Planmässige Abschreibungen Strassen	23'400		23'400		23'407.50	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
*3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	54'200		43'200		43'220.55	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	2'234'600		2'266'000		2'262'744.85	
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	0		0		89'943.10	
*3320.90 Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	65'900		28'000		55'882.90	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	278'300		206'100		297'294.50	
4260.00 Rückerstattungen Dritter		6'000		6'000		3'394.20
4470.00 Mietzinse Schulliegenschaften	0	126'000	0	123'000	0.00	123'382.15
4472.00 Vergütung für Benützungen Schulliegenschaften		55'000		50'000		60'702.60
*4612.00 Anlagekostenanteil von Gemeinden		779'100		684'900		665'691.20
4631.00 Beiträge vom Kanton		0		0		12'288.30
<b>218 Tagesbetreuung</b>	<b>294'300</b>	<b>38'200</b>	<b>326'200</b>	<b>41'200</b>	<b>300'433.49</b>	<b>38'090.00</b>
* <b>2180 Tagesbetreuung</b>	<b>294'300</b>	<b>38'200</b>	<b>326'200</b>	<b>41'200</b>	<b>300'433.49</b>	<b>38'090.00</b>
3130.00 Mittagstisch Oberstufe	35'000		40'000		34'151.50	
3130.01 Dienstleistungen Dritter	100		0		120.84	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	4'200		4'200		4'200.00	
3636.00 Objektfinanzierung Mittagstisch schulerg Tagesstrukturen	105'000		122'000		110'472.50	
3636.01 Unterstützungbeiträge Einführung schulerg. Tagesstrukturen	30'000		20'000		30'000.00	
3637.00 Beiträge an private Haushalte	120'000		140'000		121'488.65	
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		4'200		4'200		4'200.00
4260.00 Elternbeiträge Mittagstisch Oberstufe		34'000		37'000		33'890.00
<b>219 Obligatorische Schule, übriges</b>	<b>2'917'000</b>	<b>178'000</b>	<b>2'725'700</b>	<b>171'600</b>	<b>2'298'550.88</b>	<b>138'075.05</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2190 Schulleitung/Schulverwaltung</b>	<b>1'314'900</b>	<b>76'000</b>	<b>1'258'200</b>	<b>73'200</b>	<b>1'031'025.11</b>	<b>61'289.95</b>
3010.00 Löhne Schulleitung/Sekretariat	463'900		409'700		368'266.55	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	29'900		26'400		26'274.70	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	51'900		39'100		32'781.45	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	6'900		6'400		4'981.65	
3054.00 AG-Beiträge FAK	6'700		5'900		5'990.35	
3055.00 AG-Beiträge KTG	2'200		1'900		1'332.00	
3064.00 Überbrückungsrenten	10'600		25'500		14'889.00	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	25'000		25'000		20'550.55	
3099.00 Übriger Personalaufwand	8'000		10'000		7'761.50	
3100.00 Büromaterial	7'500		10'000		7'437.41	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	8'000		8'000		8'319.13	
3130.10 Dienstleistungen Dritter	22'000	0	23'000	0	26'011.95	0.00
3170.00 Reisekosten / Spesen und Veranstaltungen / Projekte	35'000		40'000		36'128.12	
*3631.00 Besoldungsanteil an den Kanton (ordentliche Entschädigungen)	415'000		405'900		413'632.80	
3631.01 Besoldungsanteil an den Kanton (zusätzliche Entschädigungen)	222'300		221'400		56'667.95	
*4632.00 Besoldungsanteil von Gemeinden		76'000		73'200		61'289.95
<b>2191 Volksschule sonstiges</b>	<b>733'700</b>	<b>98'000</b>	<b>657'200</b>	<b>96'000</b>	<b>596'260.82</b>	<b>70'020.60</b>
*3020.00 Löhne Lehrerschaft	10'000		0		9'799.95	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	600		0		632.45	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	0		0		32.70	
3054.00 AG-Beiträge FAK	100		0		142.15	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	5'000		5'000		4'670.20	
3100.00 Büromaterial IT	10'000		10'000		8'848.25	
*3101.00 Anschaffung Turnmaterial, J+S	35'000		0		0.00	
3104.00 Lehrmittel ICT	8'000		13'000		1'615.50	
*3113.00 Anschaffung Hardware	183'000		157'000		129'581.47	
*3118.00 Anschaffung von immat. Anlagen	90'000		75'000		70'234.10	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	105'000		80'000		102'051.15	
3130.01 Transportkosten	15'000		10'000		0.00	
3132.02 Dolmetscherdienst	8'000		10'000		7'976.70	
3134.00 Schüler-Unfallversicherung	5'000		5'500		5'009.90	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3153.00 Informatik-Unterhalt (Hardware)	24'000		21'500		23'961.75	
3161.00 Mieten, Benützungskosten Anlagen	42'000		45'000		42'043.85	
*3162.00 Raten für operatives Leasing	40'000		73'000		74'240.40	
3171.00 Skilager	128'000		127'200		104'823.00	
3631.00 Besoldungskosten an den Kanton (zusätzliche Entschädigungen)	25'000		25'000		10'597.30	
4250.00 Verkäufe		2'000		0		2'005.80
4260.00 Rückerstattung Dritter		84'000		84'000		57'050.00
4630.00 J&S Beiträge Bund		12'000		12'000		10'964.80
<b>2192 Schulsozialarbeit</b>	<b>519'600</b>		<b>489'500</b>		<b>363'810.05</b>	
3010.00 Löhne Schulsozialarbeit	406'700		387'700		304'032.00	
3010.09 Erstattung von Lohn der Schulsozialarbeit	0		0		15'599.10-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	32'300		31'500		18'837.90	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	32'500		29'500		22'654.80	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	6'000		6'100		4'151.90	
3054.00 AG-Beiträge FAK	5'900		5'600		4'233.30	
3055.00 AG-Beiträge KTG	1'900		1'800		1'245.85	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	6'000		7'000		3'680.80	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		500		260.00	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	3'500		2'500		866.00	
3103.00 Fachliteratur, Zeitschriften	800		800		377.20	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	20'000		14'000		17'024.35	
3170.00 Reisekosten und Spesen	3'500		2'500		2'044.05	
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	0		0		1.00	
<b>2193 Jugendfest</b>	<b>348'800</b>	<b>4'000</b>	<b>320'800</b>	<b>2'400</b>	<b>307'454.90</b>	<b>6'764.50</b>
3010.10 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	7'000	0	4'000	0	8'707.10	0.00
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	400		300		432.80	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	0		0		29.15	
3054.00 AG-Beiträge FAK	100		100		97.25	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	48'300	0	45'600	0	27'893.05	0.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3102.10 Drucksachen, Publikationen	4'900	0	7'300	0	6'223.70	0.00
3130.10 Dienstleistungen Dritter	208'500	0	193'500	0	176'706.15	0.00
3910.10 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	79'600	0	70'000	0	87'365.70	0.00
4260.10 Rückerstattungen Dritter	0	4'000	0	2'400	0.00	6'764.50
<b>22 Sonderschulen</b>	<b>625'000</b>	<b>115'000</b>	<b>594'000</b>	<b>114'000</b>	<b>626'287.50</b>	<b>110'892.50</b>
<b>220 Sonderschulen</b>	<b>625'000</b>	<b>115'000</b>	<b>594'000</b>	<b>114'000</b>	<b>626'287.50</b>	<b>110'892.50</b>
<b>*2200 Sonderschulen</b>	<b>625'000</b>	<b>115'000</b>	<b>594'000</b>	<b>114'000</b>	<b>626'287.50</b>	<b>110'892.50</b>
3181.00 Tatsächliche Forderungsverluste	0		0		475.00	
3181.09 Eingang abgeschriebener Forderungen	0		0		3'090.00-	
3612.00 Schulgelder an HPS	125'000		110'000		118'420.00	
3612.01 Elternbeitrag an HPS	13'000		12'000		12'380.00	
3614.00 Schulgelder an Sonderschulen	385'000		370'000		399'590.00	
3614.01 Elternbeitrag an Sonderschulen	102'000		102'000		98'512.50	
4230.00 Elternbeiträge		115'000		114'000		110'892.50
<b>23 Berufliche Grundbildung</b>	<b>1'740'200</b>	<b>601'700</b>	<b>1'649'200</b>	<b>556'600</b>	<b>1'853'739.36</b>	<b>624'129.58</b>
<b>230 Berufliche Grundbildung</b>	<b>1'740'200</b>	<b>601'700</b>	<b>1'649'200</b>	<b>556'600</b>	<b>1'853'739.36</b>	<b>624'129.58</b>
<b>*2300 Berufliche Grundbildung</b>	<b>1'110'000</b>		<b>1'060'000</b>		<b>1'196'627.75</b>	
3631.00 Schulgelder an kant. Schulen	640'000		610'000		675'777.75	
3634.00 Schulgelder an Berufsschulen	470'000		450'000		520'850.00	
<b>2301 Liegenschaften Berufsschule</b>	<b>630'200</b>	<b>601'700</b>	<b>589'200</b>	<b>556'600</b>	<b>657'111.61</b>	<b>624'129.58</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	212'700		225'200		214'099.55	
3010.09 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	0		0		157.50-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	19'500		20'200		13'816.30	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	11'700		11'400		11'202.00		
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'000		3'500		2'164.35		
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'100		3'300		3'104.40		
3055.00 AG-Beiträge KTG	700		600		514.35		
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		500		9'027.73		
3120.00 Ver- und Entsorgung	38'000		45'000		39'797.99		
3130.00 Dienstleistungen Dritter	500		0		392.20		
3134.00 Sachversicherungsprämien	7'500		4'500		7'512.19		
*3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	298'000		240'000		320'787.40		
3170.00 Reisekosten und Spesen	100		100		0.00		
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	34'900		34'900		34'850.65		
4470.00 Kantine Gewerbschule		14'400		6'800		9'388.70	
4631.00 Beiträge von Kantonen und Konkordaten		251'200		264'700		254'392.80	
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		336'100		285'100		360'348.08	
<b>29</b>	<b>Übriges Bildungswesen</b>	<b>6'700</b>		<b>6'600</b>		<b>3'905.00</b>	
<b>299</b>	<b>Bildung, übriges</b>	<b>6'700</b>		<b>6'600</b>		<b>3'905.00</b>	
<b>2990</b>	<b>Bildung, übriges</b>	<b>6'700</b>		<b>6'600</b>		<b>3'905.00</b>	
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	6'700		6'600		3'905.00		
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>4'716'800</b>	<b>880'300</b>	<b>4'367'000</b>	<b>902'000</b>	<b>4'414'227.54</b>	<b>910'446.95</b>
<b>31</b>	<b>Kulturerbe</b>	<b>302'800</b>	<b>104'000</b>	<b>309'500</b>	<b>127'000</b>	<b>254'285.91</b>	<b>107'553.50</b>
<b>311</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>282'300</b>	<b>84'000</b>	<b>289'000</b>	<b>107'000</b>	<b>239'783.91</b>	<b>93'551.50</b>
<b>3110</b>	<b>Zimmermannshaus Kunst&amp;Musik</b>	<b>282'300</b>	<b>84'000</b>	<b>289'000</b>	<b>107'000</b>	<b>239'783.91</b>	<b>93'551.50</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	151'900		139'100		115'125.10		

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	9'800		10'200		6'837.70	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	11'900		9'800		7'765.20	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	2'200		2'100		1'182.45	
3054.00 AG-Beiträge FAK	2'200		2'000		1'536.75	
3055.00 AG-Beiträge KTG	500		500		279.30	
3099.00 Übriger Personalaufwand	100		200		27.70	
3100.00 Büromaterial	1'500		1'500		975.18	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	3'700		3'700		4'144.15	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	16'000		16'000		16'307.45	
3110.00 Anschaffung Kunstobjekte	5'000		5'000		4'937.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	39'500		36'000		32'592.36	
3130.01 Inventarisierung Galerie-Bestände	1'400		1'400		1'357.02	
3130.02 Projektbezogener Aufwand für Ausstellungen	4'000		4'000		8'013.70	
3130.03 Projektbezogener Aufwand für Vermittlungsformat	5'000		10'000		13'737.70	
3130.04 Projektbezogener Aufwand für Jubiläumsjahr	0		20'000		0.00	
3150.00 Unterhalt Kunstobjekte	1'000		1'000		1'000.00	
3636.00 Konzerte	25'500		25'500		23'460.00	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	1'100		1'000		505.15	
4240.00 Erlös Konzerte		13'000		15'000		12'273.00
4240.03 Projektbezogener Ertrag für Vermittlungsformat		5'000		10'000		13'711.50
4250.00 Erlös Galerie		3'000		3'000		3'567.00
4250.02 Projektbezogener Ertrag für Ausstellungen		4'000		4'000		12'000.00
4511.00 Entnahme aus Jubiläumsfonds		0		20'000		0.00
4611.00 Beiträge vom Kanton		54'000		50'000		52'000.00
4636.00 Beiträge von privaten Organisationen ohne Erwerbszweck		5'000		5'000		0.00
<b>312 Denkmalpflege und Heimatschutz</b>	<b>20'500</b>	<b>20'000</b>	<b>20'500</b>	<b>20'000</b>	<b>14'502.00</b>	<b>14'002.00</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3120 Denkmalpflege und Heimatschutz</b>	<b>20'500</b>	<b>20'000</b>	<b>20'500</b>	<b>20'000</b>	<b>14'502.00</b>	<b>14'002.00</b>
3635.00 Beiträge an private Unternehmungen	20'000		20'000		14'002.00	
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	500		500		500.00	
4511.00 Entnahmen aus Fonds EK		20'000		20'000		14'002.00
<b>32 Kultur, übriges</b>	<b>1'286'100</b>	<b>98'100</b>	<b>1'226'000</b>	<b>106'300</b>	<b>1'292'478.59</b>	<b>165'672.92</b>
<b>321 Bibliotheken</b>	<b>531'900</b>	<b>93'100</b>	<b>497'600</b>	<b>91'300</b>	<b>505'157.01</b>	<b>93'122.82</b>
<b>3211 Stadtbibliothek</b>	<b>531'900</b>	<b>93'100</b>	<b>497'600</b>	<b>91'300</b>	<b>505'157.01</b>	<b>93'122.82</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	243'800		218'300		233'911.55	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	15'700		14'100		14'939.20	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	21'100		21'500		20'901.00	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'500		3'300		2'722.80	
3054.00 AG-Beiträge FAK	3'500		3'200		3'357.00	
3055.00 AG-Beiträge KTG	900		900		693.40	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	2'000		2'500		1'302.40	
3099.00 Übriger Personalaufwand	200		100		160.00	
3100.00 Büromaterial	5'000		4'500		5'875.15	
3103.00 Fachliteratur, Zeitschriften	60'000		60'000		55'005.93	
3118.00 Anschaffung von immat. Anlagen	26'400		26'600		34'927.90	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	20'800		16'800		27'988.18	
3134.00 Sachversicherungsprämien	400		200		379.40	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	116'000		113'000		89'748.00	
3199.00 Übriger Betriebsaufwand	500		500		1'119.15	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	12'100		12'100		12'125.95	
4260.00 Rückerstattungen Dritter		4'600		4'600		4'600.00
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		6'500		6'500		6'696.00
4637.00 Beiträge von privaten Haushalten		82'000		80'200		81'826.82

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>322</b>	<b>Konzert und Theater</b>	<b>82'600</b>		<b>70'600</b>		<b>78'000.00</b>	
<b>3220</b>	<b>Konzert und Theater</b>	<b>82'600</b>		<b>70'600</b>		<b>78'000.00</b>	
*3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	79'000		67'000		78'000.00	
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	3'600		3'600		0.00	
<b>329</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>671'600</b>	<b>5'000</b>	<b>657'800</b>	<b>15'000</b>	<b>709'321.58</b>	<b>72'550.10</b>
<b>3290</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>671'600</b>	<b>5'000</b>	<b>657'800</b>	<b>15'000</b>	<b>709'321.58</b>	<b>72'550.10</b>
3119.00	Anschaffung von übrigen nicht aktivierbaren Anlagen	0		0		8'000.00	
*3130.00	Dienstleistungen Dritter	11'000		1'500		0.00	
*3130.01	Literaturtage	1'000		54'000		805.85	
3130.10	Dienstleistungen Dritter	1'000	0	0	0	0.00	0.00
3511.00	Einlagen in Fonds des EK	0		0		72'550.10	
3612.00	Kostenanteil an gemeinsame Bundesfeier Brugg/Windisch	17'000		15'000		16'868.75	
*3634.00	Defizitbeitrag Campussaal	352'000		352'000		352'000.00	
*3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	238'100		171'100		218'381.03	
3660.60	Planmässige Abschreibungen Invest.-beiträge an priv. Org.	14'300		14'300		14'280.95	
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	37'200		49'900		26'434.90	
*4260.00	Einnahmen Literaturtage		0		15'000		0.00
4390.00	Übrige Erträge		0		0		72'550.10
*4511.00	Entnahme aus Jubiläumsfonds (Kto. 1.29102.01)		5'000		0		0.00
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>3'127'900</b>	<b>678'200</b>	<b>2'831'500</b>	<b>668'700</b>	<b>2'867'463.04</b>	<b>637'220.53</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>341 Sport</b>	<b>2'344'400</b>	<b>662'200</b>	<b>2'088'100</b>	<b>652'700</b>	<b>2'018'621.32</b>	<b>621'220.53</b>
<b>3410 Sport</b>	<b>894'900</b>	<b>122'000</b>	<b>796'900</b>	<b>115'500</b>	<b>759'042.16</b>	<b>113'211.45</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	97'100		72'400		80'407.25	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	6'300		4'700		5'156.70	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	9'200		6'400		7'706.45	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	1'400		1'100		1'007.45	
3054.00 AG-Beiträge FAK	1'400		1'000		1'158.70	
3055.00 AG-Beiträge KTG	400		300		260.05	
3064.00 Überbrückungsrenten	1'800		20'200		0.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	500		200		1'747.25	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	35'600	0	31'600	0	33'211.52	0.00
*3111.10 Anschaffung Apparate, Maschine Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	2'500	0	28'500	0	6'757.25	0.00
3120.00 Ver- und Entsorgung	90'000		83'700		101'499.30	
3130.01 Telefongebühren	0		0		2'127.40	
*3132.00 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	30'500		0		30.20	
3133.00 Informatik-Nutzungsaufwand	200		1'000		202.80	
3134.00 Sachversicherungsprämien	3'000		2'000		3'096.31	
3140.10 Unterhalt an Grundstücken	102'000	0	92'000	0	78'073.27	0.00
*3144.10 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	106'500	0	93'600	0	141'493.66	0.00
*3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	61'200		48'200		12'862.45	
*3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	160'600		137'400		87'155.15	
3300.60 Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	14'000		13'100		0.00	
3631.00 Beiträge an den Kanton	0		0		20'126.00	
3632.00 Betriebsbeitrag an Schwimmbad Schinznach	52'000		51'600		51'981.90	
*3636.00 Beiträge an private Organi- sationen ohne Erwerbzzweck	18'100		18'100		12'062.70	
3660.20 Planmässige Abschreibungen In- vest.-beiträge an Gemeinden	26'300		26'300		26'309.85	

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	74'300		63'500		84'608.55	
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		16'000		16'000		22'118.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		5'000		5'000		7'826.75
4472.00 Vergütung für Benützungen Sportanlage		99'500		93'000		81'850.00
4479.00 Übrige Erträge Sportanlage		1'500		1'500		1'416.70
<b>3411 Frei- und Hallenbad</b>	<b>1'449'500</b>	<b>540'200</b>	<b>1'291'200</b>	<b>537'200</b>	<b>1'259'579.16</b>	<b>508'009.08</b>
*3010.00 Löhne der Verwaltungs-/Betriebspersonals	594'200		545'100		562'185.80	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	38'300		35'200		36'321.60	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	61'200		51'200		46'429.20	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	8'700		8'300		6'194.30	
3054.00 AG-Beiträge FAK	8'600		7'900		8'162.00	
3055.00 AG-Beiträge KTG	2'700		1'900		1'506.60	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	1'500		1'500		1'830.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	2'000		2'000		1'295.45	
3100.00 Büromaterial	1'500		1'500		1'534.25	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	56'100	0	67'100	0	54'912.50	0.00
*3111.00 Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc	23'000		11'000		3'669.00	
3112.00 Anschaffung Kleider, Wäsche	1'500		1'500		1'192.25	
3120.00 Ver- und Entsorgung	171'000		170'000		190'349.10	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	2'000		3'000		2'383.36	
3130.01 Telefongebühren	2'500		0		2'698.80	
*3132.00 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	0		50'000		0.00	
3134.00 Sachversicherungsprämien	7'000		5'000		7'424.45	
3137.00 Steuern und Abgaben	19'000		19'000		16'560.87	
3140.10 Unterhalt an Grundstücken	28'200	0	28'200	0	23'827.97	0.00
*3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	203'000		95'000		99'034.30	
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc.	10'000		8'000		15'372.76	
3170.00 Reisekosten und Spesen	500		500		39.60	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	9'600		9'600		9'615.95	
*3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	160'200		133'700		133'700.75	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	37'200		35'000		33'338.30	
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		500'000		500'000		457'104.43
4250.00 Verkauf Badeartikel		25'000		25'000		21'915.50
*4260.00 Rückerstattungen Dritter		3'000		0		1'500.00
4290.00 Übrige Entgelte		0		0		2'400.00
4470.00 Pacht- und Mietzinse		12'200		12'200		12'200.00
4631.00 Beiträge vom Kanton		0		0		12'889.15
<b>342 Freizeit</b>	<b>783'500</b>	<b>16'000</b>	<b>743'400</b>	<b>16'000</b>	<b>848'841.72</b>	<b>16'000.00</b>
<b>3420 Freizeit</b>	<b>783'500</b>	<b>16'000</b>	<b>743'400</b>	<b>16'000</b>	<b>848'841.72</b>	<b>16'000.00</b>
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	99'400	0	99'400	0	93'139.59	0.00
3111.10 Anschaffung Apparate, Maschine Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	26'500	0	26'500	0	31'502.65	0.00
3120.00 Ver- und Entsorgung	21'000		21'000		21'067.30	
3140.10 Unterhalt an Grundstücken	103'800	0	105'300	0	108'797.95	0.00
3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	8'300		0		0.00	
*3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'100		1'100		18'540.00	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	523'400		490'100		575'794.23	
4240.01 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		16'000		16'000		16'000.00
<b>4 GESUNDHEIT</b>	<b>4'818'200</b>	<b>14'400</b>	<b>4'392'900</b>	<b>15'000</b>	<b>4'578'235.10</b>	<b>15'628.50</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>3'100'000</b>	<b>14'400</b>	<b>2'800'000</b>	<b>15'000</b>	<b>2'989'873.25</b>	<b>15'628.50</b>
<b>412</b>	<b>Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>3'100'000</b>	<b>14'400</b>	<b>2'800'000</b>	<b>15'000</b>	<b>2'989'873.25</b>	<b>15'628.50</b>
<b>4120</b>	<b>Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>3'100'000</b>	<b>14'400</b>	<b>2'800'000</b>	<b>15'000</b>	<b>2'989'873.25</b>	<b>15'628.50</b>
*3631.00	Beiträge an den Kanton für die stationäre Pflegefinanzierung	3'100'000		2'800'000		2'989'873.25	
4290.00	Übrige Entgelte		14'400		15'000		15'628.50
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>1'642'000</b>		<b>1'518'200</b>		<b>1'516'122.05</b>	
<b>421</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>1'642'000</b>		<b>1'518'200</b>		<b>1'516'122.05</b>	
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>1'642'000</b>		<b>1'518'200</b>		<b>1'516'122.05</b>	
*3612.00	Mütter- und Väterberatung	139'400		129'600		117'340.00	
*3631.00	Beiträge an den Kanton für die ambulante Pflegefinanzierung	260'000		155'000		256'328.05	
*3634.00	Beiträge an die Spitex Region Brugg AG	1'241'000		1'232'000		1'140'854.00	
*3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'600		1'600		1'600.00	
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>76'200</b>		<b>74'700</b>		<b>72'239.80</b>	
<b>433</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>73'500</b>		<b>72'000</b>		<b>69'519.80</b>	
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>73'500</b>		<b>72'000</b>		<b>69'519.80</b>	
3010.00	Löhne Schulärzte, Schulzahnpflege-Helferinnen	12'000		10'000		11'280.45	
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	700		600		727.90	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	0		100		37.70	
3054.00	AG-Beiträge FAK	100		100		163.55	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3105.00 Lebensmittel	3'500		3'500		1'903.00	
3106.00 Medizinisches Material	1'700		1'700		1'013.00	
3132.00 Nothelferkurse	8'000		12'000		7'433.00	
3136.00 Honorare Zahn-/Schulärzte	45'000		42'000		44'679.45	
3170.00 Reisekosten und Spesen	2'500		2'000		2'281.75	
<b>434 Lebensmittelkontrolle</b>	<b>2'700</b>		<b>2'700</b>		<b>2'720.00</b>	
<b>4340 Lebensmittelkontrolle</b>	<b>2'700</b>		<b>2'700</b>		<b>2'720.00</b>	
3130.00 Pilzkontrollstelle	2'700		2'700		2'720.00	
<b>5 SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>12'266'000</b>	<b>4'122'900</b>	<b>12'344'600</b>	<b>4'778'700</b>	<b>11'590'673.51</b>	<b>4'293'249.60</b>
<b>52 Invalidität</b>	<b>17'700</b>		<b>17'700</b>		<b>17'701.45</b>	
<b>523 Invalidenheime</b>	<b>17'700</b>		<b>17'700</b>		<b>17'701.45</b>	
<b>5230 Invalidenheime</b>	<b>17'700</b>		<b>17'700</b>		<b>17'701.45</b>	
3660.60 Planmässige Abschreibungen Invest.-beiträge an priv. Organ.	17'700		17'700		17'701.45	
<b>53 Alter + Hinterlassene</b>	<b>110'800</b>	<b>5'300</b>	<b>110'600</b>	<b>5'800</b>	<b>109'664.66</b>	<b>1'319.80</b>
<b>531 Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV</b>				<b>500</b>		<b>1'319.80</b>
<b>5310 Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV</b>				<b>500</b>		<b>1'319.80</b>
4611.00 Entschädigungen vom Kanton		0		500		1'319.80
<b>533 Leistungen an Pensionierte</b>	<b>39'100</b>		<b>46'400</b>		<b>44'893.35</b>	
<b>5330 Leistungen an Pensionierte</b>	<b>39'100</b>		<b>46'400</b>		<b>44'893.35</b>	
3060.00 Ruhegehälter	30'100		36'400		35'957.20	
3099.00 Übriger Personalaufwand	3'000		3'000		3'387.45	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3171.00 Pensioniertenausflug	6'000		7'000		5'548.70	
<b>535 Leistungen an Alter</b>	<b>71'700</b>	<b>5'300</b>	<b>64'200</b>	<b>5'300</b>	<b>64'771.31</b>	
<b>5350 Leistungen an Alter</b>	<b>71'700</b>	<b>5'300</b>	<b>64'200</b>	<b>5'300</b>	<b>64'771.31</b>	
*3171.00 Seniorenveranstaltungen	34'000		34'000		23'862.10	
*3612.00 Beitrag an die Koordinationsstelle Alter Brugg/Windisch	36'000		30'000		0.00	
3612.01 Beitrag Seniorenausfahrt an die ref. Kirchgemeinde Rein	1'500		0		0.00	
*3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	200		200		160.26	
3636.01 Massnahmen Altersleitbild	0		0		40'748.95	
*4612.00 Entschädigungen von Gemeinden		5'300		5'300		0.00
<b>54 Familie und Jugend</b>	<b>1'261'700</b>	<b>191'000</b>	<b>1'086'900</b>	<b>197'000</b>	<b>1'229'858.37</b>	<b>133'764.93</b>
<b>543 Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>360'000</b>	<b>86'000</b>	<b>300'000</b>	<b>130'000</b>	<b>366'584.90</b>	<b>82'684.28</b>
<b>*5430 Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>360'000</b>	<b>86'000</b>	<b>300'000</b>	<b>130'000</b>	<b>366'584.90</b>	<b>82'684.28</b>
3130.00 Inkasso-Kosten	110'000		90'000		108'110.65	
3637.00 Vorschüsse Kinderalimente	250'000		210'000		258'474.25	
4260.10 Rückerstattung Kinderalimente	0	86'000	0	130'000	0.00	82'684.28
<b>544 Jugendschutz</b>	<b>383'100</b>	<b>75'000</b>	<b>315'300</b>	<b>27'000</b>	<b>321'281.00</b>	<b>17'000.00</b>
<b>*5440 Jugendschutz (allgemein)</b>	<b>383'100</b>	<b>75'000</b>	<b>315'300</b>	<b>27'000</b>	<b>321'281.00</b>	<b>17'000.00</b>
*3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	196'800		186'700		157'568.35	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	12'700		11'500		9'380.45	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	14'400		13'700		11'151.45	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	2'700		2'800		2'112.20	
3054.00 AG-Beiträge FAK	2'900		2'600		2'107.50	
3055.00 AG-Beiträge KTG	800		800		582.05	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	2'000		2'000		990.00	
*3130.00 Betriebsaufwände Jugendarbeit	95'000		0		0.00	
3134.00 Sachversicherungsprämien	100		100		120.70	
3170.00 Reisekosten und Spesen	500		0		576.00	
3610.00 Entschädigungen an Bund	10'000		9'000		7'049.00	
3630.00 Beiträge an den Bund	200		200		172.50	
*3636.00 Betriebsbeitrag an den Verein Piccadilly Jugendhaus	0		51'000		47'500.00	
*3636.01 Projektbezogene Beiträge Verein Piccadilly Jugendhaus	0		9'900		4'900.00	
*3637.00 Beiträge an private Haushalte	45'000		25'000		77'070.80	
*4240.00 Betriebserträge Jugendarbeit		60'000		0		0.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		0		7'000		7'000.00
*4260.01 Rückerstatt. private Haushalte		15'000		20'000		10'000.00
<b>545 Leistungen an Familien</b>	<b>518'600</b>	<b>30'000</b>	<b>471'600</b>	<b>40'000</b>	<b>541'992.47</b>	<b>34'080.65</b>
<b>5450 Leistungen an Familien (allgemein)</b>	<b>518'600</b>	<b>30'000</b>	<b>471'600</b>	<b>40'000</b>	<b>541'992.47</b>	<b>34'080.65</b>
3636.00 Beiträge an private Organi- sationen ohne Erwerbszweck	1'600		1'600		1'561.70	
*3636.01 Objektfinanzierung Mittagsbe- treuung Kindertagesstätten	156'000		130'000		144'380.00	
*3637.00 Elternschaftsbeihilfe	45'000		20'000		70'767.30	
3637.01 Beiträge an private Haushalte	286'000		280'000		291'202.82	
*3637.02 Aufwand städt. Weihnachtsbaum	30'000		40'000		34'080.65	
*4390.00 Ertrag städt. Weihnachtsbaum		20'000		25'000		17'647.60
*4511.00 Entnahme aus Legat "Städtischer Weihnachtsbaum"		10'000		15'000		16'433.05
<b>57 Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>10'870'800</b>	<b>3'926'600</b>	<b>11'124'400</b>	<b>4'575'900</b>	<b>10'233'449.03</b>	<b>4'158'164.87</b>
<b>572 Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>4'725'000</b>	<b>2'570'000</b>	<b>4'920'000</b>	<b>2'910'000</b>	<b>4'605'171.35</b>	<b>2'568'535.61</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5720 Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>4'725'000</b>	<b>2'570'000</b>	<b>4'920'000</b>	<b>2'910'000</b>	<b>4'605'171.35</b>	<b>2'568'535.61</b>
3030.00 Entschädigung Betreuung Pflegekinder	7'300		39'000		25'666.00	
3030.09 Interne Verrechnung Entschädigung Pflegeplatz	7'800-		41'100-		27'185.90-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	300		1'000		986.40	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	100		600		260.75	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	0		100		51.20	
3054.00 AG-Beiträge FAK	100		400		221.55	
3631.01 Pooling kostenintensive Einzelfälle (Sozialhilfe)	25'000		20'000		25'981.00	
*3637.01 Materielle Hilfe Schweizer/Ausländer	4'700'000		4'900'000		4'579'190.35	
*4260.01 Rückerstattungen Schweizer/Ausländer		2'450'000		2'900'000		2'567'829.11
4260.02 Rückerstattungen ZUG/Abkommen		0		0		706.50
4631.01 Beitrag aus Teilpooling		120'000		10'000		0.00
<b>573 Asylwesen</b>	<b>960'000</b>	<b>950'000</b>	<b>1'360'000</b>	<b>1'310'000</b>	<b>1'200'858.42</b>	<b>1'525'677.06</b>
*5730 Asylwesen	<b>960'000</b>	<b>950'000</b>	<b>1'360'000</b>	<b>1'310'000</b>	<b>1'200'858.42</b>	<b>1'525'677.06</b>
3637.00 Beiträge an Asylbewerber	360'000		360'000		361'950.72	
3637.01 Beiträge an anerkannte Flüchtlinge	600'000		1'000'000		838'907.70	
4260.00 Rückerstattungen Asylbewerber		0		0		2'633.85
4260.01 Rückerstattungen Flüchtlinge		230'000		300'000		221'885.40
4610.00 Entschädigungen vom Bund Asylbewerber		360'000		360'000		342'373.95
4610.01 Entschädigungen vom Bund Flüchtlinge		360'000		650'000		958'783.86
<b>579 Fürsorge, übriges</b>	<b>5'185'800</b>	<b>406'600</b>	<b>4'844'400</b>	<b>355'900</b>	<b>4'427'419.26</b>	<b>63'952.20</b>

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5790 Fürsorge, übriges</b>	<b>4'910'400</b>	<b>131'200</b>	<b>4'623'500</b>	<b>135'000</b>	<b>4'427'419.26</b>	<b>63'952.20</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	815'900		778'100		727'218.90	
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	5'000-		10'000-		16.40-	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	52'600		50'200		46'611.80	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	76'000		68'200		63'987.90	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	12'000		12'200		10'474.45	
3054.00 AG-Beiträge FAK	11'800		11'300		10'476.65	
3055.00 AG-Beiträge KTG	3'800		3'600		2'805.95	
3090.00 Coaching Team	2'500		2'500		1'145.95	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'500		1'500		403.40	
3100.00 Büromaterial	14'000		13'000		15'904.37	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	900		700		891.55	
3110.00 Anschaffung Büromöbel/-geräte	1'200		1'200		636.45	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	9'000		9'000		8'955.80	
*3130.01 Projekte "Gesellschaft"	40'000		20'000		0.00	
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	10'000		10'000		10'858.20	
3170.00 Reisekosten und Spesen	1'000		1'000		380.90	
*3612.00 Beitrag an Regionale Integrationsfachstelle (RIF)	45'200		43'000		0.00	
*3631.00 Beiträge an Kantone	3'478'000		3'300'000		3'133'872.50	
*3636.00 Sockelbeitrag für Familien-/ Integrationsarbeit	0		0		45'000.00	
3636.01 Übrige Beiträge für Familien-/ Integrationsarbeit	20'000		23'000		0.00	
3637.00 Beiträge an private Haushalte	20'000		15'000		27'810.89	
*3637.01 Finanzierung off. Forderungen aus oblig. Krankenpflegevers.	300'000		270'000		320'000.00	
*4260.00 Rückerstattungen Dritter		16'000		22'000		6'952.20
*4511.00 Entnahme aus Fonds "Sozialfür- sorge" zG Projekt Fam./Integr.		45'200		43'000		45'000.00
*4610.00 Entschädigungen vom Bund		70'000		70'000		0.00
4631.00 Beiträge von Kantonen und Konkordaten		0		0		12'000.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>*5796 Regionale Integrationsfachstelle (RIF)</b>	<b>275'400</b>	<b>275'400</b>	<b>220'900</b>	<b>220'900</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	166'200		140'000		0.00	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	10'700		9'000		0.00	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	12'500		16'300		0.00	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	2'600		2'300		0.00	
3054.00 AG-Beiträge FAK	2'400		2'000		0.00	
3055.00 AG-Beiträge KTG	800		700		0.00	
3090.00 Aus-/Weiterbildung Personal	1'500		1'000		0.00	
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'500		6'600		0.00	
3100.00 Büromaterial	2'100		1'500		0.00	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	0		6'000		0.00	
3130.01 Telefongebühren	2'200		1'400		0.00	
3130.02 Projektkosten	34'200		10'800		0.00	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	10'000		10'000		0.00	
3170.00 Reisekosten und Spesen	1'500		0		0.00	
3612.00 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindefachverbände	17'200	0	13'300	0	0.00	0.00
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	10'000		0		0.00	
4611.00 Entschädigungen vom Kanton		181'300		132'000		0.00
4612.00 Entschädigungen von Gemeinden		94'100		88'900		0.00
<b>59 Soziale Wohlfahrt, übriges</b>	<b>5'000</b>		<b>5'000</b>			
<b>593 Hilfsaktionen</b>	<b>5'000</b>		<b>5'000</b>			
<b>5930 Hilfsaktionen</b>	<b>5'000</b>		<b>5'000</b>			
*3636.00 Humanitäre Hilfe	5'000		5'000		0.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTEN- ÜBERMITTLUNG</b>	<b>4'067'200</b>	<b>693'200</b>	<b>3'917'700</b>	<b>655'200</b>	<b>3'852'139.83</b>	<b>698'883.43</b>
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>3'779'900</b>	<b>690'500</b>	<b>3'680'500</b>	<b>598'500</b>	<b>3'593'915.47</b>	<b>623'346.06</b>
<b>613</b>	<b>Kantonsstrassen, übriges</b>	<b>434'100</b>		<b>431'700</b>		<b>467'936.70</b>	
<b>6130</b>	<b>Kantonsstrassen, übriges</b>	<b>434'100</b>		<b>431'700</b>		<b>467'936.70</b>	
*3141.01	Abwassergebühren	55'700		55'700		55'700.00	
3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen und Verkehrswege	1'000		1'000		1'049.10	
*3631.00	Beiträge an Kantone	50'000		25'000		0.00	
3660.10	Planmässige Abschreibungen In- vestitionsbeiträge an Kantone	327'400		350'000		293'201.45	
3661.10	Ausserplanmässige Abschreibung Investitionsbeiträge an Kanton	0		0		117'986.15	
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>3'345'800</b>	<b>690'500</b>	<b>3'248'800</b>	<b>598'500</b>	<b>3'125'978.77</b>	<b>623'346.06</b>
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>3'345'800</b>	<b>690'500</b>	<b>3'248'800</b>	<b>598'500</b>	<b>3'125'978.77</b>	<b>623'346.06</b>
3100.10	Büromaterial	1'000	0	1'000	0	639.95	0.00
3101.10	Betriebs-/Verbrauchsmaterial	95'000	0	100'000	0	90'385.82	0.00
3111.10	Anschaffung Apparate,Maschinen Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	22'500	0	22'500	0	19'966.44	0.00
3119.10	Anschaffung von übrigen nicht aktivierbaren Anlagen	4'100	0	4'100	0	1'521.30	0.00
3120.01	Ver- und Entsorgung	41'000		42'000		36'323.40	
*3120.02	Öffentliche Beleuchtung	75'000		130'000		74'916.40	
3130.10	Dienstleistungen Dritter	49'000	0	44'000	0	47'489.68	0.00
*3132.00	Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	50'000		50'000		35'698.80	
*3132.02	VK Vorstudie Busterminal/Bahn- hofstr./Campuspassage	50'000		50'000		0.00	
*3132.03	VK Vorstudie Einrichtung Be- gegnungszone Zentrum Brugg	10'000		0		0.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3134.00 Sachversicherungsprämien	100		200		70.95	
3140.00 Unterhalt öffentliche Anlagen, Parkplätze	27'000		27'000		27'315.48	
*3141.01 Abwassergebühren	126'500		126'500		126'500.00	
3141.03 Unterhalt öffentl. Beleuchtung	600'000		600'000		633'119.55	
*3141.10 Unterhalt Strassen	629'000	0	535'600	0	561'592.79	0.00
3141.11 Unterwerkstrasse; Bau San- ierung (i.Z. Südwestumfahrung)	0		0		9'693.00	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	42'000		41'000		41'932.75	
3300.10 Planmässige Abschreibungen Strassen	613'500		585'200		531'325.40	
3300.30 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	7'000		7'000		6'963.80	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	700		700		715.15	
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien	92'100		103'000		84'243.45	
3320.90 Planmässige Abschreibungen übr immaterielle Anlagen	24'100		23'800		0.00	
3511.00 Einlagen in Fonds Ersatzabgabe Abstellplätze	90'000		75'000		97'011.08	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	696'200		680'200		698'553.58	
4120.00 Konzessionen		4'500		4'500		4'489.40
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		1'000		3'000		751.00
4250.00 Verkäufe		1'000		1'000		166.55
4260.00 Rückerstattungen Dritter		4'000		5'000		3'300.00
4290.00 Übrige Entgelte		10'000		0		11'096.00
4411.00 Buchgewinne Sachanlagen FV		0		0		4'307.00
4472.00 Parkgebühren (Gemeindegebrauch ohne MWST)		465'000		465'000		460'065.03
4472.01 Verkehrsgebühren (Laternenparkierung)		125'000		105'000		124'171.08
*4611.00 Entschädigung vom Kanton		80'000		15'000		15'000.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>62 Öffentlicher Verkehr</b>	<b>177'300</b>	<b>2'700</b>	<b>237'200</b>	<b>56'700</b>	<b>258'224.36</b>	<b>75'537.37</b>
<b>621 Bahninfrastruktur</b>	<b>87'100</b>	<b>2'700</b>	<b>100'600</b>	<b>2'700</b>	<b>100'541.40</b>	<b>2'650.00</b>
<b>6210 Bahninfrastruktur</b>	<b>87'100</b>	<b>2'700</b>	<b>100'600</b>	<b>2'700</b>	<b>100'541.40</b>	<b>2'650.00</b>
3300.10 Planmässige Abschreibungen Strassen	41'900		42'000		41'918.40	
*3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	25'600		39'000		38'957.75	
3635.00 Beiträge an private Unternehmungen	13'500		13'500		13'525.75	
3660.40 Planmässige Abschreibungen Invest.-beiträge an öff. Untern.	6'100		6'100		6'139.50	
4470.00 Pacht-/Mietzins Liegenschaften		2'700		2'700		2'650.00
<b>622 Regionalverkehr</b>	<b>90'200</b>		<b>85'200</b>		<b>96'502.50</b>	
<b>6220 Regionalverkehr</b>	<b>90'200</b>		<b>85'200</b>		<b>96'502.50</b>	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	40'200		40'200		40'218.00	
3170.00 Beitrag an Schülerabonnemente	50'000		45'000		56'284.50	
<b>629 Öffentlicher Verkehr, übriges</b>			<b>51'400</b>	<b>54'000</b>	<b>61'180.46</b>	<b>72'887.37</b>
* <b>6290 Öffentlicher Verkehr, übriges</b>			<b>51'400</b>	<b>54'000</b>	<b>61'180.46</b>	<b>72'887.37</b>
3130.00 Dienstleistungen Dritter	0		200		547.11	
3634.00 Ankauf SBB Tageskarten	0		51'200		60'633.35	
4240.00 Verkauf SBB Tageskarten		0		54'000		72'887.37
<b>63 Verkehr, übrige</b>	<b>110'000</b>					
<b>634 Verkehrsplanung allgemein</b>	<b>110'000</b>					

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>6340 Verkehrsplanung allgemein</b>	<b>110'000</b>					
*3132.00 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	110'000		0		0.00	
<b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>5'797'100</b>	<b>4'885'300</b>	<b>5'607'000</b>	<b>4'708'300</b>	<b>5'568'407.88</b>	<b>4'634'365.34</b>
<b>71 Wasserversorgung</b>	<b>50'700</b>		<b>59'500</b>		<b>82'167.15</b>	
<b>710 Wasserversorgung</b>	<b>50'700</b>		<b>59'500</b>		<b>82'167.15</b>	
<b>7100 Wasserversorgung (allgemein)</b>	<b>50'700</b>		<b>59'500</b>		<b>82'167.15</b>	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	4'500		3'500		5'069.90	
3120.00 Ver- und Entsorgung	7'000		7'000		7'907.15	
*3143.00 Unterhalt Tiefbauten	2'000		16'000		29'011.55	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	37'200		33'000		40'178.55	
<b>72 Abwasserbeseitigung</b>	<b>3'480'600</b>	<b>3'307'300</b>	<b>3'264'900</b>	<b>3'086'900</b>	<b>3'262'723.37</b>	<b>3'080'981.42</b>
<b>720 Abwasserbeseitigung</b>	<b>3'480'600</b>	<b>3'307'300</b>	<b>3'264'900</b>	<b>3'086'900</b>	<b>3'262'723.37</b>	<b>3'080'981.42</b>
<b>7200 Abwasserbeseitigung (allgemein)</b>	<b>173'300</b>		<b>178'000</b>		<b>181'741.95</b>	
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	9'000		6'000		10'351.45	
3120.00 Ver- und Entsorgung	24'000		25'000		25'889.65	
*3130.00 Dienstleistungen Dritter	32'500		43'000		39'354.30	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	12'200		14'000		0.00	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	95'600		90'000		106'146.55	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7201 Abwasserbeseitigung Gemeindebetriebe</b>	<b>3'307'300</b>	<b>3'307'300</b>	<b>3'086'900</b>	<b>3'086'900</b>	<b>3'080'981.42</b>	<b>3'080'981.42</b>
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	1'000		1'000		448.10	
3120.00 Ver- und Entsorgung	40'000		40'000		42'313.34	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	2'000		2'000		1'306.34	
*3132.00 Planungen/Projektierungen Dritter	140'000		160'000		103'595.93	
*3132.10 Planungen/Projektierungen GEP Massnahmen	220'000		130'000		147'422.12	
3134.00 Sachversicherungsprämien	4'000		3'000		3'906.23	
3137.00 Steuern und Abgaben	700		700		643.80	
3143.00 Unterhalt übrige Tiefbauten	165'000		165'000		145'695.75	
*3143.10 Unterhalt übrige Tiefbauten GEP Massnahmen	200'000		115'000		182'102.97	
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge etc.	500		500		479.02	
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	1'000		1'000		980.00	
3199.00 MWST-Vorsteuerkürzung	10'500		12'800		9'986.50	
3300.31 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	572'800		558'600		509'605.15	
3300.41 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	192'600		192'600		192'641.35	
3300.61 Planmässige Abschreibungen Mobilien	41'600		41'600		41'583.95	
3320.91 Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	70'800		70'800		70'814.70	
3612.00 Verwaltungskosten Stadt Brugg und IBB	66'100		66'100		66'116.45	
3612.01 Interne Verrechnung Werkdienst	42'500		40'000		38'985.90	
3612.02 Abwasserverband Wasserschloss (Betriebs-/Verbandskostenbeitr)	975'000		920'000		964'799.24	
3612.03 Abwasserverband Wasserschloss (Abgabe an den Bund)	95'000		100'000		93'122.92	
3612.04 Gemeinschaftsanlage ARA Umiken	455'000		455'000		453'183.56	
3660.51 Planmässige Abschreibungen In- vest.beiträge an priv. Untern.	11'200		11'200		11'248.10	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4240.00 Betriebs-/Unterhaltsgebühren		1'500'000		1'400'000		1'495'639.32
4240.01 Erneuerungsgebühren		650'000		600'000		640'832.88
4240.03 Abgeltung Strassenentwässerung		182'200		182'200		182'200.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		32'000		32'000		25'050.00
*4409.01 Verzinsung Nettovermögen		50'000		82'000		58'274.45
*4612.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		31'000		30'000		30'581.55
4660.71 Planmässige Rückführung Anschlussgebühren		385'400		385'300		360'312.50
*9011.00 Aufwandüberschuss		476'700		375'400		288'090.72
<b>73 Abfallwirtschaft</b>	<b>1'379'800</b>	<b>1'382'100</b>	<b>1'366'800</b>	<b>1'369'200</b>	<b>1'375'623.83</b>	<b>1'378'174.98</b>
<b>730 Abfallwirtschaft</b>	<b>1'379'800</b>	<b>1'382'100</b>	<b>1'366'800</b>	<b>1'369'200</b>	<b>1'375'623.83</b>	<b>1'378'174.98</b>
<b>7300 Abfallwirtschaft (allgemein)</b>	<b>13'200</b>	<b>15'500</b>	<b>12'600</b>	<b>15'000</b>	<b>12'999.60</b>	<b>15'550.75</b>
3101.00 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	3'000		3'000		2'797.30	
3631.00 Tierkörperentsorgung	6'000		6'000		5'971.85	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	4'200		3'600		4'230.45	
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		15'500		15'000		15'550.75
<b>7301 Abfallwirtschaft Gemeindebetrieb</b>	<b>1'366'600</b>	<b>1'366'600</b>	<b>1'354'200</b>	<b>1'354'200</b>	<b>1'362'624.23</b>	<b>1'362'624.23</b>
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	57'000	0	55'000	0	60'485.48	0.00
3102.00 Drucksachen, Publikationen	8'000		8'000		7'691.11	
3111.00 Anschaffung Apparate, Ma- schinen, Geräte, Fahrzeuge etc	4'000		5'000		2'812.02	
3130.01 Kehricht Transport	190'000		185'000		192'744.66	
3130.02 Kehricht Verwertung KVA	215'000		225'000		208'368.13	
3130.03 Grünabfälle Transport	155'000		155'000		157'564.30	
3130.04 Grünabfälle Verwertung	170'000		170'000		168'795.15	
3130.05 Grünabfälle übrige Transporte und Verwertung	140'000		140'000		143'001.20	
3130.06 Altglas	18'000		25'000		16'831.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.07 Altmetall,Altöl,Sonderabfälle	22'000		22'000		20'260.34	
*3130.08 Altpapier	20'000		30'000		20'390.87	
3130.20 Übrige Abfallarten	4'000		5'000		2'887.45	
3132.00 Planungen/Projektierungen Dritter	12'500		12'500		11'161.20	
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'700		1'700		1'626.68	
3137.00 Steuern und Abgaben	700		700		728.37	
3151.10 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	17'000	0	12'000	0	18'581.22	0.00
3199.00 MWST-Vorsteuer-Kürzung	5'000		5'300		4'702.30	
*3300.31 Planmässige Abschreibungen Tiefbauten	20'900		10'700		17'532.70	
3300.61 Planmässige Abschreibungen Mobilien	17'100		21'300		0.00	
3409.01 Verzinsung Nettoschuld	1'300		0		0.00	
3612.00 Verwaltungskosten Stadt Brugg und IBB	75'000		75'000		75'227.30	
3612.01 Interne Verrechnung Werkdienst	189'400		190'000		207'936.35	
*3636.00 Beiträge an private Organi- sationen ohne Erwerbszweck	23'000		0		23'296.40	
4120.00 Konzessionen		7'000		5'000		6'712.05
4240.11 Kehrichtsackgebühren		640'000		630'000		651'878.49
4240.12 Kehrichtgebühren Gewichtscontainer		95'000		100'000		83'959.85
4240.13 Sperrgutmarken/Direktent- sorgung		6'000		6'000		4'443.75
4240.15 Grundgebühren		470'000		460'000		469'984.69
4240.16 Beiträge städtische Liegenschaften/Anlagen		55'000		55'000		55'000.00
4240.17 Beiträge öffentliche Strassen und Plätze		26'000		26'000		25'900.00
4250.00 Vergütung Altpapier		15'000		15'000		12'218.40
4270.00 Bussen		200		400		0.00
4409.01 Verzinsung Nettovermögen		0		0		810.65
4630.00 Beiträge des Bundes		24'000		27'000		22'459.65
*9011.00 Aufwandüberschuss		28'400		29'800		29'256.70

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>17'900</b>	<b>1'000</b>	<b>21'900</b>	<b>1'000</b>	<b>17'686.60</b>	
<b>741</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>17'900</b>	<b>1'000</b>	<b>21'900</b>	<b>1'000</b>	<b>17'686.60</b>	
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>17'900</b>	<b>1'000</b>	<b>21'900</b>	<b>1'000</b>	<b>17'686.60</b>	
3300.20	Planmässige Abschreibungen	6'900		6'900		6'855.85	
	Wasserbau						
3631.00	Beiträge an Kantone	11'000		15'000		10'830.75	
4631.00	Beiträge von Kantonen		1'000		1'000		0.00
<b>75</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>73'600</b>	<b>23'000</b>	<b>75'000</b>	<b>18'000</b>	<b>67'987.65</b>	<b>19'480.80</b>
<b>750</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>73'600</b>	<b>23'000</b>	<b>75'000</b>	<b>18'000</b>	<b>67'987.65</b>	<b>19'480.80</b>
<b>7500</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>73'600</b>	<b>23'000</b>	<b>75'000</b>	<b>18'000</b>	<b>67'987.65</b>	<b>19'480.80</b>
*3140.00	Unterhalt Grundstücke	73'600		75'000		67'987.65	
4631.00	Beiträge von Kantonen		23'000		18'000		19'480.80
<b>76</b>	<b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung</b>	<b>58'000</b>					
<b>769</b>	<b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung, übriges</b>	<b>58'000</b>					
<b>*7690</b>	<b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung, übriges</b>	<b>58'000</b>					
3132.00	Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	58'000		0		0.00	
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>489'300</b>	<b>171'900</b>	<b>546'500</b>	<b>233'200</b>	<b>524'192.48</b>	<b>155'728.14</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>771 Friedhof und Bestattung</b>	<b>487'700</b>	<b>171'900</b>	<b>544'400</b>	<b>233'200</b>	<b>522'112.48</b>	<b>155'728.14</b>
<b>7710 Friedhof und Bestattung (allgemein)</b>	<b>330'000</b>	<b>116'700</b>	<b>363'100</b>	<b>121'700</b>	<b>355'404.14</b>	<b>95'363.00</b>
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	600	0	1'500	0	531.25	0.00
3120.00 Ver- und Entsorgung	15'000		22'000		15'929.60	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	204'000		207'900		234'055.55	
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'500		1'100		1'660.20	
3300.30 Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten	24'800		24'800		24'840.20	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	51'900		51'900		51'944.25	
3612.00 Beitrag an Friedhof Rein	19'300		12'000		12'000.00	
3612.01 Beitrag an regionale Friedhofanlage Umiken	12'400		40'500		14'316.79	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	500		1'400		126.30	
4240.00 Grabplatzgebühren Brugg		115'000		120'000		93'775.00
4260.00 Rückerstattungen Dritter		1'700		1'700		1'588.00
<b>7712 Friedhof/Bestattung (Schinznach-Bad)</b>	<b>105'500</b>	<b>3'000</b>	<b>72'800</b>	<b>3'000</b>	<b>108'103.20</b>	<b>1'760.00</b>
3010.00 Löhne des Betriebspersonals	3'000		2'000		3'513.70	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	200		0		163.95	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	0		0		11.75	
3054.00 AG-Beiträge FAK	0		0		36.80	
3101.10 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	1'500	0	1'500	0	1'841.05	0.00
3111.00 Anschaffung Apparate, Maschine Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	0		0		2'907.90	
3120.00 Ver- und Entsorgung	6'000		4'000		7'020.45	
*3130.10 Dienstleistungen Dritter	14'000	0	5'000	0	39'875.55	0.00
3134.00 Sachversicherungsprämien	600		300		579.25	
*3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	22'000		0		0.00	
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten	21'000		21'000		21'045.50	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	37'200		39'000		31'107.30	
4240.00 Grabplatzgebühren		3'000		3'000		1'760.00
<b>7716 Regionale Friedhofanlage Umiken</b>	<b>52'200</b>	<b>52'200</b>	<b>108'500</b>	<b>108'500</b>	<b>58'605.14</b>	<b>58'605.14</b>
3120.00 Ver- und Entsorgung	3'000		3'000		2'124.65	
*3130.00 Dienstleistungen Dritter	46'000		82'000		53'646.19	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	3'200		23'500		2'834.30	
4240.00 Grabplatzgebühren		25'000		20'000		27'312.00
*4612.00 Beiträge von Gemeinden		27'200		88'500		31'293.14
<b>779 Umweltschutz, übriges</b>	<b>1'600</b>		<b>2'100</b>		<b>2'080.00</b>	
<b>7790 Umweltschutz, übriges</b>	<b>1'600</b>		<b>2'100</b>		<b>2'080.00</b>	
3130.00 Dienstleistungen Dritter	600		600		580.00	
*3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'000		1'500		1'500.00	
<b>79 Raumordnung</b>	<b>247'200</b>		<b>272'400</b>		<b>238'026.80</b>	
<b>790 Raumordnung</b>	<b>247'200</b>		<b>272'400</b>		<b>238'026.80</b>	
<b>7900 Raumordnung (allgemein)</b>	<b>247'200</b>		<b>272'400</b>		<b>238'026.80</b>	
3102.00 Drucksachen, Publikationen	1'000		2'000		421.75	
*3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	105'000		117'500		60'238.00	
3133.00 Informatik-Nutzungsaufwand	9'500		0		0.00	
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	5'000		0		0.00	
*3320.90 Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	98'200		124'400		138'325.05	
*3632.00 Beitrag an Brugg Regio	20'000		19'800		39'042.00	
3660.20 Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinde	8'500		8'700		0.00	

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>214'100</b>	<b>330'900</b>	<b>180'700</b>	<b>333'100</b>	<b>158'141.90</b>	<b>318'799.45</b>
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>21'500</b>	<b>800</b>	<b>20'900</b>	<b>800</b>	<b>15'521.40</b>	<b>313.00</b>
<b>814</b>	<b>Landwirtschaftliche Produktion verbesserungen Pflanzen</b>	<b>21'500</b>	<b>800</b>	<b>20'900</b>	<b>800</b>	<b>15'521.40</b>	<b>313.00</b>
<b>8140</b>	<b>Landwirtschaftliche Produktion verbesserungen Pflanzen</b>	<b>21'500</b>	<b>800</b>	<b>20'900</b>	<b>800</b>	<b>15'521.40</b>	<b>313.00</b>
3130.00	Dienstleistungen Dritter, Ackerbaustelle	3'000		2'400		3'247.20	
3140.00	Unterhalt an Grundstücken	18'500		18'500		12'274.20	
4631.00	Beiträge von Kantonen		800		800		313.00
<b>82</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>13'000</b>	<b>10'100</b>	<b>18'000</b>	<b>7'300</b>	<b>8'385.55</b>	<b>8'948.80</b>
<b>820</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>13'000</b>	<b>10'100</b>	<b>18'000</b>	<b>7'300</b>	<b>8'385.55</b>	<b>8'948.80</b>
<b>*8200</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>13'000</b>	<b>10'100</b>	<b>18'000</b>	<b>7'300</b>	<b>8'385.55</b>	<b>8'948.80</b>
3130.00	Dienstleistungen Dritter	10'000		15'000		8'385.55	
3141.00	Unterhalt Strassen	3'000		3'000		0.00	
4250.00	Verkäufe		8'000		5'200		6'823.80
4631.00	Beiträge Kanton		2'100		2'100		2'125.00
<b>84</b>	<b>Tourismus</b>	<b>14'400</b>		<b>13'000</b>		<b>11'652.30</b>	
<b>840</b>	<b>Tourismus</b>	<b>14'400</b>		<b>13'000</b>		<b>11'652.30</b>	
<b>8400</b>	<b>Tourismus</b>	<b>14'400</b>		<b>13'000</b>		<b>11'652.30</b>	
*3636.00	Beiträge an private Organi- sationen ohne Erwerbszweck	8'000		4'500		8'095.35	
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	6'400		8'500		3'556.95	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>85</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>165'200</b>		<b>128'800</b>		<b>122'582.65</b>
<b>850</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>165'200</b>		<b>128'800</b>		<b>122'582.65</b>
<b>8500</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>165'200</b>		<b>128'800</b>		<b>122'582.65</b>
3130.01	Standortmarketing	7'500		7'500		13'282.65
*3132.00	Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	13'000		0		0.00
*3632.00	Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	72'500		72'000		71'535.00
*3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	56'000		34'700		33'158.00
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	16'200		14'600		4'607.00
<b>87</b>	<b>Brennstoffe und Energie</b>		<b>320'000</b>		<b>325'000</b>	<b>309'537.65</b>
<b>871</b>	<b>Elektrizität</b>		<b>320'000</b>		<b>325'000</b>	<b>309'537.65</b>
<b>8710</b>	<b>Elektrizität (allgemein)</b>		<b>320'000</b>		<b>325'000</b>	<b>309'537.65</b>
4120.00	Konzessionen		320'000		325'000	309'537.65
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>4'074'300</b>	<b>50'465'300</b>	<b>3'200'200</b>	<b>48'551'400</b>	<b>5'682'147.90</b>
<b>91</b>	<b>Steuern</b>	<b>81'000</b>	<b>39'080'000</b>	<b>91'000</b>	<b>38'038'000</b>	<b>37'808'041.05</b>
<b>910</b>	<b>Steuern</b>	<b>81'000</b>	<b>39'080'000</b>	<b>91'000</b>	<b>38'038'000</b>	<b>37'808'041.05</b>
<b>*9100</b>	<b>Allgemeine Gemeindesteuern</b>	<b>70'000</b>	<b>37'850'000</b>	<b>80'000</b>	<b>36'860'000</b>	<b>166'938.89</b>
3180.00	WB auf Forderungen (Erhöhung Delkredere)	0		0		105'000.00
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	170'000		170'000		163'042.19

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3181.09 Eingang abgeschriebener Forderungen	100'000-		90'000-		101'103.30-	
4000.00 Einkommenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		26'800'000		26'000'000		25'587'055.51
4000.10 Einkommenssteuern Vorjahre		1'850'000		1'580'000		1'781'085.61
4000.60 Pauschale Steueranrechnung natürliche Personen		50'000-		40'000-		46'929.80-
4001.00 Vermögenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		3'600'000		3'500'000		3'433'142.14
4001.10 Vermögenssteuern natürliche Personen Vorjahre		250'000		220'000		242'645.34
4002.00 Quellensteuern natürliche Personen		1'800'000		1'700'000		1'622'118.95
4010.00 Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Personen		3'600'000		3'900'000		3'317'746.55
<b>*9101 Sondersteuern</b>	<b>11'000</b>	<b>1'230'000</b>	<b>11'000</b>	<b>1'178'000</b>	<b>19'813.05-</b>	<b>1'871'176.75</b>
3180.09 WB auf Forderungen (Senkung Delkredere)	0		0		29'823.15-	
3181.09 Eingang abgeschriebener Forderungen	0		0		1'179.90-	
3601.00 Entschädigung Hundesteuern an Kanton	11'000		11'000		11'190.00	
4000.20 Nachsteuern und Bussen		100'000		100'000		93'731.05
4022.00 Grundstückgewinnsteuern		800'000		800'000		701'582.00
4024.00 Erbschafts-/Schenkungssteuern		250'000		200'000		996'863.70
4033.00 Hundesteuern		80'000		78'000		79'000.00
<b>93 Finanz- und Lastenausgleich</b>		<b>922'000</b>		<b>349'000</b>	<b>502'000.00</b>	<b>337'600.00</b>
<b>930 Finanz- und Lastenausgleich</b>		<b>922'000</b>		<b>349'000</b>	<b>502'000.00</b>	<b>337'600.00</b>
<b>*9300 Finanz- und Lastenausgleich</b>		<b>922'000</b>		<b>349'000</b>	<b>502'000.00</b>	<b>337'600.00</b>
3621.50 Finanzausgleichsbeiträge, Abgaben an Kanton	0		0		502'000.00	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4621.50 Finanz- und Lastenausgleich vom Kanton		577'000		6'000		0.00
*4621.60 Feinausgleich		345'000		343'000		337'600.00
<b>96 Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>1'159'700</b>	<b>7'652'800</b>	<b>747'400</b>	<b>6'616'700</b>	<b>2'602'216.95</b>	<b>8'540'491.71</b>
<b>961 Zinsen</b>	<b>825'900</b>	<b>5'772'800</b>	<b>474'300</b>	<b>5'846'700</b>	<b>2'315'706.01</b>	<b>7'866'653.91</b>
<b>9610 Zinsen</b>	<b>825'900</b>	<b>5'772'800</b>	<b>474'300</b>	<b>5'846'700</b>	<b>2'315'706.01</b>	<b>7'866'653.91</b>
*3400.00 Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	90'000		95'000		98'946.10	
*3401.00 Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	425'000		25'000		25'556.67	
*3409.01 Interne Verzinsungen Spezialfinanzierungen	50'000		82'000		59'085.10	
3410.00 Realisierte Kursverluste auf Finanzanlagen FV	0		0		835'638.56	
3420.00 Kapitalbeschaffung/-verwaltung	200'000		211'000		200'876.71	
3499.00 Skonti und Vergütungszinse	60'000		60'000		33'609.65	
3896.00 Einlage in Schwankungsreserve Wertschriften	0		0		1'061'139.92	
3940.00 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand	900		1'300		853.30	
4391.00 Aufwertungen VV		0		0		15'500.00
*4400.00 Zinsen flüssige Mittel		30'000		15'000		42'414.18
*4401.00 Zinsen Forderungen und Kontokorrente		154'000		128'700		129'506.02
*4402.00 Zinsen Finanzanlagen		300'000		500'000		297'744.50
4409.01 Verzinsung Nettovermögen		1'300		0		0.00
*4410.00 Gewinne aus Verkäufen von Finanzanlagen FV		1'600'000		1'520'000		0.00
*4420.00 Erträge aus Beteiligungen FV		645'000		650'000		560'372.30
4440.00 Wertberichtigung Finanzanlagen FV		0		0		4'044'791.06
4450.00 Erträge aus Darlehen VV		2'500		3'000		3'195.85

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4451.00 Erträge aus Beteiligungen VV		3'040'000		3'030'000		2'773'130.00
<b>963 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>333'800</b>	<b>1'880'000</b>	<b>273'100</b>	<b>770'000</b>	<b>286'510.94</b>	<b>673'837.80</b>
<b>9630 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>333'800</b>	<b>1'880'000</b>	<b>273'100</b>	<b>770'000</b>	<b>286'510.94</b>	<b>673'837.80</b>
3010.00 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	5'000		4'000		4'571.65	
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	300		200		295.15	
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	0		100		8.00	
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	0		0		15.15	
3054.00 AG-Beiträge FAK	100		0		66.30	
*3430.00 Unterhalt Liegenschaften	133'000		132'800		130'499.26	
*3439.00 Liegenschaftsverwaltungskosten	69'000		20'000		33'164.82	
3439.10 Wasser, Energie, Heizmaterial	100'000		100'000		102'346.15	
*3439.40 Sachversicherungsprämien	20'000		10'000		7'218.21	
3439.50 Honorare externe Berater, Guta Fachexperten etc.	0		0		1'254.50	
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	6'400		6'000		7'071.75	
*4430.00 Mietzinse Liegenschaften FV	0	1'790'000	0	680'000	0.00	575'586.15
4430.01 Baurechts- und Pachtzinse		90'000		90'000		96'811.65
4430.83 Untere Hofstatt 6 "Strübihaus" Gewerbefläche EG		0		0		1'440.00
<b>97 Rückverteilungen</b>		<b>11'000</b>		<b>11'000</b>		<b>9'016.80</b>
<b>971 Rückverteilungen</b>		<b>11'000</b>		<b>11'000</b>		<b>9'016.80</b>
<b>9710 Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>		<b>11'000</b>		<b>11'000</b>		<b>9'016.80</b>
4699.00 Rückverteilungen		11'000		11'000		9'016.80

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>2'833'600</b>	<b>2'799'500</b>	<b>2'361'800</b>	<b>3'536'700</b>	<b>2'430'805.11</b>	<b>3'903'505.11</b>
<b>990</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>2'396'600</b>	<b>2'396'600</b>	<b>2'344'000</b>	<b>2'344'000</b>	<b>2'420'293.11</b>	<b>2'420'293.11</b>
<b>9901</b>	<b>Werkdienst</b>	<b>2'396'600</b>	<b>2'396'600</b>	<b>2'344'000</b>	<b>2'344'000</b>	<b>2'420'293.11</b>	<b>2'420'293.11</b>
3010.00	Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	1'659'500		1'635'100		1'626'749.90	
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs-/Betriebspersonals	20'000-		15'000-		22'729.40-	
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	107'100		105'500		103'007.05	
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	185'200		165'500		158'067.15	
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	24'500		25'500		22'066.45	
3054.00	AG-Beiträge FAK	24'100		23'700		23'075.65	
3055.00	AG-Beiträge KTG	7'800		7'400		5'828.00	
*3064.00	Überbrückungsrenten	23'200		6'700		0.00	
3090.00	Aus-/Weiterbildung Personal	15'000		17'000		10'737.66	
3099.00	Übriger Personalaufwand	10'300		11'000		7'133.75	
3100.00	Büromaterial	3'000		3'000		3'293.75	
3101.00	Betriebs-/Verbrauchsmaterial	86'000		84'000		79'759.56	
*3111.00	Anschaffung Apparate, Ma- schine, Geräte, Fahrzeuge etc	50'200		63'100		178'444.02	
*3111.01	Anschaffung Leih-/Festmobiliar	25'000		7'500		19'789.90	
3112.00	Anschaffung Kleider, Wäsche	18'000		18'000		17'391.17	
3120.00	Ver- und Entsorgung	62'000		65'000		65'332.15	
3130.01	Telefongebühren	2'000		2'000		688.80	
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	2'400		4'800		5'744.83	
3134.00	Sachversicherungsprämien	11'000		10'000		10'791.30	
3137.00	Steuern und Abgaben	10'000		10'000		10'617.60	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	32'300		30'200		33'794.40	
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	57'000		57'000		54'709.42	
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'000		7'000		0.00	
3190.00	Schadenersatzleistungen	0		0		6'000.00	
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		45'000		45'000		38'422.60

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4260.00 Rückerstattungen Dritter		81'100		64'000		52'078.90
4612.00 Interne Verrechnung Eigenwirtschaftsbetriebe		244'600		284'000		258'771.65
4910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen		2'025'900		1'951'000		2'071'019.96
<b>995 Neutrale Aufwendungen/Erträge</b>	<b>52'900</b>	<b>402'900</b>	<b>17'800</b>	<b>17'800</b>	<b>10'512.00</b>	<b>10'512.00</b>
<b>9950 Neutrale Aufwendungen/Erträge</b>	<b>50'000</b>	<b>400'000</b>				
*3810.00 Ausserordentlicher Sach- und Betriebsaufwand	50'000		0		0.00	
*4861.00 Ausserordentliche Transfer- ertrag vom Kanton		400'000		0		0.00
<b>9951 Stiftungen</b>	<b>2'900</b>	<b>2'900</b>	<b>17'800</b>	<b>17'800</b>	<b>10'512.00</b>	<b>10'512.00</b>
3511.00 Einlagen in Fonds des EK	1'900		9'300		853.30	
3636.00 Beiträge aus Stiftungen	0		1'500		1'575.00	
3637.00 Beiträge an private Haushalte	1'000		7'000		8'083.70	
4390.00 Übriger Ertrag		1'000		8'000		0.00
4511.00 Entnahme aus Fonds EK		1'000		8'500		9'658.70
4940.00 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		900		1'300		853.30
<b>999 Abschluss</b>	<b>384'100</b>			<b>1'174'900</b>		<b>1'472'700.00</b>
<b>9990 Abschluss</b>	<b>384'100</b>			<b>1'174'900</b>		<b>1'472'700.00</b>
*9000.00 Ertragsüberschuss	384'100		0		0.00	
9001.00 Aufwandüberschuss		0		1'174'900		1'472'700.00

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Einwohnergemeinde	78'217'900	78'217'900	74'916'600	74'916'600	75'699'088.33	75'699'088.33
<b>3 A U F W A N D</b>	<b>77'833'800</b>		<b>74'916'600</b>		<b>75'699'088.33</b>	
30 PERSONALAUFWAND	20'205'100		19'301'400		18'010'335.40	
31 SACH- UND ÜBRIGER BETRIEBSAUFWAND	16'122'400		15'473'600		15'654'770.83	
33 ABSCHREIBUNG VERWALTUNGSVERMÖGEN	5'920'900		5'753'200		5'594'272.50	
34 FINANZAUFWAND	1'148'300		735'800		1'528'195.73	
35 EINLAGEN IN FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN	91'900		84'300		170'414.48	
36 TRANSFERAUFWAND	32'268'400		31'616'000		31'608'086.21	
38 AUSSERORDENTLICHER AUFWAND	50'000				1'061'139.92	
39 INTERNE VERRECHNUNGEN	2'026'800		1'952'300		2'071'873.26	
<b>4 E R T R A G</b>		<b>77'712'800</b>		<b>73'336'500</b>		<b>73'909'040.91</b>
40 FISKALERTRAG		39'080'000		38'038'000		37'808'041.05
41 REGALIEN UND KONZESSIONEN		331'500		334'500		320'739.10
42 ENTGELTE		12'919'900		12'001'700		11'529'446.06
43 VERSCHIEDENE ERTRÄGE		21'000		33'000		105'697.70
44 FINANZERTRAG		9'287'000		8'229'600		10'141'802.02
45 ENTNAHMEN AUS FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN		81'200		106'500		85'093.75
46 TRANSFERERTRAG		13'565'400		12'640'900		11'792'418.92
48 AUSSERORDENTLICHER ERTRAG		400'000				53'929.05
49 INTERNE VERRECHNUNGEN		2'026'800		1'952'300		2'071'873.26
<b>9 A B S C H L U S S K O N T E N</b>	<b>384'100</b>	<b>505'100</b>		<b>1'580'100</b>		<b>1'790'047.42</b>
90 ABSCHLUSS ERFOLGSRECHNUNG	384'100	505'100		1'580'100		1'790'047.42

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3 A U F W A N D</b>	<b>77'833'800</b>		<b>74'916'600</b>		<b>75'699'088.33</b>	
<b>30 PERSONALAUFWAND</b>	<b>20'205'100</b>		<b>19'301'400</b>		<b>18'010'335.40</b>	
<b>300 Behörden, Kommissionen und Richter</b>	<b>543'000</b>		<b>533'800</b>		<b>528'103.85</b>	
3000 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	543'000		533'800		528'103.85	
<b>301 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals</b>	<b>14'814'800</b>		<b>13'994'700</b>		<b>13'249'331.08</b>	
3010 Löhne des Verwaltungs-/Betriebspersonals	14'814'800		13'994'700		13'249'331.08	
<b>302 Löhne der Lehrkräfte</b>	<b>1'190'200</b>		<b>1'220'500</b>		<b>1'189'398.60</b>	
3020 Löhne der Lehrkräfte	1'190'200		1'220'500		1'189'398.60	
<b>303 Temporäre Arbeitskräfte</b>	<b>500-</b>		<b>2'100-</b>		<b>1'519.90-</b>	
3030 Temporäre Arbeitskräfte	500-		2'100-		1'519.90-	
<b>305 Arbeitgeberbeiträge</b>	<b>3'041'500</b>		<b>2'887'400</b>		<b>2'608'041.40</b>	
3050 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV,VK	1'062'000		1'010'900		930'142.90	
3052 AG-Beiträge Pensionskasse	1'461'300		1'366'700		1'247'692.05	
3053 AG-Beiträge Unfallversicherung	217'900		224'900		174'990.50	
3054 AG-Beiträge FAK	235'800		224'000		209'355.10	
3055 AG-Beiträge KTG	64'500		60'900		45'860.85	
<b>306 Arbeitgeberleistungen</b>	<b>88'800</b>		<b>110'900</b>		<b>67'147.30</b>	
3060 Ruhegehälter	30'100		36'400		35'957.20	
3064 Überbrückungsrenten	58'700		74'500		31'190.10	
<b>309 Übriger Personalaufwand</b>	<b>527'300</b>		<b>556'200</b>		<b>369'833.07</b>	
3090 Aus-/Weiterbildung Personal	360'900		391'300		190'802.42	
3091 Personalwerbung	21'500		23'500		23'481.05	
3099 Übriger Personalaufwand	144'900		141'400		155'549.60	

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>31 SACH- UND ÜBRIGER BETRIEBSAUFWAND</b>	<b>16'122'400</b>		<b>15'473'600</b>		<b>15'654'770.83</b>	
<b>310 Material- und Warenaufwand</b>	<b>1'818'700</b>		<b>1'787'700</b>		<b>1'744'696.01</b>	
3100 Büromaterial	135'300		142'700		128'397.62	
3101 Betriebs-/Verbrauchsmaterial	896'600		850'000		833'986.84	
3102 Drucksachen, Publikationen	150'500		137'600		135'096.18	
3103 Fachliteratur, Zeitschriften	73'400		75'000		65'714.86	
3104 Lehrmittel	522'700		539'200		547'493.56	
3105 Lebensmittel	38'500		41'500		32'993.95	
3106 Medizinisches Material	1'700		1'700		1'013.00	
<b>311 Nicht aktivierbare Anlagen</b>	<b>1'233'400</b>		<b>1'465'200</b>		<b>1'149'648.34</b>	
3110 Anschaffung Büromöbel/-geräte, Schulmobiliar	142'400		297'700		255'567.52	
3111 Anschaffung Apparate, Maschine Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	572'200		554'600		448'964.71	
3112 Anschaffung Kleider, Wäsche, Vorhänge	85'800		132'500		95'699.00	
3113 Anschaffung Hardware	250'000		316'700		215'712.64	
3118 Anschaffung von immat. Anlagen	178'900		159'600		124'183.17	
3119 Anschaffung von übrigen nicht aktivierbaren Anlagen	4'100		4'100		9'521.30	
<b>312 Wasser, Energie, Heizmaterial</b>	<b>1'813'100</b>		<b>1'872'000</b>		<b>1'989'381.09</b>	
3120 Ver- und Entsorgung	1'813'100		1'872'000		1'989'381.09	
<b>313 Dienstleistungen und Honorare</b>	<b>4'764'600</b>		<b>4'421'900</b>		<b>4'379'101.26</b>	
3130 Dienstleistungen Dritter	3'230'700		3'079'500		3'011'477.99	
3132 Honorare, externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	1'255'800		1'119'800		1'105'418.99	
3133 Informatik-Nutzungsaufwand	26'500		17'700		13'792.18	
3134 Sachversicherungsprämien	172'100		128'400		171'088.21	
3136 Honorare privatärztlicher Tätigkeit	45'000		42'000		44'679.45	
3137 Steuern und Abgaben	34'500		34'500		32'644.44	

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>314 Baulicher Unterhalt</b>	<b>4'242'000</b>		<b>3'680'600</b>		<b>4'199'249.78</b>	
3140 Unterhalt an Grundstücken	543'900		429'300		550'276.79	
3141 Unterhalt Strassen	1'414'200		1'320'800		1'386'605.34	
3143 Unterhalt übrige Tiefbauten	367'000		296'000		356'810.27	
3144 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	1'916'900		1'634'500		1'905'557.38	
<b>315 Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen</b>	<b>896'800</b>		<b>831'000</b>		<b>747'618.94</b>	
3150 Unterhalt Büromöbel/-geräte, Schulmobiliar	11'200		19'200		13'809.73	
3151 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	316'500		317'400		300'831.37	
3153 Informatik-Unterhalt (Hardware)	29'000		25'200		28'768.25	
3158 Unterhalt immaterielle Anlagen	540'100		469'200		404'209.59	
<b>316 Mieten, Leasing, Pachten, Benutzungsgebühren</b>	<b>640'200</b>		<b>666'200</b>		<b>639'086.00</b>	
3160 Miete und Pacht Liegenschaften	556'200		546'200		519'960.40	
3161 Mieten, Benützungskosten Mobilien	42'000		45'000		43'218.00	
3162 Raten für operatives Leasing	42'000		75'000		75'907.60	
<b>317 Spesenentschädigungen</b>	<b>605'100</b>		<b>623'900</b>		<b>622'904.50</b>	
3170 Reisekosten und Spesen	153'600		160'000		215'609.25	
3171 Exkursionen, Schulreisen und Lager	451'500		463'900		407'295.25	
<b>318 Wertberichtigungen auf Forderungen</b>	<b>92'400</b>		<b>106'400</b>		<b>156'740.84</b>	
3180 Wertberichtigungen auf Forderungen					75'176.85	
3181 Tatsächliche Forderungsverluste	92'400		106'400		81'563.99	
<b>319 Verschiedener Betriebsaufwand</b>	<b>16'100</b>		<b>18'700</b>		<b>26'344.07</b>	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3190	Verschiedener Betriebsaufwand				7'000.00	
3199	Übriger Betriebsaufwand	16'100	18'700		19'344.07	
<b>33</b>	<b>ABSCHREIBUNG VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>5'920'900</b>	<b>5'753'200</b>		<b>5'594'272.50</b>	
<b>330</b>	<b>Sachanlagen VV</b>	<b>5'569'400</b>	<b>5'440'700</b>		<b>5'263'707.65</b>	
3300	Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	5'569'400	5'440'700		5'263'707.65	
<b>332</b>	<b>Abschreibungen immaterielle Anlagen</b>	<b>351'500</b>	<b>312'500</b>		<b>330'564.85</b>	
3320	Abschreibungen immaterielle Anlagen	351'500	312'500		330'564.85	
<b>34</b>	<b>FINANZAUFWAND</b>	<b>1'148'300</b>	<b>735'800</b>		<b>1'528'195.73</b>	
<b>340</b>	<b>Zinsaufwand</b>	<b>566'300</b>	<b>202'000</b>		<b>183'587.87</b>	
3400	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	90'000	95'000		98'946.10	
3401	Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	425'000	25'000		25'556.67	
3409	Übrige Passivzinsen	51'300	82'000		59'085.10	
<b>341</b>	<b>Realisierte Kursverluste</b>				<b>835'638.56</b>	
3410	Realisierte Kursverluste				835'638.56	
<b>342</b>	<b>Kapitalbeschaffungs- und Verwaltungskosten</b>	<b>200'000</b>	<b>211'000</b>		<b>200'876.71</b>	
3420	Kapitalbeschaffungs- und Verwaltungskosten	200'000	211'000		200'876.71	
<b>343</b>	<b>Liegenschaftenaufwand Finanzvermögen</b>	<b>322'000</b>	<b>262'800</b>		<b>274'482.94</b>	
3430	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	133'000	132'800		130'499.26	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3439 Übriger Liegenschaftsaufwand FV	189'000		130'000		143'983.68	
<b>349 Verschiedener Finanzaufwand</b>	<b>60'000</b>		<b>60'000</b>		<b>33'609.65</b>	
3499 Übriger Finanzaufwand	60'000		60'000		33'609.65	
<b>35 EINLAGEN IN FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>	<b>91'900</b>		<b>84'300</b>		<b>170'414.48</b>	
<b>351 Einlagen in Fonds und Spezial- finanzierungen im Eigenkapital</b>	<b>91'900</b>		<b>84'300</b>		<b>170'414.48</b>	
3511 Einlagen in Fonds des EK	91'900		84'300		170'414.48	
<b>36 TRANSFERAUFWAND</b>	<b>32'268'400</b>		<b>31'616'000</b>		<b>31'608'086.21</b>	
<b>360 Ertragsanteile an Dritte</b>	<b>191'000</b>		<b>141'000</b>		<b>190'018.25</b>	
3601 Ertragsanteile an Kantone und Konkordate	191'000		141'000		190'018.25	
<b>361 Entschädigungen an Gemeinwesen</b>	<b>8'009'500</b>		<b>7'556'400</b>		<b>7'309'816.84</b>	
3610 Entschädigungen an Gemeinwesen	10'000		9'000		7'049.00	
3611 Entschädigungen an Kantone und Konkordate	327'600		324'100		320'017.20	
3612 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	7'184'900		6'751'300		6'484'648.14	
3614 Entschädigungen an öffentliche Unternehmungen	487'000		472'000		498'102.50	
<b>362 Finanz- und Lastenausgleich</b>					<b>502'000.00</b>	
3621 Finanzausgleichsbeiträge, Abgaben an Kanton					502'000.00	
<b>363 Beiträge an Gemeinwesen und Dritte</b>	<b>23'654'500</b>		<b>23'482'400</b>		<b>23'117'467.32</b>	
3630 Beiträge an den Bund	200		200		172.50	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artgliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3631 Beiträge an Kantone und Konkordate	13'867'300		13'252'200		13'012'692.10	
3632 Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	144'500		143'400		162'558.90	
3634 Beiträge an öffentliche Unternehmungen	2'063'000		2'085'200		2'074'337.35	
3635 Beiträge an private Unternehmungen	33'500		33'500		27'527.75	
3636 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	789'000		700'900		851'150.89	
3637 Beiträge an private Haushalte	6'757'000		7'267'000		6'989'027.83	
<b>366 Abschreibungen Investitionsbeiträge</b>	<b>413'400</b>		<b>436'200</b>		<b>488'783.80</b>	
3660 Abschreibungen Investitionsbeiträge	413'400		436'200		488'783.80	
<b>38 AUSSERORDENTLICHER AUFWAND</b>	<b>50'000</b>				<b>1'061'139.92</b>	
<b>381 Ausserordentlicher Sach-/Betriebsaufwand</b>	<b>50'000</b>					
3810 Ausserordentlicher Sach- und Betriebsaufwand	50'000					
<b>389 Einlagen in das Eigenkapital</b>					<b>1'061'139.92</b>	
3896 Einlagen in Neubewertungsreserven					1'061'139.92	
<b>39 INTERNE VERRECHNUNGEN</b>	<b>2'026'800</b>		<b>1'952'300</b>		<b>2'071'873.26</b>	
<b>391 Dienstleistungen</b>	<b>2'025'900</b>		<b>1'951'000</b>		<b>2'071'019.96</b>	
3910 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	2'025'900		1'951'000		2'071'019.96	
<b>394 kalk. Zinsen und Finanzaufwand</b>	<b>900</b>		<b>1'300</b>		<b>853.30</b>	
3940 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand	900		1'300		853.30	

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artgliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4</b>	<b>ERTRAG</b>					
		<b>77'712'800</b>		<b>73'336'500</b>		<b>73'909'040.91</b>
<b>40</b>	<b>FISKALERTRAG</b>					
		<b>39'080'000</b>		<b>38'038'000</b>		<b>37'808'041.05</b>
<b>400</b>	<b>Direkte Steuern natürlicher Personen</b>					
		<b>34'350'000</b>		<b>33'060'000</b>		<b>32'712'848.80</b>
4000	Einkommenssteuern natürliche Personen	28'700'000		27'640'000		27'414'942.37
4001	Vermögenssteuern natürliche Personen	3'850'000		3'720'000		3'675'787.48
4002	Quellensteuern natürliche Personen	1'800'000		1'700'000		1'622'118.95
<b>401</b>	<b>Direkte Steuern juristischer Personen</b>					
		<b>3'600'000</b>		<b>3'900'000</b>		<b>3'317'746.55</b>
4010	Gewinn-/Kapitalsteuern juristische Personen	3'600'000		3'900'000		3'317'746.55
<b>402</b>	<b>übrige Direkte Steuern</b>					
		<b>1'050'000</b>		<b>1'000'000</b>		<b>1'698'445.70</b>
4022	Vermögensgewinnsteuern	800'000		800'000		701'582.00
4024	Erbschafts- und Schenkungssteuern	250'000		200'000		996'863.70
<b>403</b>	<b>Besitz- und Aufwandsteuer</b>					
		<b>80'000</b>		<b>78'000</b>		<b>79'000.00</b>
4033	Hundetaxen	80'000		78'000		79'000.00
<b>41</b>	<b>REGALIEN UND KONZESSIONEN</b>					
		<b>331'500</b>		<b>334'500</b>		<b>320'739.10</b>
<b>412</b>	<b>Konzessionen</b>					
		<b>331'500</b>		<b>334'500</b>		<b>320'739.10</b>
4120	Konzessionen	331'500		334'500		320'739.10
<b>42</b>	<b>ENTGELTE</b>					
		<b>12'919'900</b>		<b>12'001'700</b>		<b>11'529'446.06</b>
<b>420</b>	<b>Ersatzabgaben</b>					
		<b>430'000</b>		<b>430'000</b>		<b>423'899.05</b>
4200	Ersatzabgaben	430'000		430'000		423'899.05

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>421 Gebühren für Amtshandlungen</b>		<b>1'002'000</b>		<b>954'300</b>		<b>860'906.99</b>
4210 Gebühren für Amtshandlungen		1'002'000		954'300		860'906.99
<b>423 Schul - und Kursgelder</b>		<b>855'000</b>		<b>854'000</b>		<b>840'035.90</b>
4230 Schulgelder		115'000		114'000		110'892.50
4231 Kursgelder		740'000		740'000		729'143.40
<b>424 Benützungsgebühren und Dienstleistungen</b>		<b>4'626'700</b>		<b>4'477'400</b>		<b>4'600'091.78</b>
4240 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		4'626'700		4'477'400		4'600'091.78
<b>425 Erlös aus Verkäufen</b>		<b>71'500</b>		<b>89'700</b>		<b>59'157.05</b>
4250 Verkäufe		71'500		89'700		59'157.05
<b>426 Rückerstattungen</b>		<b>3'516'100</b>		<b>4'073'900</b>		<b>3'638'167.72</b>
4260 Rückerstattungen Dritter		3'516'100		4'073'900		3'638'167.72
<b>427 Bussen</b>		<b>2'394'200</b>		<b>1'107'400</b>		<b>1'078'063.07</b>
4270 Bussen		2'394'200		1'107'400		1'078'063.07
<b>429 Übrige Entgelte</b>		<b>24'400</b>		<b>15'000</b>		<b>29'124.50</b>
4290 Übrige Entgelte		24'400		15'000		29'124.50
<b>43 VERSCHIEDENE ERTRÄGE</b>		<b>21'000</b>		<b>33'000</b>		<b>105'697.70</b>
<b>439 Übrige Erträge</b>		<b>21'000</b>		<b>33'000</b>		<b>105'697.70</b>
4390 Übrige Erträge		21'000		33'000		90'197.70
4391 Aufwertungen VV						15'500.00
<b>44 FINANZERTRAG</b>		<b>9'287'000</b>		<b>8'229'600</b>		<b>10'141'802.02</b>
<b>440 Zinsertrag</b>		<b>535'300</b>		<b>725'700</b>		<b>528'749.80</b>
4400 Zinsen flüssige Mittel		30'000		15'000		42'414.18
4401 Zinsen Forderungen und KK		154'000		128'700		129'506.02
4402 Zinsen Finanzanlagen		300'000		500'000		297'744.50

# Erfolgsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4409 Zinsen übriges Finanzvermögen		51'300		82'000		59'085.10
<b>441 Realisierte Gewinne FV</b>		<b>1'600'000</b>		<b>1'520'000</b>		<b>4'307.00</b>
4410 Gewinne aus Verkäufen von Finanzanlagen FV		1'600'000		1'520'000		
4411 Gewinn aus Verkäufen von Sachanlagen FV						4'307.00
<b>442 Beteiligungsertrag FV</b>		<b>645'000</b>		<b>650'000</b>		<b>560'372.30</b>
4420 Beteiligungsertrag FV		645'000		650'000		560'372.30
<b>443 Liegenschaftenertrag FV</b>		<b>1'880'000</b>		<b>770'000</b>		<b>673'837.80</b>
4430 Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		1'880'000		770'000		673'837.80
<b>444 Wertberichtigungen Anlagen FV</b>						<b>4'044'791.06</b>
4440 Wertberichtigungen Anlagen FV						4'044'791.06
<b>445 Finanzertrag aus Darlehen und Beteiligungen VV</b>		<b>3'042'500</b>		<b>3'033'000</b>		<b>2'776'325.85</b>
4450 Finanzertrag aus Darlehen und Beteiligungen VV		2'500		3'000		3'195.85
4451 Erträge aus Beteiligungen VV		3'040'000		3'030'000		2'773'130.00
<b>447 Liegenschaftenertrag VV</b>		<b>1'584'200</b>		<b>1'530'900</b>		<b>1'553'418.21</b>
4470 Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		810'200		785'800		801'280.20
4472 Vergütung für Benützungen Liegenschaften VV		772'500		743'600		750'721.31
4479 Übrige Erträge Liegenschaften VV		1'500		1'500		1'416.70
<b>45 ENTNAHMEN AUS FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>		<b>81'200</b>		<b>106'500</b>		<b>85'093.75</b>
<b>451 Entnahmen aus Fonds/Spezialfinanzierungen im Eigenkapital</b>		<b>81'200</b>		<b>106'500</b>		<b>85'093.75</b>

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4511 Entnahmen aus Fonds EK		81'200		106'500		85'093.75
<b>46 TRANSFERERTRAG</b>		<b>13'565'400</b>		<b>12'640'900</b>		<b>11'792'418.92</b>
<b>461 Entschädigungen von Gemeinwesen</b>		<b>11'019'300</b>		<b>10'772'200</b>		<b>10'004'629.43</b>
4610 Entschädigungen vom Bund		1'052'400		1'223'400		1'564'750.31
4611 Entschädigungen von Kantonen und Konkordaten		354'800		224'500		99'722.20
4612 Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		9'567'100		9'284'300		8'295'546.92
4614 Entschädigungen von öffent- lichen Unternehmungen		45'000		40'000		44'610.00
<b>462 Finanz- und Lastenausgleich</b>		<b>922'000</b>		<b>349'000</b>		<b>337'600.00</b>
4621 Finanz- und Lastenausgleich vom Kanton		922'000		349'000		337'600.00
<b>463 Beiträge von Gemeinwesen und Dritten</b>		<b>1'227'700</b>		<b>1'123'400</b>		<b>1'080'860.19</b>
4630 Beiträge von Gemeinwesen und Dritten		36'000		39'000		33'424.45
4631 Beiträge von Kantonen und Konkordaten		475'400		436'600		347'736.84
4632 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		629'300		562'600		617'872.08
4635 Beiträge von privaten Unternehmungen		87'000		85'200		81'826.82
<b>466 Auflösung passivierte Investitionsbeiträge</b>		<b>385'400</b>		<b>385'300</b>		<b>360'312.50</b>
4660 Auflösung passivierte Investitionsbeiträge		385'400		385'300		360'312.50
<b>469 Verschiedener Transferertrag</b>		<b>11'000</b>		<b>11'000</b>		<b>9'016.80</b>
4699 Rückverteilungen		11'000		11'000		9'016.80

# Erfolgsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artgliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>48 AUSSERORDENTLICHER ERTRAG</b>		<b>400'000</b>				<b>53'929.05</b>
<b>486 Ausserordentliche Transfererträge</b>		<b>400'000</b>				
4861 Ausserordentliche Transferertr vom Kanton		400'000				
<b>489 Entnahmen aus dem Eigenkapital</b>						<b>53'929.05</b>
4892 Entnahmen aus Rücklagen der Globalbudgetbereiche						53'929.05
<b>49 INTERNE VERRECHNUNGEN</b>		<b>2'026'800</b>		<b>1'952'300</b>		<b>2'071'873.26</b>
<b>491 Dienstleistungen</b>		<b>2'025'900</b>		<b>1'951'000</b>		<b>2'071'019.96</b>
4910 Interne Verrechnung von Dienstleistungen		2'025'900		1'951'000		2'071'019.96
<b>494 kalk. Zinsen und Finanzaufwand</b>		<b>900</b>		<b>1'300</b>		<b>853.30</b>
4940 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		900		1'300		853.30
<b>9 A B S C H L U S S K O N T E N</b>	<b>384'100</b>	<b>505'100</b>		<b>1'580'100</b>		<b>1'790'047.42</b>
<b>90 ABSCHLUSS ERFOLGSRECHNUNG</b>	<b>384'100</b>	<b>505'100</b>		<b>1'580'100</b>		<b>1'790'047.42</b>
<b>900 Abschluss Erfolgsrechnung</b>	<b>384'100</b>	<b>505'100</b>		<b>1'580'100</b>		<b>1'790'047.42</b>
9000 Ertragsüberschuss	384'100					
9001 Aufwandüberschuss				1'174'900		1'472'700.00
9011 Aufwandüberschuss Fonds im EK		505'100		405'200		317'347.42

# Investitionsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>Einwohnergemeinde</b>	<b>12'717'200</b>	<b>12'717'200</b>	<b>11'154'200</b>	<b>11'154'200</b>	<b>6'753'769.15</b>	<b>6'753'769.15</b>
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	0	0	315'000	10'000 305'000	276'591.79	0.00 276'591.79
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	385'000	0	993'000	357'000	412'330.59	0.00
		385'000		636'000		412'330.59
2 BILDUNG	3'640'000	140'000 3'500'000	2'100'000	1'200'000 900'000	583'506.75	75'541.05 507'965.70
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	1'166'200	0	1'921'200	0	2'817'712.78	102'800.00
		1'166'200		1'921'200		2'714'912.78
6 VERKEHR UND NACHRICHTEN-ÜBERMITTLUNG	2'590'000	100'000	2'698'000	0	1'291'958.45	1.00
		2'490'000		2'698'000		1'291'957.45
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	3'999'000	697'000	1'060'000	500'000	1'128'573.74	64'750.00
		3'302'000		560'000		1'063'823.74
9 FINANZEN	937'000 10'843'200	11'780'200	2'067'000 7'020'200	9'087'200	243'095.05 6'267'582.05	6'510'677.10

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>		<b>315'000</b>	<b>10'000</b>	<b>276'591.79</b>	
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>		<b>315'000</b>	<b>10'000</b>	<b>276'591.79</b>	
<b>022</b>	<b>Allgemeine Dienste, übriges</b>		<b>65'000</b>		<b>74'487.04</b>	
<b>0223</b>	<b>Informatik</b>		<b>65'000</b>		<b>74'487.04</b>	
5200.02	Einführung Geschäftsverwaltungssystem (GEVER)	0	65'000		74'487.04	
	ER-Beschluss vom 20.01.2023 Betrag CHF 135'000.00					
<b>029</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>		<b>250'000</b>	<b>10'000</b>	<b>202'104.75</b>	
<b>0290</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>		<b>250'000</b>	<b>10'000</b>	<b>202'104.75</b>	
5040.11	Sanierung Alte Post; Vertiefung Machbarkeitsstudie	0	100'000		0.00	
5040.12	Werkhof Brugg (exkl. Feuerw.); Erneuerung der Beleuchtung	0	0		179'371.80	
	BU-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 159'000.00					
5040.13	Eisihalle; Projekt. Behebung plast. Betonverformungen	0	0		22'732.95	
	BU-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 15'000.00					
5040.14	Werkhof (Feuerwehrgebäude); Erneuerung der Beleuchtung	0	150'000		0.00	
6310.03	AGV Beitrag Erneuerung Beleuchtung Werkhof (Feuerwehr)	0		10'000		0.00
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>		<b>385'000</b>	<b>993'000</b>	<b>357'000</b>	<b>412'330.59</b>
<b>11</b>	<b>Öffentliche Sicherheit</b>		<b>385'000</b>	<b>110'000</b>		

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>111 Polizei</b>	<b>385'000</b>		<b>110'000</b>			
<b>1116 Regionalpolizei</b>	<b>385'000</b>		<b>110'000</b>			
5060.03 Ersatz Patrouillenfahrzeug	0		110'000		0.00	
*5060.04 Ersatz Patrouillenfahrzeug	105'000		0		0.00	
BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF	105'000.00					
5060.05 Semistationäres Radargerät Neubeschaffung	280'000		0		0.00	
ER-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF	280'000.00					
<b>15 Feuerwehr</b>			<b>883'000</b>	<b>357'000</b>	<b>412'330.59</b>	
<b>150 Feuerwehr</b>			<b>883'000</b>	<b>357'000</b>	<b>412'330.59</b>	
<b>1500 Feuerwehr (allgemein)</b>			<b>883'000</b>	<b>357'000</b>	<b>412'330.59</b>	
5060.06 Ersatz Verkehrsabteilungs- fahrzeug (VAF)	0		100'000		5'983.90	
ER-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF	150'000.00					
5060.07 Ersatz Pionierfahrzeug (PIF)	0		372'000		185'619.61	
ER-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF	562'000.00					
5060.08 Ersatz Wechselladefahrzeug (WLF)	0		411'000		220'727.08	
ER-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF	611'000.00					
6310.06 AGV Beitrag Ersatz Verkehrs- abteilungsfahrzeug (VAF)		0		40'500		0.00
6310.07 AGV Beitrag Ersatz Pionier- fahrzeug (PIF)		0		159'500		0.00
6310.08 AGV Beitrag Ersatz Wechsel- ladefahrzeug (WLF)		0		157'000		0.00
<b>2 BILDUNG</b>	<b>3'640'000</b>	<b>140'000</b>	<b>2'100'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>583'506.75</b>	<b>75'541.05</b>
<b>21 Obligatorische Schule</b>	<b>3'475'000</b>		<b>900'000</b>		<b>507'965.70</b>	

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>217 Schulliegenschaften</b>	<b>3'475'000</b>		<b>900'000</b>		<b>507'965.70</b>	
<b>2170 Schulliegenschaften</b>	<b>3'475'000</b>		<b>900'000</b>		<b>507'965.70</b>	
5030.01 Schulanlage Au-Erle; Neugestaltung Spielplatz	0		220'000		0.00	
5040.15 Neuorganisation Oberstufe Vertiefung Machbarkeit	0		100'000		0.00	
5040.16 Schulanlage Bodenacker; Ersatz marode Fassadenverkleidung	0		0		100'752.30	
5040.18 Schulanlage Umiken Projekt. Sanierung/Erweiterung ER-Beschluss vom 24.03.2023 Betrag CHF 870'000.00	0		580'000		407'213.40	
5040.19 Schulanlage Umiken Bau Sanierung/Erweiterung Volksabstimmung 22.09.2024 Betrag CHF 12'340'000.00	3'000'000		0		0.00	
*5040.20 Schulanlage Bodenacker Erneuerung Beleuchtung BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 325'000.00	325'000		0		0.00	
*5040.21 Schulanlage Au-Erle, Langmatt Systemerneuerung Heizanlage BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 150'000.00	150'000		0		0.00	
<b>23 Berufliche Grundbildung</b>	<b>165'000</b>	<b>140'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>75'541.05</b>	<b>75'541.05</b>
<b>230 Berufliche Grundbildung</b>	<b>165'000</b>	<b>140'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>75'541.05</b>	<b>75'541.05</b>
<b>2301 Liegenschaften Berufsschule</b>	<b>165'000</b>	<b>140'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>1'200'000</b>	<b>75'541.05</b>	<b>75'541.05</b>
5040.03 BWZ Annerstrasse: Umsetzung Sanierung sommerl. Überhitzung ER-Beschluss vom 24.03.2023 Betrag CHF 1'220'000.00	0		1'200'000		75'541.05	
*5040.04 SAZ Mülimatt Erneuerung Beleuchtung BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 165'000.00	165'000		0		0.00	
*6310.01 Kantonsbeitrag an Erneuerung der Beleuchtung (SAZ Mülimatt)		67'000		0		0.00
6340.02 Beitrag BWZ an den Bau Sanierung sommerl. Überhitzung		0		1'200'000		75'541.05

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
*6340.03 Beitrag BWZ an die Erneuerung Beleuchtung (SAZ Mülimatt)		73'000		0		0.00
<b>3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>1'166'200</b>		<b>1'921'200</b>		<b>2'817'712.78</b>	<b>102'800.00</b>
<b>32 Kultur, übriges</b>						<b>100'000.00</b>
<b>329 Kultur, übriges</b>						<b>100'000.00</b>
<b>3290 Kultur, übriges</b>						<b>100'000.00</b>
6460.01 Darlehen an die Gesellschaft Pro Vindonissa		0		0		100'000.00
<b>34 Sport und Freizeit</b>	<b>1'166'200</b>		<b>1'921'200</b>		<b>2'817'712.78</b>	<b>2'800.00</b>
<b>341 Sport</b>	<b>166'200</b>		<b>591'200</b>		<b>2'776'697.18</b>	<b>2'800.00</b>
<b>3410 Sport</b>	<b>13'200</b>		<b>326'200</b>		<b>2'776'697.18</b>	<b>2'800.00</b>
5030.01 Geissenschachen; Komplettsanierung Rasenspielfeld	0		0		673'282.33	
ER-Beschluss vom 22.10.2021 Betrag CHF 711'000.00						
5030.05 Stadion Au; Sanierung 400-Meter Rundbahn	0		253'000		0.00	
5030.06 Sportplätze (9 Stück); Projekt Erneuerung der Beleuchtung	0		60'000		0.00	
5040.02 Sportanlage Au; Neugestaltung Stadioneingang und Nutzflächen	0		0		2'103'414.85	
ER-Beschluss vom 22.10.2021 Betrag CHF 1'865'000.00						
SR-Beschluss vom 27.09.2022 Betrag CHF 151'500.00						
*5620.03 Schwimmbad Schinznach; Kostenanteil Rasentraktor	13'200		13'200		0.00	
6310.02 Beitrag Swisslos Sportfonds an Rasenspielfeld Geissenschachen		0		0		2'800.00

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>3411 Frei- und Hallenbad</b>	<b>153'000</b>		<b>265'000</b>			
5040.06 Freibad; Ersatz Rutschbahn	0		265'000		0.00	
*5040.07 Hallenbad; Instandhaltungsarbeiten	153'000		0		0.00	
BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 153'000.00						
<b>342 Freizeit</b>	<b>1'000'000</b>		<b>1'330'000</b>		<b>41'015.60</b>	
<b>3420 Freizeit</b>	<b>1'000'000</b>		<b>1'330'000</b>		<b>41'015.60</b>	
5030.02 Schöneeggpark; Bau Umgestaltung zum Begegnungsort	1'000'000		1'000'000		41'015.60	
ER-Beschluss vom 24.06.2022 Betrag CHF 1'128'300.00						
5030.04 Storchenturm/Effingerhof; Bau Umgebungsgestaltung	0		330'000		0.00	
<b>6 VERKEHR UND NACHRICHTEN-ÜBERMITTLUNG</b>	<b>2'590'000</b>	<b>100'000</b>	<b>2'698'000</b>		<b>1'291'958.45</b>	<b>1.00</b>
<b>61 Strassenverkehr</b>	<b>2'590'000</b>	<b>100'000</b>	<b>2'698'000</b>		<b>1'291'958.45</b>	<b>1.00</b>
<b>613 Kantonsstrasse, übriges</b>	<b>510'000</b>		<b>1'803'000</b>		<b>252'686.15</b>	
<b>6130 Kantonsstrasse, übriges</b>	<b>510'000</b>		<b>1'803'000</b>		<b>252'686.15</b>	
5610.01 Lärmschutzmassnahmen NASA K112	371'000		615'000		62'000.00	
Dekret 19.08.2020 Betrag CHF 1'573'000.00						
5610.05 Interessensbeitrag an den Bau Südwestumfahrung Brugg K128	0		568'000		133'000.00	
ER-Beschluss vom 23.09.2012 Betrag CHF 4'410'000.00						
5610.10 Vorstadt, Ausbau des Baslerstichs	28'000		10'000		0.00	
ER-Beschluss vom 29.06.2018 Betrag CHF 2'090'000.00						
5610.11 Vorstadt, Sanierung der Kantonstrasse	31'000		10'000		0.00	
ER-Beschluss vom 05.04.2019 Betrag CHF 811'000.00						
5610.12 Schinznach-Bad; Belagssanierung Scherzerstrasse K399	20'000		260'000		5'000.00	

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025			Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5610.13	Dekret 22.10.2021 Betrag CHF 800'000.00 Umiken; Umbau Bushaltestelle Oberdorf nach BehiG		0	100'000		4'000.00	
5610.14	Dekret 19.08.2020 Betrag CHF 140'000.00 Sanierung Zurzacherstrasse K112 (Sondermassnahmen)		0	100'000		0.00	
5610.15	Sanierung Personenunterführung Zurzacherstrasse		0	0		19'000.00	
5610.16	Dekret 21.10.2022 Betrag CHF 133'000.00 Sanierung Personenunterführung Gemeindehaus Umiken		0	0		29'686.15	
5610.17	Dekret 21.10.2022 Betrag CHF 114'000.00 Riniken IO/Brugg AO K 455; Strassensanierung		0	90'000		0.00	
5610.18	Dekret 20.10.2023 Betrag CHF 830'000.00 Bözberg/Brugg/Effingen/Villnachern; Strassenerneuerung K116	60'000		50'000		0.00	
	Dekret 20.10.2023 Betrag CHF 150'000.00						
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>		<b>2'080'000</b>	<b>100'000</b>	<b>895'000</b>	<b>1'039'272.30</b>	<b>1.00</b>
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>		<b>2'080'000</b>	<b>100'000</b>	<b>895'000</b>	<b>1'039'272.30</b>	<b>1.00</b>
5010.08	Reinerstrasse; Strassenerneuerung		0	0		162'201.55	
5010.10	ER-Beschluss vom 23.10.2020 Betrag CHF 1'830'000.00 Sanierung Habsburgerstrasse		0	50'000		322'027.50	
5010.11	ER-Beschluss vom 03.09.2021 Betrag CHF 680'000.00 Sanierung Enzianweg		0	10'000		15'000.00	
5010.16	ER-Beschluss vom 03.09.2021 Betrag CHF 280'000.00 Erneuerung Neumarktplatz Vorprojektierung		0	0		100'264.50	
5010.19	ER-Beschluss vom 07.05.2021 Betrag CHF 218'000.00 SR-Beschluss vom 21.02.2023 Betrag CHF 19'620.00 Instandsetzung Stege/Brücken	150'000		205'000		2'490.00	
5010.20	Baukredit ER-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 395'000.00 Im Hegel/Obergrütweg; Bau Strassensanierung		0	10'000		59'094.95	
	ER-Beschluss vom 24.06.2022 Betrag CHF 75'000.00						

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023		
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	
*5010.24	Unterwerkstrasse; Bau Sanierung (i.Z. Südwestumf.) BU-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 190'000.00	190'000		0		0.00	
5010.25	Projekt. Ern. Sommerhaldenstr. und Gestaltung Begegnungsort ER-Beschluss vom 24.03.2023 Betrag CHF 140'000.00	0		0	85'604.50		
5010.26	Bau Ern. Sommerhaldenstrasse und Gestaltung Begegnungsort ER-Beschluss vom 20.10.2023 Betrag CHF 2'960'000.00	600'000		0		0.00	
5010.27	Schützenmatt; Projektierung Strassensanierung BU-Beschluss vom 20.10.2023 Betrag CHF 20'000.00	0	20'000			0.00	
5010.28	Neumarktplatz; Projektierung Erneuerung und Aufwertung ER-Beschluss vom 20.10.2023 Betrag CHF 688'000.00	335'000	600'000			0.00	
5010.29	Schützenmatt; Bau Strassensanierung ER-Beschluss vom 03.05.2024 Betrag CHF 1'185'000.00	805'000		0		0.00	
5060.04	Ersatz Kommunalfahrzeug BU-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 170'000.00	0		0		181'091.80	
5060.05	Ersatz Radlader	0		0		111'497.50	
6060.01	Übertrag Fahrzeuge Werkdienst vom VV ins FV		0		0	1.00	
*6310.02	Kantonsbeitrag an Sanierung Unterwerkstrasse (Südw.umf.)		100'000		0	0.00	
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>3'999'000</b>	<b>697'000</b>	<b>1'060'000</b>	<b>500'000</b>	<b>1'128'573.74</b>	<b>64'750.00</b>
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>3'195'000</b>	<b>500'000</b>	<b>490'000</b>	<b>500'000</b>	<b>901'272.94</b>	<b>2'700.00</b>
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>3'195'000</b>	<b>500'000</b>	<b>490'000</b>	<b>500'000</b>	<b>901'272.94</b>	<b>2'700.00</b>
<b>7200</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>					<b>182'355.10</b>	
5040.01	Sanierung öffentl. Toiletten BU-Beschluss vom 21.10.2022 Betrag CHF 210'000.00	0		0		182'355.10	

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>7201 Abwasserbeseitigung Gemeindebetrieb</b>	<b>3'195'000</b>	<b>500'000</b>	<b>490'000</b>	<b>500'000</b>	<b>718'917.84</b>	<b>2'700.00</b>
5030.10 Neubau Regenbecken Altenburg ER-Beschluss vom 18.10.2019 Betrag CHF 2'556'000.00	1'460'000		50'000		0.00	
5030.15 Reinerstrasse; Ern./San. Regenwasser-/Schmutzwasserlftg. ER-Beschluss vom 23.10.2020 Betrag CHF 1'047'000.00	0		0		71'895.91	
5030.16 Enzianweg; Sanierung Schmutzwasserleitung ER-Beschluss vom 03.09.2021 Betrag CHF 160'000.00	0		10'000		40'845.53	
5030.21 Habsburgerstrasse; Sanierung Schmutzwasserleitung ER-Beschluss vom 03.09.2021 Betrag CHF 315'000.00	0		10'000		70'835.33	
5030.22 Im Hegel / Obergrütweg Kanalisationsumlegung ER-Beschluss vom 24.06.2022 Betrag CHF 930'000.00	0		20'000		505'341.07	
5030.23 Projekt. GEP Massnahmen Sommerhaldenstrasse ER-Beschluss vom 24.03.2023 Betrag CHF 43'000.00	0		0		30'000.00	
5030.24 Regenbecken Ländistrasse Erneuerung Interieur	0		150'000		0.00	
5030.25 Schützenmatt; Projektierung neue Kanalisationsleitung BU-Beschluss vom 20.10.2023 Betrag CHF 20'000.00	0		20'000		0.00	
5030.26 Kanalstrasse/Im Hof; Kanalisationsumleitung inkl. Schächte	0		230'000		0.00	
5030.27 Sommerhaldenstrasse; GEP-Massnahmen 19/50a/54b ER-Beschluss vom 20.10.2023 Betrag CHF 1'110'000.00	250'000		0		0.00	
5030.29 Schützenmatt; Sanierung Schmutz-/Sauberwasserleitung ER-Beschluss vom 03.05.2024 Betrag CHF 1'615'000.00	1'485'000		0		0.00	
6370.00 Anschlussgebühren		500'000		500'000		2'700.00
<b>73 Abfallwirtschaft</b>	<b>120'000</b>		<b>220'000</b>		<b>177'724.10</b>	

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>730 Abfallwirtschaft</b>	<b>120'000</b>		<b>220'000</b>		<b>177'724.10</b>	
<b>7301 Abfallwirtschaft Gemeindebetrieb</b>	<b>120'000</b>		<b>220'000</b>		<b>177'724.10</b>	
5030.01 Umsetzung Unterflurcontainer (Phase 1) ER-Beschluss vom 05.03.2021 Betrag CHF 690'000.00	0		0		177'724.10	
5030.02 Umsetzung Unterflurcontainer (Phase 2)	0		100'000		0.00	
5030.03 Umsetzung Unteflurcontainer (Phase 2) BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 120'000.00	120'000		0		0.00	
5060.02 Abfallentsorgungsfahrzeug Ersatzbeschaffung	0		120'000		0.00	
<b>77 Übriger Umweltschutz</b>	<b>247'000</b>	<b>167'000</b>				
<b>771 Friedhof und Bestattung</b>	<b>247'000</b>	<b>167'000</b>				
<b>7710 Friedhof und Bestattung (allgemein)</b>	<b>80'000</b>					
*5620.01 Beitrag an Erstellung Gemeinschaftsgrab FA Umiken	80'000		0		0.00	
<b>7716 Regionale Friedhofanlage Umiken</b>	<b>167'000</b>	<b>167'000</b>				
*5030.01 Friedhofanlage Umiken Erstellung Gemeinschaftsgrab BU-Beschluss vom 18.10.2024 Betrag CHF 167'000.00	167'000		0		0.00	
*6320.01 Beiträge Brugg/Villnachern an Erstellung Gemeinschaftsgrab		167'000		0		0.00
<b>79 Raumordnung</b>	<b>437'000</b>	<b>30'000</b>	<b>350'000</b>		<b>49'576.70</b>	<b>62'050.00</b>

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>437'000</b>	<b>30'000</b>	<b>350'000</b>	<b>49'576.70</b>	<b>62'050.00</b>
<b>7900</b>	<b>Raumordnung (allgemein)</b>	<b>437'000</b>	<b>30'000</b>	<b>350'000</b>	<b>49'576.70</b>	<b>62'050.00</b>
5000.01	Teilerwerb Grundstück i.Z. Regenbecken Altenburg	0		130'000	0.00	
5290.01	Revision Nutzungsplanung	0		0	10'301.05	
	ER-Beschluss vom 24.10.2014 Betrag CHF	294'000.00				
	ER-Beschluss vom 20.10.2017 Betrag CHF	181'000.00				
	SR-Beschluss vom 15.04.2020 Betrag CHF	97'500.00				
	ER-Beschluss vom 19.06.2020 Betrag CHF	107'000.00				
5290.05	Gebietsentwicklung Aufeld-Aegerten / Planungskredit	170'000		220'000	0.00	
	ER-Beschluss vom 28.10.2022 Betrag CHF	370'000.00				
5290.06	Gebietsentwicklung Schulthess-Allee+Annerstr./Planungskredit	80'000		0	0.00	
	ER-Beschluss vom 03.05.2024 Betrag CHF	200'000.00				
5620.01	Gebietsentwicklung Stadtraum Bh Brugg Windisch (Phase 2a)	0		0	22'597.30	
	ER-Beschluss vom 25.06.2021 Betrag CHF	60'000.00				
	SR-Beschluss vom 01.06.2022 Betrag CHF	11'000.00				
	SR-Beschluss vom 11.04.2023 Betrag CHF	16'000.00				
5620.02	Gebietsentwicklung Stadtraum Bh Brugg Windisch (Phase 2b+c)	187'000		0	16'678.35	
	ER-Beschluss vom 27.10.2023 Betrag CHF	362'000.00				
6310.02	Kantonsbeitrag Revision BNO		0			62'050.00
6370.02	Beiträge Dritter an Gebietsentwicklung Schulthess-Allee +		30'000			0.00
<b>9</b>	<b>FINANZEN</b>	<b>937'000</b>	<b>11'780'200</b>	<b>2'067'000</b>	<b>9'087'200</b>	<b>243'095.05</b>
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>937'000</b>	<b>11'780'200</b>	<b>2'067'000</b>	<b>9'087'200</b>	<b>243'095.05</b>
<b>990</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>				<b>2.00</b>	<b>1.00</b>
<b>9901</b>	<b>Werkdienst</b>				<b>2.00</b>	<b>1.00</b>

# Investitionsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5060.01 Fahrzeuge Werkdienst Einbuchun pro Memoria Franken in ANBU	0		0		2.00	
6060.01 Übertrag Fahrzeuge Werkdienst vom VV ins FV		0		0		1.00
<b>999 Abschluss</b>	<b>937'000</b>	<b>11'780'200</b>	<b>2'067'000</b>	<b>9'087'200</b>	<b>243'093.05</b>	<b>6'510'676.10</b>
<b>9990 Abschluss</b>	<b>937'000</b>	<b>11'780'200</b>	<b>2'067'000</b>	<b>9'087'200</b>	<b>243'093.05</b>	<b>6'510'676.10</b>
5900.00 Passivierung Einnahmen EWG	437'000		1'567'000		240'393.05	
5900.02 Passivierung Einnahmen ABW	500'000		500'000		2'700.00	
6900.00 Aktivierung Ausgaben EWG		8'465'200		8'377'200		5'614'034.16
6900.02 Aktivierung Ausgaben ABW		3'195'000		490'000		7'18'917.84
6900.03 Aktivierung Ausgaben ABF		120'000		220'000		177'724.10

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
Einwohnergemeinde	12'717'200	12'717'200	11'154'200	11'154'200	6'753'769.15	6'753'769.15
<b>5 INVESTITIONS - AUSGABEN</b>	<b>12'717'200</b>		<b>11'154'200</b>		<b>6'753'769.15</b>	
50 SACHANLAGEN	10'740'000		6'986'000		6'133'926.21	
52 IMMATERIELLE ANLAGEN	250'000		285'000		84'788.09	
56 EIGENE INVESTITIONSBEITRÄGE	790'200		1'816'200		291'961.80	
59 ÜBERTRAG AN BILANZ	937'000		2'067'000		243'093.05	
<b>6 INVESTITIONS - EINNAHMEN</b>		<b>12'717'200</b>		<b>11'154'200</b>		<b>6'753'769.15</b>
60 ÜBERTRAGUNG VON SACHANLAGEN IN DAS FINANZVERMÖGEN						2.00
63 INVESTITIONSBEITRÄGE FÜR EIGENE RECHNUNG		937'000		2'067'000		143'091.05
64 RÜCKZAHLUNG VON DARLEHEN						100'000.00
69 ÜBERTRAG AN BILANZ		11'780'200		9'087'200		6'510'676.10

# Investitionsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5</b>	<b>INVESTITIONS - AUSGABEN</b>		<b>12'717'200</b>	<b>11'154'200</b>	<b>6'753'769.15</b>	
<b>50</b>	<b>SACHANLAGEN</b>		<b>10'740'000</b>	<b>6'986'000</b>	<b>6'133'926.21</b>	
<b>500</b>	<b>Grundstücke</b>		<b>130'000</b>	<b>130'000</b>		
5000	Grundstücke		130'000	130'000		
<b>501</b>	<b>Strassen / Verkehrswege</b>		<b>2'080'000</b>	<b>895'000</b>	<b>746'683.00</b>	
5010	Strassen / Verkehrswege		2'080'000	895'000	746'683.00	
<b>503</b>	<b>Tiefbauten</b>		<b>4'482'000</b>	<b>2'453'000</b>	<b>1'610'939.87</b>	
5030	Tiefbauten allgemein		4'482'000	2'453'000	1'610'939.87	
<b>504</b>	<b>Hochbauten</b>		<b>3'793'000</b>	<b>2'395'000</b>	<b>3'071'381.45</b>	
5040	Hochbauten allgemein		3'793'000	2'395'000	3'071'381.45	
<b>506</b>	<b>Mobilien</b>		<b>385'000</b>	<b>1'113'000</b>	<b>704'921.89</b>	
5060	Mobilien allgemein		385'000	1'113'000	704'921.89	
<b>52</b>	<b>IMMATERIELLE ANLAGEN</b>		<b>250'000</b>	<b>285'000</b>	<b>84'788.09</b>	
<b>520</b>	<b>Software</b>			<b>65'000</b>	<b>74'487.04</b>	
<b>529</b>	<b>Übrige immaterielle Anlagen</b>		<b>250'000</b>	<b>220'000</b>	<b>10'301.05</b>	
5290	Übrige immaterielle Anlagen		250'000	220'000	10'301.05	
<b>56</b>	<b>EIGENE INVESTITIONSBEITRÄGE</b>		<b>790'200</b>	<b>1'816'200</b>	<b>291'961.80</b>	
<b>561</b>	<b>Kantone und Konkordate</b>		<b>510'000</b>	<b>1'803'000</b>	<b>252'686.15</b>	
5610	Investitionsbeiträge an den Kanton		510'000	1'803'000	252'686.15	
<b>562</b>	<b>Gemeinden und Gemeinde- zweckverbände</b>		<b>280'200</b>	<b>13'200</b>	<b>39'275.65</b>	

# Investitionsrechnung

Stadt Brugg  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artengliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
59 ÜBERTRAG AN BILANZ	937'000		2'067'000		243'093.05	
590 Passivierungen	937'000		2'067'000		243'093.05	
5900 Passivierte Einnahmen	937'000		2'067'000		243'093.05	
6 INVESTITIONS - EINNAHMEN		12'717'200		11'154'200		6'753'769.15
60 ÜBERTRAGUNG VON SACHANLAGEN IN DAS FINANZVERMÖGEN						2.00
606 Übertragung von Mobilien						2.00
6060 Abgang von Mobilien						2.00
63 INVESTITIONSBEITRÄGE FÜR EIGENE RECHNUNG		937'000		2'067'000		143'091.05
631 Kantone und Konkordate		167'000		367'000		64'850.00
6310 Investitionsbeiträge von Kan- ton und Konkordaten		167'000		367'000		64'850.00
632 Gemeinde und Gemeindezweckverbände		167'000				
6320 Beiträge Gemeinde und Gemeindezweckverbände		167'000				
634 Öffentliche Unternehmungen		73'000		1'200'000		75'541.05
637 Private Haushalte		530'000		500'000		2'700.00
6370 Investitionsbeiträge von privaten Haushalten		530'000		500'000		2'700.00
64 RÜCKZAHLUNG VON DARLEHEN						100'000.00
646 Private Organisationen ohne Erwerbszweck						100'000.00

# Investitionsrechnung

**Stadt Brugg**  
Buchungsperiode 2025

Einwohnergemeinde Artgliederung	Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6460 Rückzahlung Darlehen an priv. Organisat. ohne Erwerbszwecke						100'000.00
<b>69 ÜBERTRAG AN BILANZ</b>		<b>11'780'200</b>		<b>9'087'200</b>		<b>6'510'676.10</b>
<b>690 Aktivierung Nettoinvestitionen</b>		<b>11'780'200</b>		<b>9'087'200</b>		<b>6'510'676.10</b>
6900 Aktivierte Ausgaben		11'780'200		9'087'200		6'510'676.10

Kreditkontrolle

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>0 ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>							
1.0223.5200.02	Einführung Geschäftsverwaltungssystem (GEVER) ER 20.01.2023 / CHF 135'000	135'000.00	135'000.00				0.00
<b>1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>							
1.1116.5060.05	Semistationäres Radargerät; Neubeschaffung ER 18.10.2024 / CHF 280'000	280'000.00			280'000.00		0.00
1.1500.5060.06	Ersatz Verkehrsabteilungsfahrzeug (VAF) ER 21.10.2022 / CHF 150'000	150'000.00	150'000.00				0.00
1.1500.6310.06	AGV Beitrag Ersatz Verkehrsabteilungsfahrzeug (VAF)	-40'500.00		40'500.00			0.00
1.1500.5060.07	Ersatz Pionierfahrzeug (PF) ER 21.10.2022 / CHF 562'000	562'000.00	562'000.00				0.00
1.1500.6310.07	AGV Beitrag Ersatz Pionierfahrzeug (PF)	-159'500.00		159'500.00			0.00
1.1500.5060.08	Ersatz Wechselladefahrzeug (WLF) ER 21.10.2022 / CHF 611'000	611'000.00	611'000.00				0.00
1.1500.6310.08	AGV Beitrag Ersatz Wechselladefahrzeug (WLF)	-157'000.00		157'000.00			0.00
<b>2 BILDUNG</b>							
1.2170.5040.18	Schulanlage Umiken; Projektierung Sanierung/ Erweiterung ER 24.03.2023 / CHF 870'000	870'000.00	870'000.00				0.00
1.2170.5040.19	Schulanlage Umiken; Bau Sanierung/Erweiterung VA 22.09.2024 / CHF 12'340'000	12'340'000.00			3'000'000.00		9'340'000.00
1.2301.5040.03	BWZ Annerstrasse; Umsetzung Sanierung sommerl. Überhitzung ER 24.03.2023 / CHF 1'220'000	1'220'000.00	1'220'000.00				0.00

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>						
1.2301.6340.02	Beitrag BWZ an den Bau Sanierung sommerl. Überhitzung	-1'220'000.00		1'220'000.00			0.00
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>						
1.3410.5030.01	Komplettsanierung Rasenspielfeld Geissenschachen ER 22.10.2021 / CHF 711'000	711'000.00	711'000.00				0.00
1.3410.6310.02	Beitrag Swisslos Sportfonds an Komplettsanierung Rasenspielfeld Geissenschachen	-98'000.00		98'000.00			0.00
1.3410.5030.03	Oberflächensanierung Rasenspielfeld Schinznach-Bad ER 22.10.2021 / CHF 412'000	412'000.00					412'000.00
1.3410.6360.01	Beitrag FC Schinznach-Bad an Sanierung Rasenspielfeld Schinznach-Bad 22.10.2021 / CHF 41'200	-41'200.00					-41'200.00
1.3410.5030.04	Oberflächensanierung Rasenspielfeld Stadion Au ER 22.10.2021 / CHF 469'000	469'000.00					469'000.00
1.3410.6360.02	Beitrag FC Brugg an Sanierung Rasenspielfeld Stadion Au 22.10.2021 / CHF 46'900	-46'900.00					-46'900.00
1.3410.5040.02	Sportanlage Stadion Au; Neugestaltung Stadioneingang und Nutzflächen für den Sport ER 22.10.2021 / CHF 1'865'000 SR 27.09.2022 / CHF 151'500 (Zusatzkredit)	2'016'500.00	2'016'500.00				0.00
1.3410.6310.01	Beitrag Swisslos Sportfonds Sportanlage Stadion Au; Neugestaltung Stadioneingang	-160'000.00		160'000.00			0.00
1.3420.5030.02	Schöneggpark; Umgestaltung ER 24.06.2022 / CHF 1'128'300	1'128'300.00	128'300.00		1'000'000.00		0.00

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>6 VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>							
1.6130.5610.00	Lärmschutzmassnahmen LSP K116 (Dekretsmässiger Anteil)	1'686'516.50	1'686'516.50				0.00
1.6130.5610.01	Lärmschutzmassnahmen NASA K112 (Dekretsmässiger Anteil)	1'573'000.00	1'202'000.00		371'000.00		0.00
1.6130.5610.02	Schinznach-Bad; Erhaltung Kantonsstrasse/ Brücke nach Schinznach (Dekretsmässiger Anteil)	1'584'000.00	1'584'000.00				0.00
1.6130.5610.05	Interessensbeitrag an den Bau der Südwest- umfahrung Brugg K128 UA 23.09.2012 / CHF 4'410'000	4'410'000.00	4'410'000.00				0.00
1.6130.5610.09	Vorstadt; Abdichtung der Aarebrücke ER 29.06.2018 / CHF 130'000	130'000.00					130'000.00
1.6130.5610.10	Vorstadt; Beitrag Ausbau Baslerstich ER 29.06.2018 / CHF 2'090'000	2'090'000.00	107'000.00		28'000.00		1'955'000.00
1.6130.5610.11	Vorstadt; Sanierung der Kantonsstrasse ER 05.04.2019 / CHF 811'000	811'000.00	44'000.00		31'000.00		736'000.00
1.6130.5610.12	Schinznach-Bad; Belagssanierung Scherzerstrasse K399 (Dekretsmässiger Anteil)	570'000.00	60'000.00		20'000.00		490'000.00
1.6130.5610.13	Umiken; Umbau Bushaltestelle Oberdorf nach BehiG (Dekretsmässiger Anteil)	140'000.00	140'000.00				0.00
1.6130.5610.14	Sanierung Zurzacherstrasse K112 (Frostschäden) (Dekretsmässiger Anteil)	100'000.00	100'000.00				0.00
1.6130.5610.18	Strassenerneuerung Bözberg/Brugg/Effingen/ Villmergen K116 (Dekretsmässiger Anteil)	150'000.00	60'000.00		60'000.00		30'000.00

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>6 VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>							
1.6150.5010.08	Reinerstrasse; Strassenerneuerung ER 23.10.2020 / CHF 1'830'000	1'830'000.00	1'830'000.00				0.00
1.6150.5010.10	Sanierung Habsburgerstrasse ER 03.09.2021 / CHF 680'000	680'000.00	680'000.00				0.00
1.6150.5010.11	Sanierung Enzianweg ER 03.09.2021 / CHF 280'000	280'000.00	280'000.00				0.00
1.6150.5010.16	Erneuerung Neumarktplatz; Vorprojektierung ER 07.05.2021 / CHF 218'000 SR 21.02.2023 / CHF 19'620 (Zusatzkredit)	237'620.00	237'620.00				0.00
1.6150.5010.19	Instandsetzung Stege/Brücken ER 21.10.2022 / CHF 395'000	395'000.00	245'000.00		150'000.00		0.00
1.6150.5010.20	Im Hegel/Obergrütweg; Bau Strassensanierung ER 24.06.2022 / CHF 75'000	75'000.00	75'000.00				0.00
1.6150.5010.25	Projektierung Erneuerung Sommerhaldenstrasse und Gestaltung Begegnungsort ER 24.03.2023 / CHF 140'000	140'000.00	140'000.00				0.00
1.6150.5010.26	Bau Erneuerung Sommerhaldenstrasse und Gestaltung Begegnungsort ER 20.10.2023 / CHF 2'960'000	2'960'000.00			600'000.00		2'360'000.00
1.6150.5010.28	Neumarktplatz; Projektierung Erneuerung/Aufwertung ER 20.10.2023 / CHF 725'000	725'000.00	50'000.00		335'000.00		340'000.00
1.6150.5010.29	Schützenmatt; Bau Strassensanierung ER 03.05.2024 / CHF 1'185'000	1'185'000.00	80'000.00		805'000.00		300'000.00
<b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>							
1.7201.5030.03	Erneuerung der Schmutzwasserleitungen und Neubau der Sauberwasserleitungen in der Vorstadt ER 07.09.2018 / CHF 860'000	860'000.00					860'000.00

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>							
1.7201.5030.10	Neubau Regenbecken Altenburg ER 18.10.2019 / CHF 2'556'000	2'556'000.00	86'000.00		1'460'000.00		1'010'000.00
1.7201.5030.15	Reinerstrasse; Sanierung Schmutzwasserleitungen und Erneuerung Regenwasserleitungen ER 23.10.2020 / CHF 1'047'000	1'047'000.00	1'047'000.00				0.00
1.7201.5030.16	Enzianweg; Sanierung Schmutzwasserleitung ER 03.09.2021 / CHF 160'000	160'000.00	160'000.00				0.00
1.7201.5030.17	Habsburgerstrasse; Sanierung Schmutzwasserleitung ER 03.09.2021 / CHF 315'000	315'000.00	315'000.00				0.00
1.7201.5030.22	Im Hegel/Obergrütweg; Kanalisationsumlegung ER 24.06.2022 / CHF 930'000	930'000.00	930'000.00				0.00
1.7201.5030.23	Sommerhaldenstrasse; Projektierung GEP-Massnahmen ER 24.03.2023 / CHF 43'000	43'000.00	43'000.00				0.00
1.7201.5030.27	Sommerhaldenstrasse; GEP-Massnahmen 19/50a/54b ER 20.10.2023 / CHF 1'110'000	1'110'000.00			250'000.00		860'000.00
1.7201.5030.29	Schützenmatt; Sanierung Schmutz-/Sauberwasserleitung ER 03.05.2024 / CHF 1'615'000	1'615'000.00	80'000.00		1'485'000.00		50'000.00
1.7301.5030.01	Umsetzung Unterflurcontainer ER 05.03.2021 / CHF 690'000	690'000.00	690'000.00				0.00
1.7900.5290.01	Revision Nutzungsplanung ER 24.10.2014 / CHF 294'000 ER 20.10.2017 / CHF 181'000 (Zusatzkredit I) SR 15.04.2020 / CHF 97'500 (Zusatzkredit II) ER 19.06.2020 / CHF 107'000 (Zusatzkredit III)	679'500.00	679'500.00				0.00
1.7900.6310.02	Kantonsbeitrag an Revision Nutzungsplanung	-50'000.00		50'000.00			0.00
1.7900.5290.05	Gebietsentwicklung Aufeld-Aegerten; Planungskredit ER 28.10.2022 / CHF 370'000	370'000.00	150'000.00		170'000.00		50'000.00

Budget	2025	Kreditbetrag	kumulierte Ausgaben	kumulierte Einnahmen	Budget 2025		verfügbarer Restkredit
					Ausgaben	Einnahmen	
			31.12.2024	31.12.2024			
<b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>							
1.7900.6370.01	Beiträge Dritter an Gebietsentwicklung Aufeld-Aegerten	-40'000.00					-40'000.00
1.7900.5290.06	Gebietsentwicklung Schulthess-Allee+Annerstrasse; Planungskredit ER 03.05.2024 / CHF 200'000	200'000.00	90'000.00		80'000.00		30'000.00
1.7900.6370.02	Beiträge Dritter an Gebietsentwicklung Schulthess- Allee + Annerstrasse	-70'000.00		30'000.00		30'000.00	-10'000.00
1.7900.5620.02	Gebietsentwicklung Stadtraum Bahnhof Brugg-Windisch (Phase 2b/c) ER 27.10.2023 / CHF 362'000	362'000.00	150'000.00		187'000.00		25'000.00
<b>VERPFLICHTUNGSKREDITE DER ERFOLGSRECHNUNG</b>							
1.0110.3132.01	Fusionsabklärungen Brugg/Villnachern ER 28.10.2022 / CHF 60'000	60'000.00	60'000.00				0.00
1.0110.4631.00	Kantonsbeitrag an Fusionsabklärungen Brugg/Villnachern	-30'000.00		30'000.00			-30'000.00
1.0223.3132.01	Ausschreibung Full-Outsourcing ICT ER 26.01.2024 / CHF 70'000	70'000.00	70'000.00				0.00
1.1500.3111.01	Ersatz Personentransportfahrzeug (PTF) ER 21.10.2022 / CHF 110'000	110'000.00	110'000.00				0.00
1.1500.4631.01	AGV Beitrag Ersatz Personentransportfahrzeug (PTF)	-68'000.00		68'000.00			0.00
1.6150.3132.02	Busterminal/Bahnhofstrasse/Campuspassage; Vorstudienprojekt ER 07.05.2021 / CHF 75'000	75'000.00			50'000.00		25'000.00
1.6150.3132.03	Einrichtung Begegnungszone im Zentrum Brugg; Entwicklungsstudie (Vorstudie) ER 07.05.2021 / CHF 38'000	38'000.00	17'000.00		10'000.00		11'000.00
<b>Total</b>		<b>51'766'336.50</b>	<b>24'092'436.50</b>	<b>2'013'000.00</b>	<b>10'372'000.00</b>	<b>30'000.00</b>	<b>19'314'900.00</b>



# DAS BAD FÜR ALLE



• HALLENBAD • FREIBAD • RESTAURANT •